



गोंय सरकार

## राजभाशा संचालनालय

जुन्ता हावस, पणजी

### कोंकणी भाशेचे प्रशिक्षण

(प्रशासकी)

(सरकारी कर्मचारी अभ्यासक्रम पुस्तिका)

(Syllabus for Konkani Language Training Course for  
Government Employees prepared by  
Directorate of Official Language, Government of Goa.)

2014

# कोंकणी भाशेचे प्रशिक्षण

## अभ्यासक्रम

संपादक

डॉ. प्रकाश वजरीकार

(संचालक, राजभाशा संचालनालय)

संयोजन

श्री. अनिल सावंत

(सहायक संचालक, कोंकणी)

प्रा. भूषण भावे

डॉ. राजय पवार

मार्गदर्शक

डॉ. तानाजी हळण्कार



राजभाशा संचालनालय

गोंय सरकार

23 जून 2014

## अभ्यासक्रम

Publisher:

Directorate of Official Language

Government of Goa

Junta House, Panaji - Goa.

प्रकाशक

राजभाशा संचालनालय

गोंय सरकार

जुन्ता हावस, पणजी-गोंय

© Directorate of Official Language

Government of Goa

© राजभाशा संचालनालय

गोंय सरकार

Date of Publication :

04 February 2014

प्रकाशनाची तारीख :

23 जून 2014

No. of copies : 1000

प्रती : 1000

Circulation-Under 'Rajbhlas'

Prashikshan Evjonn'

Price : ₹ 100

राजभाशा प्रशिक्षण येवजणे खाला

वितरण

मोल : ₹ 100

टीप :

(ह्या अभ्यासक्रमाचो वापर करपाक सरकाराची परवानगी गरजेची).

## मांडावळ

### राजभाशेचे प्रशिक्षण

राजभाशा अंमलबजावणेचो एक वांटो म्हणून राजभाशा प्रशिक्षण येवजण गोंय सरकार चालीक लायता. सरकारी सेवेत आशिल्ल्या कर्मचाऱ्यां खातीर ही एक येवजण आसा. हातुंत दीसपट्टे प्रशासन राजभाशेतल्यान जावचे हे नदरेतल्यान कर्मचाऱ्यांक प्रशिक्षण दितात. ह्या प्रशिक्षणात तांकां शेरे, टिपणी, अर्ज लिखाण, तरेकवार भेटपत्रां, मसुदो लिखाण, विधानसभेचे कामकाज, परिभाशीक उतरावळ अशे साबार विशय शिकयतात. राजभाशेतल्यान प्रशिक्षण चडांत चड प्रभावीपणान चलचे आनी ताचो फायदो तळागाळांतल्या लोकांक जावचो अशेंय हे येवजणे फाटले उद्दिश्य आसा.

राजभाशा प्रशिक्षण येवजणे खाला आमी हो अभ्यासक्रम तुमचे मुखार दवरतात. ह्या अभ्यासक्रमाचे बांदावळींत आमकां संयोजक म्हणून प्रा. भूषण भावे, डॉ. राजय पवार आनी श्री. अनिल सावंत तर्शेंच मार्गदर्शक म्हणून डॉ. तानाजी हळर्णकार हांचो भोव मोलादीक वांटो लाबलो. तांणी दिल्ल्या योगदाना खातीर संचालनालय तांचे उपकारी आसा. ह्या अभ्यासक्रमाचो उपेग प्रशासनांतल्या सरकारी कर्मचाऱ्यांक जातलोच, तेच वांगडा भाशेचे उदरगती पासत वावुरपी हेर संस्थांकूय जावचो अशी आमची इत्सा आसा.

देव बरें करूं.

डॉ. प्रकाश वजरीकार

(राजभाशा संचालक)

संपादक

पणजी

23 जून 2014

क्र.	पाठ	पान क्र.
1.	कोंकणी भास आनी साहित्याचो इतिहास	1
2.	कोंकणी आनी हेर भासो	9
3.	स्वर, व्यंजनां, खाशेले उच्चार	9
4.	उजळणी	16
5.	वार, म्हयने, आंकडे	16
6.	नाम	22
7.	सर्वनाम, लिंग, वचन, काळ	25
8.	उजळणी	68
9.	विशेषण	69
10.	क्रियापद	73
11.	क्रियापद	73
12.	उजळणी	82
13.	क्रियापद	73
14.	वाक्यरचणूक	82
15.	वाक्यरचणूक	82
16.	उजळणी	95
17.	प्रशासकी उतरावळ आनी वाक्यांश	96
18.	प्रशासकी उतरावळ आनी वाक्यांश	96
19.	प्रशासकी उतरावळ आनी वाक्यांश	96
20.	उजळणी	96
21.	पदनामां	96
22.	खात्याचीं / विभागाचीं नांवां	99
23.	खात्याचीं / विभागाचीं नांवां	99
24.	उजळणी	104
25.	शेरे / टिपणीं	104
26.	शेरे / टिपणीं	104
27.	शेरे / टिपणीं	104
28.	उजळणी	104

29. प्रशासकी कार्यपद्दत	106
30. प्रशासकी कार्यपद्दत	106
31. प्रशासकी कार्यपद्दत	106
32. प्रशासकी कामकाज (लेखा)	112
33. परिपत्रक	112
34. परिपत्रक	112
35. आदेश	112
36. उजळणी	112
37. प्रशासकी अर्जलिखाण	112
38. प्रशासकी अर्जलिखाण	112
39. अर्जाक जापो	113
40. उजळणी	116
41. आमंत्रण पत्रां	116
42. भेटपत्रां / परबीं पत्रां	116
43. भेटपत्रां / परबीं पत्रां	116
44. उजळणी	128
45. अणकार	129
46. महणी आनी ओपारी	129
47. विधानसभा कामकाज नमुने	129
48. उजळणी	129
49. मुद्रीत शोधन (Proof Reading) धांवती बळख	130
50. कार्यशाळा, अभ्यासक्रमाक धरून	132
51. स्वाध्याय (कार्यालयीन वेब्हार धरून)	132
52. उजळणी	132
53. परिक्षा (परिक्षे खातीरचे प्रश्नपत्रिकेचो नमुनो)	132
54. परिक्षा (परिक्षे खातीरचे प्रश्नपत्रिकेचो नमुनो)	132
55. संकलन आनी मोलावणी	135
56. संकलन आनी मोलावणी	135
57. प्रशिक्षणाथर्याचें अणभव कथन	135
58. जाणकार व्यक्तींचे मार्गदर्शन	135
59. जाणकार व्यक्तींचे मार्गदर्शन	135
60. प्रमाणपत्रां वांटप / समारोप	135

गोंय सरकार  
राजभाशा संचालनालय  
पणजी-गोंय

**अभ्यासक्रम विभागणी**

अनु.क्र.	तारीख	विशेषाचें नांव	प्रशिक्षक	व्याख्यान	दीस
1.		कोंकणी भास आनी साहित्याचो इतिहास		1	
2.		कोंकणी आनी हेर भासो स्वर, व्यंजनां, खाशेले उच्चार		1	पयलो
3.		उजळणी		1	
4.				1	
5.		वार, म्हयने, आकडे		1	
6.		नाम		1	दुसरो
7.		सर्वनाम, लिंग, वचन, काळ		1	
8.		उजळणी		1	
9.		विशेशण		1	
10.		क्रियापद		1	
11.		क्रियापद		1	तिसरो
12.		उजळणी		1	
13.		क्रियापद		1	
14.		वाक्यरचणूक		1	
15.		वाक्यरचणूक		1	
16.		उजळणी		1	
17.		प्रशासकी उतरावळ आनी वाक्यांश		1	
18.		प्रशासकी उतरावळ आनी वाक्यांश		1	
19.		प्रशासकी उतरावळ आनी वाक्यांश		1	
20.		उजळणी		1	
21.		पदनामां		1	
22.		खात्याचीं / विभागाचीं नांवां		1	सवो
23.		खात्याचीं / विभागाचीं नांवां		1	
24.		उजळणी		1	
25.		शेरे / टिपणां		1	
26.		शेरे / टिपणां		1	सातवो
27.		शेरे / टिपणां		1	
28.		उजळणी		1	

29.		प्रशासकी कार्यपद्दत	1	
30.		प्रशासकी कार्यपद्दत	1	
31.		प्रशासकी कार्यपद्दत	1	
32.		प्रशासकी कामकाज (लेखा)	1	आठवो
33.		परिपत्रक	1	
34.		परिपत्रक	1	णववो
35.		आदेश	1	
36.		उजळणी	1	
37.		प्रशासकी अर्जलिखाण	1	
38.		प्रशासकी अर्जलिखाण	1	धावो
39.		अर्जांक जापो	1	
40.		उजळणी	1	
41.		आमंत्रण पत्रां	1	
42.		भेटपत्रां / परबीं पत्रां	1	इकरावो
43.		म्हणी आनी ओपारी	1	
44.		उजळणी	1	
45.		अणकार	1	
46.		अणकार	1	बारावो
47.		विधानसभा कामकाज नमुने	1	
48.		उजळणी	1	
49.		मुद्रीत शोधन (Proof Reading)	1	
50.		धांवती वळख		
51.		कार्यशाळा, अभ्यासक्रमाक धरून	1	तेरावो
52.		* स्वाध्याय (कार्यलयीन वेळाव धरून)	1	
53.		परिक्षा	1	
54.		परिक्षा	1	चवदावो
55.		संकलन आनी मोलावणी	1	
56.		संकलन आनी मोलावणी	1	
57.		प्रशिक्षणार्थाचे अणभव कथन	1	
58.		जाणकार व्यक्तीचे मार्गदर्शन	1	पंद्रावो
59.		जाणकार व्यक्तीचे मार्गदर्शन	1	
60.		प्रमाणपत्रां वांटप / समारोप	1	

- \* स्वाध्याय
  - उतरावळ-वेवसायीक
  - आमंत्रां, परबीं, भेटकार्डी
  - टिपण
  - सुचावणी

## पाठ 1 कोंकणी भास आनी साहित्याचो इतिहास

- आठव्या शेंकड्या सावन 2010 मेरेनच्या कोंकणी भास आनी साहित्याचो नियाळ.
- तातूत मुखेलपणान शिलालेख, मौखिक साहित्य (लोकवेद) तरेंच पुरुगेजां आदल्या साहित्याचो विचार.
- पुरुगेज कालीन कोंकणी भास आनी साहित्याचो थोडे भितर नियाळ. पाढ्रींच्या कोंकणी योगदाना विशीं माहिती. इन्क्विजिशनाचो कोंकणीचेर परिणाम.
- आधुनीक आनी गोंयचे मुक्तताये उपरांतच्या कोंकणी भास आनी साहित्यांतले मुखेल प्रवाह.
- कोंकणी भाशीक चळवळी आनी संस्था हांची माहिती.
- (संदर्भ : The History of Konkani Language & Literature, M.L. Sardessai)



स्वैतांशी वाणिं बहुनवाक श.पृ.५ राक्षसस वन्मर ऐचव्यु.व॒४० को  
जीरा झावणीवेसिकेंग चढू व अंव नायकर्य दित आपसूट तेगेव्या  
तानिको विवा झावणात व नवार तांडिकी फार्डे त्यावाचिनिरोपान द्या मनव्यावेद्या  
उत्ता विले झो व्यावात व शावानिमात्र व वेदान्तसंहिता तुम्हार्सु  
स्मारेव्यु तेते ग्रावातुपेष्ट द्वन्तिविवेद आणि कृष्णताव्याकांडांवेळ  
कृष्ण यानवीज्ञसमनव्याव्यातुतुकावाविसाप्तनिर्विलिनी त्यातुप  
रात अगमित्तामगेव्यावेच्यां वाविसी विवाजनापीतीत्याव्या त्यो यावेच्यु या  
वातुतु म्हानद्वां जो युग्मामकावेलेतोवावायातुवावदांचीनावेपक्षे उत्तु  
ज्ञाविवाजवर्णकापित्तम्हान्द्वानिलाविगृह्यत्वाविक्षमाहृष्णदिन्यात्त  
दिक्षित्विवाज्यु या कन्तुविवाह्यु यामित्तामवीर्त्तमायिक्तुदिली  
ने सत्त्वाण्यु मात्रवेत्तावदव्यु यु नामरव्यवयानहव्यत्वुहिली अ



कोंकणी ही भारतांतली एक अल्पसंख्यांक भास. संवसरांत सुमार 50 लाख कोंकणी उलोवपी लोक रावतात असो अदमास आसा. भारताचे अस्तंत दयदिगेर उत्तरेक मालवण आनी दक्षीणेक कारवार मेरेन ही भास मुखेलपणान उल्यतात.

हे भाशेक कोंकणी हें नांव कोंकण ह्या वाठारा वयल्यान आयलें आसुये.

कोंकणीचो उगम महाराष्ट्री प्राकृतांतल्यान जाला अशें मत डॉ. सु. बा. कुलकर्णी हांणी दिलां. कोंकणी भाशेच्या उगमा संबंदान विद्वानांनी साबार मतां उकतायल्यांत. डॉ. सुमित्र मंगेश कत्रे हांणी तिका दक्षीण-अस्तंत गटांत आसपावल्या. श्री. नागेश सौंदे हांणी कोंकणीचो उगम शौरसेनी अपभ्रंशा पसून जाला अशें मत दिलां. फा. एएफएक्स् माफेय हांणी जायत्या बोलींच्या समुचयांतल्यान तिचो जल्म जाला अशें म्हणलां. जात्यार शणै गोंयबाब हांणी तिचें कुळार वेदीक-संस्कृत भाशेंत सोदलां. डॉ. जुजे पेरैर हांणी कोंकणी भास महाराष्ट्री प्राकृतांतल्यान जल्मली अशें म्हणलां. कोंकणीच्या उगमा विशीं चड अध्ययन आनी संशोधन जावप गरजेचें. कोंकणी भास उण्या प्रमाणांत परिवर्तनशील आसा आनी तिणें आपणाले प्राचीन अवशेश व्हड प्रमाणांत राखून तिगोवन दवरल्यात, अशें मत डॉ. कुलकर्णी हांणी दिलां तें वस्तुस्थितीचेर आदारून आसा. खास करून कोंकणीचे क्रिस्तांवांचे बोली भितर 16-17 व्या शेंकड्यांतले भाशेचीं प्राचीन रूपां अजुनूय पळोवंक मेळटात. हाचें कारण हिंदूंचे भाशे प्रमाण क्रिस्तांव लोकांचे भाशेचेर हेर भाशांचो प्रभाव पडनासतना, ती वेगळी स्वतंत्र आनी आपणाल्याच कोशांत उरली. तेच तरेन गोंयांतले कोंकणी भशेन, हेर वाठारांतले कोंकणी भाशे परस, पोरणीं रूपां तिगोवन दवरिल्लीं दिश्टी पडटात.

कोंकणी भास: उगम आनी विकास (कालानुक्रम)

इ.स. 800 ते 1000: कोंकणीची बोली म्हणून जल्म  
(शिलालेखांतल्यान अक्षरबद्ध)

इ.स. 1000 ते 1200: म्हणी, वाक्प्रचार, लोककला, लोकसंगीत, लोकगीत, लोककथा आनी मौखीक साहित्याचो-लोकवेदाचो जल्म.

इ.स. 1200 ते 1500: संभाव्य काव्ययुग

इ.स. 1500 ते 1600: कृष्णदास शामा आनी हेर लेखकांचो कालखंड (रामायण, महाभारत हांचेर आदारीत साहित्यनिर्मणी)

इ.स. 1510 ते 1575: कोंकणी समाजाचें स्थलांतरण

इ.स. 1575 ते 1684: पुर्तुगेज कालखंड-क्रिस्ती धर्मीक कोंकणी साहित्याची निर्मणी.

इ.स. 1684 ते 1855: भाशीक बंदीचो कालखंड. भाशेची उवेखणी. भाशीक शुन्यकाळ.

इ.स. 1855 ते 1961: भाशीक पुनरुत्थानाचो कालखंड

इ.स. 1961 ते 1992: स्वातंच्योत्तर कालखंड: सर्जनशील साहित्य निर्मणे वांगडाच भाशीक चळवळ.

मौखीक साहित्याची प्रदीर्घ आनी प्राचीन परंपरा कोंकणीक लाबल्या. इतिहासीक दस्तावेज पळयतकच मांड नांवांचे सुवातेचेर धालो, फुगड्यो, बी लोककला 12व्या शेंकड्या सावन चलतात म्हणपाचो संदर्भ मेळटा. होवयो (दांत्या वयल्यो होवयो, लग्ना वेळार हळडीरोसा वेळार, घरभरवणे वेळार म्हणपाच्यो होवयो, शेतांत नडणी, लुंवणी, मळणी, बी विंगडविंगड कश्टांचीं कामां करता आसतना म्हणपाच्यो होवयो अशे जायते प्रकार आयज लेगीत प्रचलीत आसात).

धुलपदां, धालोगितां/फुगडीगितां, जती, नमनां, बी लोकगितां, रणमालें, जागोर, वीरभद्र, बी आदीं लोकनाट्यां, धालो, फुगडी, तालगडी, घोडेमोडणी, कळशी, दिवली, खारवी, बी लोकनृत्यां, लोककाव्यां, लोकांकाणयो (लोककथा) हांचें बी स्वरूप आनी प्रकार पळयतकच मन थक जाता. लोकसंख्येच्या आनी भुगोलीक मानान ल्हानशा प्रदेशांत मौखीक साहित्याची इतली गिरेस्त परंपरा आसप ही अज्ञाप करपा सारकीच गजाल.

लोकसाहित्याची इतली व्हड परंपरा आशिल्ले कोंकणी भाशेंत कृष्णदास शामा (गोंयांत इ.स. 15व्या शेंकड्याचे अखेरेक आनी 16व्या शेंकड्याच्या पुर्वार्धाक जावन गेलो) ह्या साशर्टीतल्या लेखकाच्या आगमना मेरेन कसलीच साहित्य निर्मणी जावंक ना हें मनाक आनी बुद्दीक पटपा सारकें ना.

अशी लिखीत परंपरा हे भाशेक आशिल्लीच, अशें सांगपी आनीक एक पुरावो आसा. एच् व्हान रीडस् ह्या हॉलण्डी संशोधकान 1668 वर्सा गोंया पसून शेंकड्यांनी मैल पयस आशिल्ल्या मलबारांत संपादीत करून उजवाडायिल्ल्या ‘Hortus Indicus Malabaricus’ ह्या ग्रंथाची प्रस्तावना, त्या पुस्तकांतले माहितीची सत्यताय लोकांक पटोवन दिवपा खातीर, तीन थळाव्या वैजां कडल्यान (जे कोंकणी मनीस आशिल्ले)

बरोवन घेतली. तांणी ती देवनागरी लिपयेंत कोंकणी भाषेंत बरोवन दिल्या. हाचे वयल्यान फक्त गोंयांतूच नह्य तर कर्नाटकांत लेगीत कोंकणी लेखनाची परंपरा, 16व्या - 17 व्या शेंकळ्यांत लेगीत आशिल्ली हें सिद्ध जाता.

तोमे पिरीश आपल्या सुम्मा ओरियेंताल ह्या ग्रंथांत बरयता:

(1512-1515) (मूळ फ्रॅंच ग्रंथाचो इंग्लीश अणकार)

'Now our road takes us to the magnificent kingdom of Goa. The key to first and second India. The people of this kingdom are strong and prudent. The language spoken in this kingdom is Congani. It does not resemble that of Deccan nor that of Narsinga, but it is a separate language.'

जॉन लीडन हाणे लेगीत आपल्याक कोंकणीतल्यान बरयिल्लें भागवतपुराण, लिंगपुराण आनी थळपुराण पळोवंक मेडिल्ल्याचो उल्लेख केला. हाचे वयल्यान कोंकणी भास पुरुंगेज येवपा आदीं सावनूच नांवारुपाक आयिल्ली हाचे विशीं दुबाव उरना. श्रवणबेळगोळ हे सुवाते वयल्या शिलालेखांतल्यो श्रीचावुण्डराजें करवियलें आनी श्री गंगराज सुत्ताले करवियले ह्यो दोन वोळी कोंकणी आसात, हें सिद्ध करून डॉ. कुलकर्णी हाणी ह्या मताचेर म्होर मारल्या.

पुरुंगेज येवचे आदीं पसून कोंकणी भास अस्तित्वांत आशिल्ली. ती एक स्वतंत्र बोली आशिल्लीच, ते भायर एक लिखीत भास लेगीत आशिल्ली.

पूण संत साहित्याची परंपरा तिका लाबूक नाशिल्ल्यान ती भौसा मेरेन पावली ना. तरी लेगीत भौसाच्या ओंठार घोळपी कांय कवनां अजुनूय जितीं आसात:

पूत जातीत जायते  
रामाक लागतीत कायते  
बापायचो आदेश मोडिना जावन  
वनाक वतीत कायदे?

16-17व्या शेंकळ्यांत धर्मप्रचाराचें साधन म्हणून पुरुंगेज पाद्रींनी कोंकणी तशेंच मराठी भाशेचो उपेग केलो. धर्मप्रचाराच्या कार्या खातीर हो वापर जाल्लो आसलो तरी ताका लागून कोंकणी भाशेचें तत्कालीन रूप आनी स्वरूप लेखनबदू जालें आनी देखून आयज हाताक लागलें. ह्या पाद्रींनी गोंयांत आदीं सावन प्रचलीत आशिल्लें पुराणां सारकेलें साहित्य अभ्यासलें. त्या पुराणां भशेनूच कांय साहित्य

क्रिस्तांव धर्माचें आसचें अशी नव्यान धर्मांतरीत जाल्ल्या लोकांची खर इत्सा आशिल्ली. देखुनूच फा. थॉमस स्टिफन्सा पसून फा. इनासियु आर्कामोनी मेरेनच्या पाद्रींनी पद्य रचण्यूक मराठींतल्यान केली. पूण त्यो पद्य रचना फक्त कांय प्रतिशें सुविद्य मनशां मेरेनूच पावल्यो. त्यो सामान्य वाचप्यां मेरेन पावच्यो म्हूण तांणी ठांय ठांय देशीं उतरें घालून कवित्व सोंपें केलें - म्हणल्यार मूळ मराठी काव्याचेर कोंकणी साज चड्यलो. देशीं उतरें म्हणल्यार देशी उतरां - म्हणल्यारुच कोंकणी उतरां वापरून तें (मराठी) काव्य सोंपें केलें. हाचे उरफाटे पुरुंगेज पाद्रींनी जितलें गद्य रचलें तें मात सरळ कोंकणीतल्यानूच रचलें.

पुरुंगेज पाद्रींनी, खास करून जेज्चीत आनी फ्रांसिस्कन, दोमिनिकन पाद्रींनी कोंकणी-मराठींत साहित्य रचिल्याचो संदर्भ मेळटा. पूण प्रत्यक्षांत अजून मेरेन कांयच हाताक लागूक ना. कोंकणीतल्यान तीन तरांचें साहित्य रचलें.

- 1) धर्मप्रचारकी (दैत्रिनी, कातेकिज्म, ... बी)
- 2) व्याकरणां, शब्दकोश, ... बी
- 3) साहित्यीक मोल आशिल्लें साहित्य (वनवाळ्यांचो मळो, सांतु आंतोनीची जिवित्वकथा, बी)

ह्या पुराय कालखंडांत कोंकणीच्या विंगडविंगड मोडींनी मेळून 19 व्याकरणां आनी 24 शब्दकोश/उतरावळी पुरुंगेज पाद्रींनी निर्माण केल्याचो उल्लेख मेळटा. पूण 1684-1855 ह्या भाशीक बंदीच्या काळांत हातूतलें चडशें साहित्य ना नपश्चात जालें, हातबरपां नश्ट जालीं, छापिलें साहित्य (निकृश्ट कागदांक लागून वा, दुर्लक्ष, उवेषणी, जप्ती हांकं लागून) नश्ट जालें. देखून 1858 वर्सा कोंकणीचें एक लेगीत व्याकरण धड हाताक लागनाशिल्ल्याचें कुन्य रिवार हाणी म्हणलं. 1575-1684 मेरेनच्या क्रिस्तांव पाद्रींनी केल्या साहित्याचो अभ्यास आनी संशोधन हें आयज भाशेच्या संशोधकां मुखा वयलें व्हड आव्हान.

पुरुंगेज काळांत पयल्या शेंकळ्यांत (1575-1684) पाद्रींनी कोंकणी खातीर केल्या ह्या वावरा उपरांत मात मुखा वयल्या 200 वर्साच्या काळांत तांणी कोंकणी भाशेक पुराय विरोध केलो आनी तिका मारून उडोवपाचे जायते यत्न केले. 1684 वर्सा पुरुंगेज सरकारान कोंकणी भाशेच्या मरणाचें फर्मान काढून, गोंयकारांक तीन वर्साच्या काळा भितर पुरुंगेज शिकपाची आनी उलोवपाची, बरोवपाची सक्ती केली.

आगळिकेच्या त्या काळांत हिंदू समाजाक मराठी भाशेच्या रुपान पर्याय

आशिल्लो तो ताणें आपणायलो. पूण धर्मांतरण करून हिंदू समाजा पसून तोडिल्ल्या, वेगळायिल्ल्या क्रिस्तांव समाजा मुखार कोंकणी व्यतिरिक्त हेर खंयचोच पर्याय नाशिल्लो. देखून ह्या नवधर्मांतरीत समाजान कोंकणी भाशेक वेंगावन दवरली. लादिल्लें पुरुगेज भाशेतलें आनी संस्कृतायेतलें व्याकरण, संगीत, हांचें बी आरोपण कोंकणी भाशेचेर एके वटेन करता आसतनाच, दुसरे वटेन ताणी तिचो पोरणो बाज राखून दवरलो आनी मूळ ल्यकारीची जपणूक केली. तातूंतल्यान मांडो, देखणी, हे सारके गितप्रकार जल्माक आयले.

1850च्या काळांत कोंकणी ही भास काय बोली हो वाद वयर सरलो. ह्या पुरुगेज गवर्नराचो सचीव म्हणून गोंयांत आयिल्ल्या कुन्य रिवार हांणी कोंकणीचो पाखो घेवन तिचो सगलो इतिहास खोलायेन बरयलो. उपरांत जायत्या जाणकारांनी ह्या वादांत वांटो घेवन आपापलीं मतां मांडलीं. तातूंत साबाश्तियांव रुदोल्फ दाल्नाद, जर्सन द कुन्य, वामन रघुनाथ वर्दें वालावलीकार (शणे गोंयबाब), डॉ. सु. मं. कत्रे ह्या जाणकारांनी कोंकणी ही स्वतंत्र भास म्हणून जाल्यार माफेय, कोनोव्ह, प्रियोल्कार हांणी कोंकणीच्या आड वा तडजोडीची भुमिका मांडली.

1961 वर्सा गोंय स्वतंत्र जालें. उपरांत 1967 वर्सा जाल्ल्या जनमत कौला वर्वीं (ओपिनियन पोल) गोंय संघप्रदेशूच उरलें. डॉ. सुनितीकुमार चटर्जी हांचे अध्यक्षताये खाला 1964 वर्सा नेमिल्ले समितीन 1973 वर्सा दिल्लो अहवाल साहित्य अकादेमीन भोवच भासाभास जावन स्विकारलो आनी भोजपुरी, मणिपुरी तशेच राजस्थानी हांचे सयत कोंकणी भाशेक स्वतंत्र भास म्हणून मान्यताय दिली. 4 फेब्रुवारी 1987 ह्या दिसा कोंकणी गोंयची राजभास जाली. ताचे उपरांत 30 मे 1987 ह्या दिसा गोंयाक घटक राज्याचो दर्जों फावो जालो आनी अखेरेक 20 ऑगस्ट 1992 ह्या दिसा भारतीय घटनेत कोंकणीचो आसपाव जालो.

कोंकणीचो इतिहास संघर्षाचो. पारतंत्राच्या काळांत परकी लोकांनी कोंकणीचेर बंदी घाली आनी स्वातंत्र्याच्या काळांत तिच्याच कांय पुतांनी तिची निंदा केली. भारतांतले हेर खंयचेच ल्हान-व्हड भाशेक अस्तित्वा खातीर आनी अस्मिताये खातीर इतलो संघर्ष करचो पडूक लागूक नासतलो. पूण कोंकणी समाजान पारतंत्रांत इन्किवझिशनाचे मनीसपणा भायले अत्याचार सोंसले आनी स्वातंत्र्यांत आपलेच मायभाशेचो अपमान सोंसलो.

माधव मंजुनाथ शानभाग हांणी ह्या संघर्षाची अधिकृतपणान सुरवात 1939

वर्सा कारवारांत कोंकणी भाशा मंडळ स्थापन करून केली. उपरांत संघर्षाची ही कीट जंयथंय पडून तिच्यो मशाली जाल्यो. 1985 वर्सा कोंकणी प्रजेचो आवाज हे चळवळी संस्थेन हे जोतीची मशाल केली. जायत्या कोंकणी बोवप्पांनी लिखण्यो उडयल्यो आनी लाठीमार सोंसलो. राजकी, समाजीक, बी जायत्या वटांनी परिस्थिती प्रतिकूल आसतना लेंगीत कोंकणीन जैताचीं सगलीं शिखरां गांठलीं. तीं फक्त अस्मितायेचे जागृतायेक लागून आनी एकवटाचे/एकचाराचे परगटावणेक लागुनूच.

1962- कोंकणी भाशा मंडळ, मडगांव स्थापना.

1965 - राखणो आनी मित्र ह्या नेमाळ्यांनी चळवळ सुरु केली.

1966- श्री. आर्नाल्ड मिनेझीस हांच्या फुडारपणा खाला कोंकणी भाशेक साहित्य अकादेमीन मान्यताय दिवची म्हणून आंदोलन.

1966- श्री. गोपाळकृष्ण शेणवी हांच्या फुडारपणा खाला केरळांत आंदोलन.

1966- केरळांत कोंकणी भाशा प्रचार सभा स्थापन.

1966- श्री. रवीन्द्र केळेकार हांच्या फुडारपणा खाला एक लाख निशाण्यांची मोहीम.

1967- मुंबयंत कोंकणी संमेलन.

1975- ॲड. उदय भेंब्रे हांचे अध्यक्षताये खाला कोंकणी लेखक संमेलन.

1975- केंद्रीय साहित्य अकादेमी, नवी दिल्ली हे संस्थेची कोंकणीक स्वतंत्र भास म्हणून मान्यताय.

केंद्रीय साहित्य अकादेमी, नवी दिल्ली हे संस्थेची कोंकणीक स्वतंत्र भास म्हणून मान्यताय मेळून लेंगीत संघर्ष सोपूंक ना. देखून गोंयांत पुंडलीक नारायण नायक हांच्या फुडारपणा खाला राज्यव्यापी आंदोलन 1985-87.18 डिसेंबर 1986 - कोंकणी प्रजेचो आवाज ह्या बँनरा खाला एका लाखा वयर कोंकणी समर्थकांनी कोंकणी गोंयची राजभास करची म्हणून पणजी शारांत मोर्चों काढलो आनी जाहीर सभा जाली. 1987त 4 फेब्रुवारीक कोंकणी गोंयची राजभास जाली.

## अ.क्र . तारखे

1	8 जुलय, 1939	म्हत्वाच्यो घडणुको
2	19 डिसेंबर, 1961	कारवारा कोंकणी परिशदेची स्थापना
3	16 जानेवारी, 1967	गोंय मुक्तीदीस
4	26 फेब्रुवारी, 1975	जनमत कौल
5	4 फेब्रुवारी, 1987	स्वतंत्र भास म्हणून कोंकणीक साहित्य
6	30 मे, 1987	अकादेमी, नवी दिल्ली हिंची अधिमान्यताय
7	20 ऑगस्ट, 1992	कोंकणी गोंय राज्याची राजभास
		गोंयचे घटक राज्य
		भारतीय संविधानाचे आठवे अनुसुर्चीत
		कोंकणीचो आसपाव जालो

आयज कोंकणी सारकेल्या ल्हान भाशां मुखा वयलो सगल्यांत म्हत्वाचो प्रस्तु लिपीभेदाचो आसा. इतिहासीक कारणांक लागून पांच लिपयांतल्यान (देवनागरी, रोमी, कन्नड, मळ्याळम आनी फारशी) कोंकणी बरयतात हें खरें आसले तरी भाषीक संघटण आनी समन्वय हांचे नदरेन त्यो वेगळेचाराच्यो वणटी थारतात. परजळीत फुडाराचे नदरेन सगल्यांनी देवनागरी लिपीच आपणावप गरजेचें.

ह्या पुराय संघर्षाच्या काळांतल्यान वतना कोंकणीची मान सदांच ताठ उबी रावल्या. भारतांतली एक विकसनशील भास म्हणून तिची वळख आयज निर्माण जाल्या. फक्त गोंयांत देवनागरी लिपयेंत दर वर्साक 150 परस चड पुस्तकां आयज कोंकणीत उजवाडाक येतात हीच तिचे उदरगतीची बेस बरी गवाय. कोंकणी साहित्याक आनी लेखकांक आयज साहित्य अकादेमी धरून ज्ञानपीठा मेरेनचे सगले पुरस्कार फावो जाल्यात.

कोंकणी उलोवपी लोकांनी आनी गोंय सरकारान आयज हे भाशेक वयर काडपा खातीर पेंगट बांदलां. डॉ. सु. बा. कुलकणी हांचे भाशेंत –

कोंकणी भास म्हणल्यार सानुनासीक उतरांची नादमय जुगलबंदी.

(Konkani is a melodious and rhythmic concert of nasal words)

\*\*\*\*\*

## पाठ 2

### कोंकणी आनी हेर भासो

मुखेलपणान कोंकणी आनी मराठी, गुजराती, हिंदी, बंगाली, कन्नड ह्या भाशां मदलें साम्य आनी वेगळेपण, उतरावळ आनी व्याकरणीक संदर्भात दाखोवन दिवचें.

\*\*\*\*\*

## पाठ 3

### स्वर, व्यंजनां, खाशेले उच्चार

#### 1. नागरी लिपी – अक्षर वळख

#### व्यंजनां (Consonants)

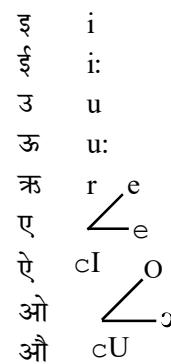
क्	k	<u>kite</u> / <u>coupon</u>
ख्	kh	<u>Khan</u> / <u>Khatau</u>
ग्	g	<u>goal</u> / <u>gate</u>
घ्	gh	<u>ghost</u> / <u>ghat</u>
ङ्	†	<u>sing</u> / <u>mango</u>
च्	ch	<u>chandor</u> / <u>charles</u> / <u>chart</u>
छ्	chh	<u>Kutch</u>
ज्	j	<u>choose</u> / <u>pause</u>
झ्	jh	<u>zebra</u> / <u>zeal</u>
त्	t	<u>tap</u> / <u>Tom</u>
ठ्	th	<u>Thakur</u> / <u>Thana</u>
ड्	d	<u>dog</u> / <u>dancer</u>
ढ्	dh	<u>Londha</u>

प्	n	pundit / sand
त्	t	Charlotte / Antoinette
थ्	th	theme / thin
द्	d	they / though
ध्	dh	Dharwad / Dharmendra
न्	n	name / nine
प्	p	paper / pin
फ्	f	fun / fat
ब्	b	bat / barber
भ्	bh	Bhasker / Bharat
म्	m	mother / might
य्	y	yet / yarn
र्	r	road / rat
ल्	l	loan / leave
व्	v	power water
श्	sh	shut / shun
स्	s	set / seat
ह्	h	hat / hand
ळ्	!	Beḷgaum / Muḷgaum
क्ष्	ksh	
ज्	dnya	

ङ्, झ्, ष् हीं व्यंजनां कोंकणीत व्हडलीर्शीं घोळनात.



- (i) अ   
 ^
- (ii) अनुस्वार अं
- (iii) विसर्ग अः
- आ a:



अक्षर  
व्यंजनांनी स्वर भरशिले म्हणाटकूच अक्षरां जातात.  
देख :

- (i) क्+अ k / k  
क्+आ ka  
क्+इ ki  
क्+ई ki:  
क्+उ ku  
क्+ऊ ku:  
क्+ए ke/ke  
क्+ऐ k  
क्+ओ ko / ko  
क्+औ k<sub>c</sub>U
- (ii) क्+अं कं
- (iii) क्+अः कः

टीप: कोंकणीत विसर्ग व्हडलोसो घोळना.

## 2. स्वर आनी व्यंजनांच्या धांपत्या-उकत्या उच्चारांची वळख

**उच्चार**

स्वर: अ ए (ए) ओ

कोंकणीत ह्या स्वरांचे दोन उच्चार जातात:

1. उकतो
2. धांपतो

कोंकणीत उकतो उच्चार आशिल्ल्यान आनी हो उकतो उच्चार कोंकणीचे एक मोर्टे खाशेलेपण जाल्ल्यान वयल्या स्वरांचे हे दोनूय उच्चार खंय आनी कशे जातात ते जाणा जावप गरजेचें.

### दोन महत्वाचे मुखेल नेम:

1. अ, ए (ए), ओ ह्या स्वरां मुखार आ स्वर येता तेन्ना तांचो उच्चार उकतो जाता.  
देखी: फराळ, शेवाळ, मोपा, मोटाय, मोगाळ, घोरेतात
2. अ, ए (ए), ओ ह्या स्वरां मुखार इ (ई), उ (ऊ) स्वर येता तेन्ना तांचो उच्चार धांपतो जाता.  
देखी : बसून, तेमूक, कोगूळ, तशी, बेगीन, बेरीज, मोगी

हे भायर आनीक कांय नेम आसात ते अशे:

### 1 उकतो

- 1.1 अ स्वरान सोंपपी अलिंगी उतरांनी ह्या स्वरांचो उच्चार उकतो जाता.  
देखी : घर, रगत, चेपण, मोटेपण
- 1.2 एं स्वरान सोंपपी उतरांनी हो सोंपतो उच्चार उकतो जाता.  
देखी: तवशे, शा�णे, पिशॅ, सुणे, केदे, मोर्टे

- 1.2.1 एं स्वरान सोंपपी उतरांनी ताचे आर्द्दी येवपी वयल्या स्वरांचो उच्चार उकतो जाता.  
देखी: बके, खरे, येदे, तेरे, खोरे, जोडे
- 1.3 अ स्वरान सोंपपी पुरुशलिंगी भोववचनी उतरांनी ह्या स्वरांचो उच्चार उकतो जाता.  
देखी : देर, चोर, मोर
- 1.4 ओ स्वरान सोंपपी उतरांनी हो सोंपतो उच्चार उकतो जाता.  
देखी : गडो, ताळो, दिवो, पुडो
- 1.4.1 ओ स्वरान सोंपपी उतरांनी ताचे आर्द्दी येवपी वयल्या स्वरांचो उच्चार उकतो जाता.  
देखी: मळो, खरो, पेटो, केदो, दोळे, कोलो
- 1.4.2 **आडवाद:** स्त्रीलिंगी भोववचनी रूपांतलो हो उच्चार धांपतो आसता.  
देखी: वाटो, दिवल्यो, बच्यो, आमच्यो, खाल्यो, येद्यो
- 1.5 ए स्वरान सोंपपी उतरांनी हो सोंपतो उच्चार उकतो जाता.  
देखी: गडे, ताळे, दिवे, पुडे
- 1.5.1 ए स्वरान सोंपपी उतरांनी ताचे आर्द्दी येवपी वयल्या स्वराचो उच्चार उकतो जाता.  
देखी: धवे, पेटे, केदे, कोले
- 1.6 अकर्मक धातूनी ह्या स्वरांचो उच्चार उकतो जाता.  
देखी: देंव- (देंवता), धोल- (धोलतालो), घोरे- (घोरेतात)

### 2 धांपतो

#### अ स्वरान सोंपपी

- 2.1 पुरुशलिंगी एकवचनी उतरांनी ह्या स्वरांचो उच्चार धांपतो जाता.  
देखी: मठ, वड, भेस, केस, मेळ, पदेर, मोर, दोतोर

2.1.1 अ स्वरान सोंपणी स्त्रीलिंगी एकवचनी उतरांनी ह्या स्वरांचो उच्चार धांपतो जाता.

देखी: मोख, जोड, मोड, मेटण, केळ, म्हेड

चत्राय: अशा स्त्रीलिंगी उतरांचे भोववचन ई-स्वरी जाता.

देखी: मोखी, केळी, म्हेडी

2.1.2 काय स्त्रीलिंगी उतरांचे सामान्यरूप ए स्वरान सोंपता. ह्या स्वराचो उच्चार धांपतो आसता.

देखी: वाट - (वाटेर हांव एकलोच)  
दिवली - (दिवलेंतली वात पेटत दवर)

चत्राय: अशा स्त्रीलिंगी उतरांचे भोववचन ओ स्वरान सोंपता आनी हो ओ स्वर धांपतो आसता. (पळ्य 1.4.2 आडवाद)

2.1.3 एकवचनी स्त्रीलिंगी उतरांक संबंद दवरून तांचे आदीं येवपी उतरांतलो ए स्वर धांपतो आसता.

देखी: म्हजे वाटेन हांव वतां. तुजे वाटेन तू चल.  
आमचे गरजेक पावता तो आमकां व्हड.  
ते गायेक बांटून दवर.  
धवे साडयेंत ती सोबून दिसता.  
येदे व्हड कायलींत ती एकलीच भर्जीं तळटा.  
मेल्ले म्हशीक वीस शेर दूद.

2.2 सातवे विभक्तींतल्या चेर हातूंतल्या चे चो उच्चार धांपतो आसता.

देखी: भेसाचेर, मोराचेर, पदराचेर  
जोडीचेर, खावडीचेर, पाटयेचेर, बावलेचेर  
दाराचेर, बक्याचेर, गोरवाचेर

सकर्मक धातूंतल्यान ह्या स्वरांचो उच्चार धांपतो जाता.

देखी: धर- (धरता), तेळ- (तो म्हाका तेळटा)  
पोस- (पोसता)

### व्यंजन

च आनी ज हीं दोन व्यंजनां इ(ई) आनी ए स्वरी जातात (ची, चे, चै, जी, जे, जै) तेन्ना तांचो उच्चार असो जाता:

चिः च्यि चे, चैः च्ये, च्यै  
चीः च्यी  
जिः ज्यि जे, जैः ज्ये, ज्यै  
जीः ज्यी

### गाब्याचे दोन नेम

चत्राय: अ, ए(ए) आनी ओ हांचे उकते आनी धांपते उच्चार गाब्याच्या नेमांनी आसपावले जात्यार त्या नेमां प्रमाण घोळटात.

देखीक:	देव	- दे धांपतो उच्चार	- नेम --- 2.1
	देवाक	- दे उकतो उच्चार	- गाबो नेम --- 1
	केळें	- केळें उकतो उच्चार	- नेम --- 1.2.1
	केळीं	- के धांपतो उच्चार	- गाबो नेम --- 2

\*\*\*\*\*

**पाठ 4**  
**उजळणी**

9.	September	-	सप्टेंबर
10.	October	-	ऑक्टोबर
11.	November	-	नोव्हेंबर
12.	December	-	डिसेंबर

\*\*\*\*\*

**पाठ 5**  
**वार, म्हयने, आंकडे**

**Days of the week – सप्तकाचे दीस**

1.	Monday	-	सोमार
2.	Tuesday	-	मंगळार
3.	Wednesday	-	बुधवार
4.	Thursday	-	बिरेस्तार
5.	Friday	-	शुक्रार
6.	Saturday	-	शेनवार
7.	Sunday	-	आयतार

**Months – म्हयने**

1.	January	-	जानेवारी
2.	February	-	फेब्रुवारी
3.	March	-	मार्च
4.	April	-	एप्रील
5.	May	-	मे
6.	June	-	जून
7.	July	-	जुलय
8.	August	-	ऑगस्ट

One	1	-	एक
Two	2	-	दोन
Three	3	-	तीन
Four	4	-	चार
Five	5	-	पांच
Six	6	-	स
Seven	7	-	सात
Eight	8	-	आठ
Nine	9	-	णव
Ten	10	-	धा
Eleven	11	-	इकरा
Twelve	12	-	बारा
Thirteen	13	-	तेरा
Fourteen	14	-	चवदा
Fifteen	15	-	पंद्रा
Sixteen	16	-	सोळा
Seventeen	17	-	सतरा
Eighteen	18	-	अठरा
Nineteen	19	-	एकुणीस
Twenty	20	-	वीस
Twenty-one	21	-	एकवीस
Twenty-two	22	-	बावीस
Twenty-three	23	-	तेवीस
Twenty-four	24	-	चोवीस
Twenty-five	25	-	पंचवीस

**कोंकणी आंकड्यांचे गिन्यान**

Twenty-six	26	-	सब्बीस	Fifty-eight	58	-	अद्धावन
Twenty-seven	27	-	सत्तावीस	Fifty-nine	59	-	एकुणसाठ
Twenty-eight	28	-	अद्धावीस	Sixty	60	-	साठ
Twenty-nine	29	-	एकुणतीस	Sixty-one	61	-	एक्सठ
Thirty	30	-	तीस	Sixty-two	62	-	बांसठ
Thirty-one	31	-	एकतीस	Sixty-three	63	-	त्रेसठ
Thirty-two	32	-	बत्तीस	Sixty-four	64	-	चवसठ
Thirty-three	33	-	तेत्तीस	Sixty-five	65	-	पांसठ
Thirty-four	34	-	चवतीस	Sixty-six	66	-	सांसठ
Thirty-five	35	-	पस्तीस	Sixty-seven	67	-	सातसठ
Thirty-six	36	-	छत्तीस	Sixty-eight	68	-	आठसठ
Thirty-seven	37	-	सात्तीस	Sixty-nine	69	-	एकुणसत्तर
Thirty-eight	38	-	आठ्ठीस	Seventy	70	-	सत्तर
Thirty-nine	39	-	एकुणचाळीस	Seventy-one	71	-	एक्यात्तर
Forty	40	-	चाळीस	Seventy-two	72	-	ब्यात्तर
Forty-one	41	-	एकेचाळीस	Seventy-three	73	-	त्र्यात्तर
Forty-two	42	-	बेचाळीस	Seventy-four	74	-	चवद्यात्तर
Forty-three	43	-	त्रेचाळीस	Seventy-five	75	-	पंच्यात्तर
Forty-four	44	-	चवेचाळीस	Seventy-six	76	-	शात्तर
Forty-five	45	-	पंचेचाळीस	Seventy-seven	77	-	सत्यात्तर
Forty-six	46	-	शेचाळीस	Seventy-eight	78	-	अद्धर्यात्तर
Forty-seven	47	-	सत्तेचाळीस	Seventy-nine	79	-	एकुणअंयशीं
Forty-eight	48	-	अद्धेचाळीस	Eighty	80	-	अंयशीं
Forty-nine	49	-	एकुणपन्नास	Eight-one	81	-	एक्यांयशीं
Fifty	50	-	पन्नास	Eight-two	82	-	ब्यांयशीं
Fifty-one	51	-	एकावन	Eight-three	83	-	त्र्यांयशीं
Fifty-two	52	-	बावन	Eight-four	84	-	चवद्यांयशीं
Fifty-three	53	-	त्रेष्पन	Eight-five	85	-	पंच्यांयशीं
Fifty-four	54	-	चवपन	Eight-six	86	-	शांयशीं
Fifty-five	55	-	पंचावन	Eight-seven	87	-	सत्यांयशीं
Fifty-six	56	-	छाप्पन	Eight-eight	88	-	अद्धर्यांयशीं
Fifty-seven	57	-	सत्तावन	Eight-nine	89	-	एकुणणव्वद

Ninety	90	-	णव्वद
Ninety-one	91	-	एक्याण्णव
Ninety-two	92	-	ब्याण्णव
Ninety-three	93	-	त्र्याण्णव
Ninety-four	94	-	चव्याण्णव
Ninety-five	95	-	पंच्याण्णव
Ninety-six	96	-	शाण्णव
Ninety-seven	97	-	सत्याण्णव
Ninety-eight	98	-	अट्ठयाण्णव
Ninety-nine	99	-	णव्याण्णव
Hundred	100	-	शंबर

First	-	पयले
Second	-	दुसरे
Third	-	तिसरे
Fourth	-	चवर्थे
Fifth	-	पांचवे
Sixth	-	सवे
Seventh	-	सातवे
Eighth	-	आठवे
Ninth	-	णवे
Tenth	-	धावे

कांय सुटयो

नमुनो

सुटयांची वळेरी

क्र. सुटी	तारीख	शके	सप्तकाचे दीस
1. गणतंत्र दीस	26 जानेवारी		
2. गूड फ्रायडे			
3. वर्सुको हिशेब बंद	31 मार्च		
4. संवसार पाडवो			
5. डॉ. बाबासाहेब आंबडेकर जयंती	14 एप्रील		
6. कामगार दीस	01 मे		
7. इद-उल-फित्र			
8. स्वातंत्र्य दीस	15 ऑगस्ट		
9. चवथ (पयले दीस)			
10. चवथ (दुसरो दीस)			
11. गांधी जयंती	02 ऑक्टोबर		
12. दसरो (विजयादशमी)			
13. इद-उल-झुआ (बकरी ईद)			
14. दिवाळी			
15. सेंट फ्रांसिस शावियर फेस्त	03 डिसेंबर		
16. गोंय मुक्तीदीस	19 डिसेंबर		
17. नाताल	25 डिसेंबर		

## पाठ 6

### नाम

- अ) व्याख्या
- ब) मूर्त आनी अमूर्त नाम
- क) जातनाम, व्यक्तीनाम, रासनाम

### विशय प्रवेश

भाषेंत क्रियापद एकोडे घोळना. तें कर्त्याक बरोबर घेवन घोळटा. सकर्मक क्रियापद कर्माकूय बरोबर घेता.

- i भुरगो हांसलो.
- ii संवसारांतल्या सगल्या धर्मानी मोगाची शिकवण दिल्या.

ह्या दोनूय वाक्यांनी क्रियापदां कर्त्याक बरोबर घेवन आयल्यांत.

पयल्या वाक्यांत भुरगो कर्तो.

दुसऱ्या वाक्यांत धर्मानी कर्तो.

दुसऱ्या वाक्यांतलें क्रियापद सकर्मक देखून ह्या वाक्यांत क्रियापदान कर्माक बरोबर घेतलां. ह्या वाक्यांत शिकवण कर्म.

कर्तो वा कर्म आसपी अशें उतर म्हणल्यार नाम.

नाम म्हणल्यार नांव. तें मनशार्चे, जिवार्चे वा वस्तूर्चे नांव. तेच भशेन ताच्यांत आसपी गूण, ताची स्थिती वा ताचे कर्तूब दाखोवपी उतर. ताचे विशीं स्वतंत्रपणान जें जें आसा म्हणून सुचयता तें उतर.

नामाच्यो दोन मुखेल तरा आसात:

नाम	
मनशार्चे, जिवार्चे वा वस्तूर्चे	हांचो गूण, स्थिती वा कर्तूब
नांव सांगपी उतर	सांगपी उतर
मूर्त नाम	अमूर्त नाम

**मूर्त नाम:** जें इंद्रियांक लागून कळटा म्हणल्यार जाचो समज दोळे, कान, नाक, जीब आनी त्वचा ह्या पांच इंद्रियांतल्या खंयच्याय एकाक वा चडांक लागून कळटा तें सांगपी उतर:

मनीस, भुरगो, दादलो, बायल, चली, सुणे, म्हस, गाय, रेडो, दुकर, कोंबो, कावळो, बांगडो, वेल्ली, मूय, पाखो, भिरमूट, पिसोळें, झाड, तण, न्हंय, रेंव, फातर, चंद्र, सूर्य...

**अमूर्त नाम:** जें इंद्रियांक लागून कळना पूण जें आसा म्हणपाचें आमकां समजता तें सांगपी उतर:

मोग, राग, तिडक, न्हीट, झेम, गोडसाण, तीखसाण, घटसाण, धवसाण, सुंदरताय, जाणवाय, म्हारगाय, नसाय, शाणेपण, पिशेपण, अबुदूदीपण...

**मूर्त नाम तीन तरांचे आसू येता:**

i एके जारींतल्या जिवांचो वा वस्तूंचो आसपाव करता तें उतर. ताका जातनाम म्हणटात.

पुस्तक ह्या उतरांत खंयच्याय पुस्तकाचो आसपाव जाता.

न्हंय ह्या उतरांत खंयचेय न्हंयेचो आसपाव जाता.

भुरगो ह्या उतरांत खंयच्याय भुरग्याचो आसपाव जाता.

देश ह्या उतरांत खंयच्याय देशाचो आसपाव जाता.

ii मनशाक, जिवाक वा वस्तूक दिल्लें खाशेलें नांव. अश्या नामाक व्यक्तीनाम म्हणटात.

रामायण, बायबल, कुराण... पुस्तकांचीं खाशेलीं नांवां.

मांडवी, गंगा, नायल... न्हयांचीं खाशेलीं नांवां

राम, आंतोन, शाली, जानेत, फातिमा ... मनशांचीं नांवां

भारत, बांगलादेश, ग्रेट ब्रिटन, पाकिस्तान, पुर्तुगाल...

देशांचीं नांवां

iii मनीस, जीव वा वस्तु हांचो पुंजो अशें सुचोवपी उतर. अशया नामाक रासनाम म्हणाटात.

घोंस	: फुलांचो, फळांचो
जमो	: मनशांचो
भिरे	: सवण्यांचे
मेळ	: खेळगड्यांचो

### आनीक कांय रासनामां

कवळी	: दांतांची, पापडांची
गांथन	: नुस्त्याची
घड	: केळ्यांचो
घोंस	: जांबळांचो, दाखांचो...
चौंबो	: मनशांचो, मुसांचो...
जोड	: पुडव्यांचो, व्हाणांचो...
जोडवे	: वातींचे
जोत	: पाड्यांचे, रेड्यांचे...
झेलो	: आबोल्यांचो, रोजांचो...
तांडो	: व्हळ्यांचो
तुरो	: फुलांचो
दोड	: कळशांची
पेंड	: नाल्लांची...
पेलो	: पत्रावळीचो...
पोड	: आँवळांचो, जायांचो, पिढुकांचो...
फांती	: फुलांची ...
फेणो	: केळ्यांचो
भरो	: लांकडांचो...
भिरे	: माकडांचे, सुकण्यांचे...

रांक	: मनशांची, मुयांची...
माळ	: मण्यांची, मोतयांची...
वळेसर	: सुरंगांचो...
शिंपटे	: फोफळांचे
समूह	: मनशांचो
समुदाय	: मनशांचो
सांगोड	: व्हळ्यांचो
हळी	: मोगन्यांची
हिंड	: गोरवांचो, म्हसरांचो...

...

टीप: कांय रासनामांचो उल्लेख एकवचनी नामूच आसता.

- 1 आज बाजारांत आंबो खूब. पूण सवाय ना.
- 2 ताणे खूब पयसो केला.
- 3 बाजारांत मिरसांग कशी आसा?
- 4 हालींच्या काळार केळे किलांनी विकतात.

आंबो, पयसो, मिरसांग, केळे अशीं एकवचनी नामां रासनामांच कशीं उपकारायतात.

\*\*\*\*\*

### पाठ 7 सर्वनाम, लिंग, वचन, काळ

- अ) सर्वनाम : पुरुश, दर्शक, संबंदी, प्रस्नार्थी, आत्मवाचक, दोट्टी  
 ब) लिंग : लिंग, नामाचे लिंग वळखुपाची तरा - पुरुशालिंगी,

- स्त्रीलिंगी नाम, अलिंगी नाम
- क) वचन : वचन, भोववचनी जावपाचो नेम, पुरुशलिंगी नामाचें भोववचन, स्त्रीलिंगी नामाचें भोववचन
- ड) काळ : काळ, वर्तमान, भूत, भविश्य, तांचे उपप्रकार

## सर्वनाम

नामा बदला जायते फावटीं दुसरें उतर उपकारायतात. ताका सर्वनाम म्हणिटात. नाम जशें लिंग आनी वचन हांचे प्रमाण बदलता तशेंच सर्वनामूय बदलता.

i कायतान बाजारांत गेलो.

तो बाजारांत नुस्तें घेतलो.

तो उतर कायतान ह्या उतरा बदला आयलां. म्हणून तो उतर सर्वनाम.

ii हांव वाचतालों तें पुस्तक हाडशी ?  
हें घे.

हें उतर पुस्तक ह्या उतरा बदला आयलां. म्हणून हें उतर सर्वनाम.

## अ पुरुश सर्वनाम

मनीस आपणाक लेखून उल्यता तेना तो हांव म्हणिटा. तो दुसऱ्या कडेन ताकाच लेखून उल्यता तेना तो तूं म्हणिटा. तो तिसऱ्याक लेखून उल्यता तेना तो ताका तो म्हणिटा.

उलोवपी हांव हाका व्याकरणांत पयलो पुरुश (प्रथम पुरुष) म्हणिटात. जाचे कडेन उल्यता तो तूं हाका दुसरो पुरुश (द्वितीय पुरुष) म्हणिटात. जाचे विशीं उल्यता तो तो हाका तिसरो पुरुश (तृतीय पुरुष) म्हणिटात.

हांव, तूं, तो हें सर्वनामां

तीं पुरुश दाखयतात म्हणून तांकां पुरुश सर्वनामां म्हणिटात. तीं पुरुशलिंगी आसूं येतात, स्त्रीलिंगी आसूं येतात वा अलिंगी आसूं येतात. तशेंच तीं एकवचनी वा

भोववचनी आसूं येतात.

हें तीन सर्वनामां वेगळ्या वेगळ्या लिंगांनी आनी वचनांनी अशीं उपकारायतात:

	एकवचन			भोववचन		
पुरुशलिंग	पपु	दुपु	तिपु	पपु	दुपु	तिपु
स्त्रीलिंग	हांव	तूं	तो	आमी	तुमी	ते
अलिंग	हांव	तूं	ती	आमी	तुमी	त्यो
	हांव	तूं	तें	आमी	तुमी	तीं

टीप: फकत तिसरो पुरुश सोडलो जाल्यार दुसऱ्या दोनूय पुरुशांनी (म्हणल्यार पयलो पुरुश हांव आनी दुसरो पुरुश तूं) हें रूपां तिनूय लिंगांनी तशींच उरतात. तेच भशेन आमी आनी तुमी हें तांचीं भोववचनी रूपां तिनूय लिंगांनी तशींच उरतात.

## आ दर्शक सर्वनाम

“तुवें म्हजो मोबायल पळयला?”

“हो न्हय?”

“न्हय. थें आसा तो हाडशी?”

वयर दिल्ल्या वाक्यांनी हो आनी तो हें सर्वनामां. ह्या सर्वनामांचो उपेग कोणूय वा किंतेय दाखोवपा खातीर करतात म्हणून तांकां दर्शक सर्वनामां म्हणिटात.

लागींच्याक लेखतना हो सर्वनाम उपकारायतात.

पयसुल्ल्याक लेखतना तो सर्वनाम उपकारायतात.

दर्शक सर्वनामां सदांच तिसरो पुरुशी आसतात. लिंग आनी वचन हांचे प्रमाण तीं बदलतात.

## तिसरो पुरुश

ए.व.	भो.व.	ए.व.	भो.व.
पुरुशलिंग	हो	हे	तो
स्त्रीलिंग	ही	ह्यो	ती

अलिंग हैं हीं तें तीं  
इ  
संबंदी सर्वनाम

हो तो गांव जो सदांच सुखांत आसता.

वयल्या वाक्यांत जो हैं उतर सर्वनाम. तें गांव ह्या नामा कडेन संबंद जोडटा.  
तें संबंद दाखयता देखून ताका संबंदी सर्वनाम म्हणटात.

हेय सर्वनाम तिसरे पुरुषी आसता. दर्शक सर्वनामां वरीच हातून लिंग आनी  
वचन हांचे प्रमाण बदल घडटात.

ए.व.	भो.व.
तिसरो पुरुश	तिसरो पुरुश
पुरुशलिंग	जो
स्त्रीलिंग	जी
अलिंग	जें
जी	ज्यो
जें	जीं

### ई प्रस्नार्थी सर्वनाम

“कोण आयला भायर?”

“किंते जाय?”

प्रस्न करूक कोण आनी किंते उपकारायल्यांत तीं उतरां सर्वनामां. प्रस्न करूक तीं  
उपकारायल्यांत म्हणून तांकां प्रस्नार्थी सर्वनामां म्हणटात.

कोण हैं सर्वनाम तिनूय लिंगांनी आनी दोनूय वचनांनी तरेंच उरता. किंते हैं सर्वनाम  
सदांच अलिंगी.

1 कोण म्हणटा कोंकणी एक गिरेस्त भास जाल्यार कोण म्हणटा कोंकणी भासूच  
न्हय.

2 आपले भाशेक वळखनाशिल्ल्या लोकांक किंते म्हणचे तेंच कळना.

ह्या दोनूय देखींनी आयिल्लीं कोण आनी किंते हांकां प्रस्नार्थी सर्वनामां  
म्हणून नजं. दिस्तूच कोण वा किंते तें ह्या उतरांतल्यान उकंते जायना हे खातीर अश्या  
वाक्यांनी ह्या सर्वनामांक अनिश्चीत सर्वनामां म्हणटात.

### उ

#### आत्मवाचक सर्वनाम

आपूण कोण हैं मनशाक कवूक जाय.

आपूण गरीब म्हणून भुरगीं गरीब उरचीं अशें ना.

आपूण हैं वयल्या वाक्यांनी आयिल्ले उतर सर्वनाम. तें खंयच्या नामा बदला  
आयलां? पयल्या वाक्यांत तें मनीस (हांव ह्या अर्थान) नामा बदला आयलां. दुसऱ्या  
वाक्यांतूय तें मनीस (हांव ह्या अर्थान) उतरा बदला आयलां. हांव हाचो भावार्थ  
मनशांतले आत्मो. देखून आपूण ह्या सर्वनामाक आत्मवाचक सर्वनाम म्हणटात.

हे भायर स्वता हेय सर्वनाम उपकारायतात. तें तिनूय पुरुषी आनी दोनूय  
वचनी आसता.

#### सर्वनामां

क	पुरुश सर्वनामः हांव, तूं, तो (ती, तें)
ख	दर्शक सर्वनामः हो (ही, हें), तो (ती, तें)
ग	संबंदी सर्वनामः जो (जी, जें)
घ	प्रस्नार्थी सर्वनामः कोण, किंते
ड	आत्मवाचक सर्वनामः आपूण, स्वता हे भशेन कोंकणीत हीं मुखेल धा सर्वनामां आसात.

सर्वनामां दोडीं जावनूय घोळटात. तांकां दोट्टी सर्वनामां म्हणटात.

हांव तो	हो तो
तूं तो	जो तो

- तो तो कोण कोण
- 1 आरे, तूं म्हाका वळखना? हांव तो फ्रांसिस्क.
  - 2 तूं तो? हांव समजलों तूं जानूं म्हणून.
  - 3 बसकेक कोण कोण आयिल्ले?
  - 4 जो तो म्हणटा आपूण शाणो.
  - 5 हें तें एक पिशें. आमची फाट कशीच सोडिना.

दुबाव दाखोवंक सर्वनामां वांगडा काय हें उतर उपकारायतात.

हांव	काय	हो	काय
तूं	काय	कोण	काय
तो	काय		

- 1 शाण्या, तूं काय किंतें रे थंय काळखांत?
- 2 तागेर आयला तो कोण काय?
- 3 हांव तो काय म्हणटालों. पूण तो न्हय.
- 4 हो काय तांचो भाव? हांव कांय नकळं.

## लिंग

पुरुशलिंग, स्त्रीलिंग आनी अलिंग अश्या तीन लिंगां मदलें खंयचेंय एक नामाचें लिंग आसता.

सर्वसादारणपणान दादलेपणाचो बोध करपी नाम पुरुशलिंगी आसता. बायलपणाचो बोध करपी नाम स्त्रीलिंगी आसता जाल्यार ह्या दोगांचोय बोध जायना अशें नाम अलिंगी आसता.

**चत्राय:** लिंग नामाचें, मनशाचें वा जिवाचें न्हय हें समजप गरजेचें. कांय फावर्टी हांचो सरमिसळ जाता पूण लिंग नामाचेंच आसता.

i रेडो - पुरुशलिंग

## ii म्हस - स्त्रीलिंग

रेडो म्हणलो की दादलेपणाचो बोध जाता आनी म्हस म्हणली की बायलपणाचो बोध जाता. नीज लिंगाक लागुनूय पुरुशलिंग आनी स्त्रीलिंग अशीं हीं दोनूय उतरां आसलीं जाल्यारूय लिंग नामाचें. प्राण्याचें न्हय.

**माजर** - प्राणी म्हणून माजर बायल म्हणपाचें सांगता आसलें जाल्यारूय व्याकरणांत माजर ह्या नामाचें लिंग अलिंग.

कांय प्राण्याचें नीज लिंग स्त्रीलिंग आसुनूय व्याकरणांत तें अलिंगी आसता.

### अलिंग

कोलूक (कोलगें)
चेंदूं
बाय
भुरगें
माजर
...

अशीं कांय उतरां सोडलीं जाल्यार नीज लिंग आनी व्याकरणी लिंग सारकीं आशिल्लीं नामां आसता. तातूंतर्लीं कांय अशीं:

पुरुशलिंग	स्त्रीलिंग
आजो	आजी
काका	काकी
कोंबो	कोंबी
घरकार	घरकान्न
घोव	बायल
चलो	चली
जांवय	सून
दादलो	बायल
दुकर	दुकन्न

नण्णावो	नणन	घण	(घण)
न्हवरो	वहंकल	चाकर	(चाकर)
पाय	मांय	जप	(जप)
पाडो (बैल)	गाय	झड	(झड)
पूत	धूव	पापड	(पापड)
बापूय	आवय	...	
बोकडो	बोकडी		
भाव	भयण	एः	चेर
मामा	मामी		(चेर)
मांव	मांय		तेर
मावसो	मावशी		(तेर)
मेवणो	मेवणी		देर
रेडो	म्हस		(देर)
शापाय	शामांय		मेल
...	...		(मेल)
			शेक
			(शेक)
			...

### नामाचें लिंग वल्खुपाची तरा

अ

#### पुरुशालिंगी नाम

i एकवचनांत ऊ वा ओ स्वरान सोंपता तें नाम चड करून पुरुशालिंगी.

1 ऊ : काजू, म्हारू, राजू, लाडू...

आडवाद : जळू - स्त्री, वाळू - स्त्री

2 ओ : आंबो, ताळो, पयसो, घोडो...

ii अ स्वरान सोंपणी नामांतल्या सोंपत्या आदल्या अक्षरांतले धांड स्वर धांपिल्ले आनी मोटवे आसतात तेन्ना तें नाम पुरुशालिंगी.

अः	कद	(कद)
	कण	(कण)
	घड	(घड)

एः	चेर	(चेर)
	तेर	(तेर)
	देर	(देर)
	मेल	(मेल)
	शेक	(शेक)
	...	
ओः	ओंठ	(ओंठ)
	घोंट	(घोंट)
	चोर	(चोर)
	पोड	(पोड)
	मोर	(मोर)
	...	...

iii अ स्वरान सोंपणी नामांतल्या सोंपत्या आदल्या अक्षरांतलो आ स्वर मोटवो आसता तेन्ना तें नाम पुरुशालिंगी.

कान, पनवार, फार, भार, वास, त्रास, हात...

iv दर्या, दीस, दोंगर, म्हयने, हांचीं नांवां पुरुशालिंगी आसतात.

- 1 हिंदी म्हासागर, अरबी समुद्र...
- 2 आयतार, सोमार, मंगळार...
- 3 सोंसोगड, सह्याद्री, हिमालय...

4 जानेवारी, फेब्रुवारी, मार्च...

आ

स्त्रीलिंगी नाम

कोंकणीं चडरीं स्त्रीलिंगी नामां ई स्वरान सोंपतात.

काणी, फांती, वेल्ली, दांतोणी, दिवली...

आडवाद : दुदी पु लोणी अ  
हती पु पाणी अ

हातूतलीं कांय नामां चड करून पुरुशलिंगी नामांचे ल्हान रूप आसतात.

पुरुशलिंगी नामां स्त्रीलिंगी जातात तीं अशीं:

पु.लिं.	स्त्री.लिं.
अंबो	आंबली
कळसो	कळशी
बांगडो	बांगडुली (बांगुल्ली)
शेंवटो	शेंवटाळी
हारसो	हारशी
...	...

अय वा अंय अशा संधीस्वरान सोंपपी नाम चड करून स्त्रीलिंगी आसता.

- 1 अय: तळय, पसय, संवय, आवय, कांसय, पारय...  
 2 अंय: न्हंय, वंय...  
 आडवाद : भंय पु धंय अ

आय संधीस्वरान सोंपपी नाम चड करून स्त्रीलिंगी आसता.

आय: गाय, जाय, दाय, ल्हाय, सासाय, पिसाय, दुराय...

आडवाद : पाय पु

ऊय वा ऊंय स्वरान सोंपपी नाम चड करून स्त्रीलिंगी आसता.

- 1 ऊय: कूय, ऊय, जूय, मूय, सूय...  
 2 ऊंय: भूय

आडवाद : कूय अ

काय, टाण, पाण, साण अशीं सोंपपी अमूर्त नामां स्त्रीलिंगी आसतात.

- 1 काय: ल्हानतिकाय, सुंदरकाय, सोबीतकाय...  
 2 टाण: आमटाण, खंवटाण, नर्कटाण...  
 3 पाण: काळपाण, गोरपाण...  
 4 साण: खारसाण, घटसाण, बारीकसाण...

न्हंयांचीं नांवां स्त्रीलिंगी आसतात.

मांडवी, जुवारी, गंगा, यमुना, ब्रह्मपुत्रा...

### इ अर्लिंग नाम

ई, ऊं वा एं अशा स्वरान सोंपपी नाम अर्लिंगी आसता.

- ई: बीं, तांतीं...  
 ऊं: जूं, रूं, गोरूं, तारूं, पोरसूं, वासरूं...  
 एं: केलें, तलें, पेंपारें, माथें, रेबें, वजें...

अ स्वरान सोंपपी नामांतल्या सोंपत्या आदल्या अक्षरांतलो धांड स्वर  
उक्तो (v) आसता तेन्ना तें अर्लिंगी आसता.

अ:	कणस	(क॑णस)
	खत	(ख॑त)
	घर	(घ॑र)
	तण	(त॑ण)
	रगत	(र॑गत)
	वत	(व॑त)
	सरबत	(सरबत)
	...	... v
ए:	कपेल	(क॑पेल)
	गेत	(ग॑ेत)

तेल	(तेल) <sup>व</sup>
नाल्लेल	(नाल्लेल) <sup>व</sup>
मदर	(मंदर)
रेब	(रेब) <sup>व</sup>
वेंत	(वेंत) <sup>व</sup>
शेण	(शेण)
...	...
	^

ओः कोंकर	(कोंकर)
कोंड	(कोंड) <sup>व</sup>
खातोण	(खातोण) <sup>व</sup>
झोंप	(झोंप) <sup>व</sup>
तोंक	(तोंक) <sup>व</sup>
धोण	(धोण) <sup>व</sup>
...	...

अन, अण, अन्न, अल्ल अशीं सोंपणी नामां, तातूंतलो अ उक्तो आसल्यार अलिंगी आसतात.

अन: आयदन, धन, भजन, मन...

अण: तण, धांपण, रण...

अन्न: अन्न, तन्न...

अल्ल: कल्ल, बल्ल, मल्ल...

पण कुसान सोंपणी अमूर्त नामां अलिंगी आसतात.

पण: पिशेपण, फट्टिंगपण, व्हडपण, शाणेपण...

### वचन

नामाक वचनां दोन : एकवचन आनी भोववचन. उतर जेना एक म्हणून

सुचयता तेना ते एकवचनी आसता. एका परस चड म्हणून सुचयता तेना ते भोववचनी आसता.



एकवचनी नाम भोववचनी जावपाचे नेम

अ

पुरुशलिंगी नामाचे भोववचन

i मोन्या अ स्वरान सोंपणी पुरुशलिंगी नाम भोववचनांत मोन्या अ स्वरानूच सोंपता.

ए.व.	भो.व.
रथ	रथ
हात	हात
कीर	कीर
रुख	रुख
मनीस	मनीस
शेव	शेव
पोड	पोड
भौस	भौस
...	...

ii आ स्वरान सोंपणी पुरुशलिंगी नाम भोववचनांत आ स्वरानूच सोंपता.

ए.व.	भो.व.
दर्या	दर्या
मामा	मामा
राजा	राजा
रुपया	रुपया

...	...
iii ई स्वरान सोंपपी पुरुशलिंगी नाम भोववचनांत ई स्वरानूच सोंपता.	
ए.व.	भो.व.
हती	हती
तारवटी	तारवटी
भिकारी	भिकारी
दुदी	दुदी
तेली	तेली
...	....

iv ऊ स्वरान सोंपपी पुरुशलिंगी नाम भोववचनांत ऊ स्वरान सोंपता.

ए.व.	भो.व.
जरदाळू	जरदाळू
काजू	काजू
धातू	धातू
पालू	पालू
शाबू	शाबू
चिकू	चिकू
लिंबू	लिंबू
विशाणू	विशाणू
चेंबू	चेंबू
कोबू	कोबू
...	...

उकत्या ओ ( v ) स्वरान सोंपपी पुरुशलिंगी नाम भोववचनांत उकत्या ए  
(v) स्वरान सोंपता.

ए.व. ^	भो.व. ^
वडो (वडो) ^	वडे (वडे) ^
आंबो (आंबो) ^	आंबे (आंबे) ^
कावळो (कावळो)	कावळे (कावळे)

बांगडो	(बांगडौ)	बांगडे	(बांगडै)
खिळो	(खिळो)	खिले	(खिले)
रेडो	(रेडो) ^	रेडे	(रेडे) ^
घोडो	(घोडौ)	घोडे	(घोडै)
सोरो	(सोरो)	सोडे	(सोरे)
...		...	

vi स्वरांचो उच्चार बदलून नामाचें भोववचन जाता.

1. मोन्या अन सोंपिल्ल्या पुरुशलिंगी नामांत धांपिल्ले अ आसल्यार भोववचनांत ताचो उच्चार उकतो जाता.

ए.व. ^	भो.व. ^
रथ	(रंथ)
वड	(वडे)
दुकर	(दुकरे)
मडवळ	(मडवळ)
...	...

2. मोन्या अ न सोंपिल्ल्या पुरुशलिंगी नामांत धांपिल्लो ए (^) वा ओ (^) आसल्यार भोववचनांत ताचो उच्चार उकतो ( v ) जाता.

ए.व. ^	भो.व. ^
चेर	(चेरे)
तेर	(तेरे)
देर	(देरे)
मेल	(मेले)
ओंठ	(ओंठे)
दोतोर	(दोतोरे)
पोर	(पोरे)
मोर	(मोरे)
...	...

आ

**स्त्रीलिंगी नामाचें भोववचन**

i अ स्वरान सोंपपी कांय स्त्रीलिंगी नामां भोववचनांत ई स्वरान सोंपतात.

ए.व.	भो.व.
सर्ते	सर्ती
काज	काजी
कायल	कायली
पाल	पाली
रात	राती
सायकल	सायकली
कीड	किडी
मूठ	मुठी
केळ	केळी
...	...

टीपः असलीं कांय अ स्वरी उतरां मुळांत ई स्वरी आशिल्ल्यान तांची चाल भोववचनांत ई स्वरी जाता.

अ स्वरान सोंपपी कांय दुसरीं स्त्रीलिंगी नामां भोववचनांत धांपत्या ओ (^\wedge)

स्वरान सोंपतात.

ए.व.	भो.व.	^
भास	भासो	(भासो^\wedge)
माळ	माळो	(माळो^\wedge)
वाट	वाटो	(वाटो^\wedge)
जीब	जिबो	(जिबो)
...	...	

ii आ स्वरान सोंपपी स्त्रीलिंगी नामां भोववचनांत आ स्वरानूच सोंपतात.

ए.व.	भो.व.
तरा	तरा
प्रजा	प्रजा

सया

काया

पिडा

...

सया

काया

पिडा

...

iii ई स्वरान सोंपपी दोन अक्षरी स्त्रीलिंगी नामाचें भोववचन घडटा आसतना उतर अ स्वरी जाता आनी उपरांत ताका यो (^) कूस लागता आनी हो अ स्वर मोटवो उरता.

ए.व.

तळी

नळी

फांती

राणी

तोपी

...

भो.व.

तळ्यो

नळ्यो

फांत्यो

राण्यो

तोप्यो

...

iv ई स्वरान सोंपपी तीन वा चड अक्षरी स्त्रीलिंगी नामाचें भोववचन घडटा आसतना अ स्वर अर्दो जाता आनी मागीर ताका यो (^) कूस लागता.

ए.व.

नडणी

सरपळी

कापटी

दिवली

पिपरी

पिशवी

...

भो.व.

नड्यो

सरपळ्यो

कापट्यो

दिवल्यो

पिप्यो

पिशव्यो

...

v ऊ स्वरान सोंपपी स्त्रीलिंगी नामाचें भोववचन घडटा आसतना ऊ स्वर अ जाता आनी मागीर वो (^) कूस लागता. अ स्वर मोटवो जाता.

ए.व.

खरू

भो.व.

खर्वो

जळू	जळवो
वाळू	वाळवो
कुरू	कुरवो
...	...

आडवादः वस्तू, वास्तू वस्तू, वास्तू  
जोडाक्षरान सोंपपी असलीं उतरां तशीच उरतात.

vi अय, अंय, आय, अायं, ऊय, ऊंय, ओय, ओंय अशया संधीस्वरांनी  
सोंपपी स्त्रीलिंगी नामाचें भोववचन ओ (^\) स्वरान सोंपता.

ए.व.	भो.व.
बय	बयो
वंय	वंयो
गाय	गायो
बांय	बांयो
मूय	मुयो
भूय	भुयो
कोय	कोयो
पोय	पोयो
...	...
आडवादः	साय, सासाय
	साय, सासाय

### इ अलिंगी नामाचें भोववचन

i मोन्या अ स्वरान सोंपपी अलिंगी नाम भोववचनांत आं स्वरान सोंपता.

ए.व.	भो.व.
कणस	कणसां
तळप	तळपां
मळ	मळां
कापड	कापडां
झाड	झाडां
पान	पानां

पील	पिलां
फूल	फुलां
तेफळ	तेफळां
वेत	वेतां
शेत	शेतां
कोंड	कोंडां
फोफळ	फोफळां
...	...

ii ई स्वरान सोंपपी अलिंगी नामाचें भोववचन जाता आसतना ई स्वराचे  
अ स्वर जाता आनी मागीर यां कूस लागता. अ स्वर मोटवो उरता.

ए.व.	भो.व.
तांती	तांत्यां
मोती	मोत्यां
...	...

टीपः ई स्वरान सोंपपी उतर एक अक्षरी आसता तेना फकत यां कूस लागता. ई  
हो लांबोडो स्वर इं असो मोटवो स्वर जाता.

बीं बिंयां

iii ऊं स्वरान सोंपपी दोन अक्षरी अलिंगी नामाचें भोववचन जाता आसतना  
ऊं स्वराच्या जाग्यार अ स्वर जाता आनी मागीर वां कूस लागता. अ स्वर मोटवो  
उरता.

ए.व.	भो.व.
कालूं	कालवां
तारूं	तारवां
चेढूं	चेडवां
मेरूं	मेरवां
गोरूं	गोरवां

...  
टीपः ऊं स्वरान सोंपी नाम एक अक्षरी आसता तेना ऊं हो लांबोडो स्वर  
उं असो मोटवो स्वर जाता आनी मागीर ताका वां कूस लागता.

ए.व.	भो.व.
रुं	रुंवां
जूं	जुंवां

iv ऊं स्वरान सोंपी नाम तीन वा चड अक्षरी आसता तेना ऊं चें आं  
जाता.

ए.व.	भो.व.
वासरूं	वासरां
पोरसूं	पोरसां
...	...

v एं स्वरान सोंपी अलिंगी नाम भोववचनांत ईं स्वरान सोंपता.

ए.व.	भो.व.
करैं	करीं
तवशें	तवर्शीं
वर्जे	वर्जीं
आबोलें	आबोलीं
गाराणे	गाराणीं
चांफे	चांफीं
गिरगिरे	गिरगिरीं
भुरगे	भुरगीं
केळे	केळीं
खोरे	खोरीं
...	...

vi अ स्वरान सोंपी नामांत धांउ उकतो आसत जाल्यार भोववचनांत  
अलिंगी उतर आं जाता.

स्वर	ए.व.	भो.व.
अ	तण	तणां
	वन	वनां
	मन	मनां
	गेत	गेतां
ए	न्हेसण	न्हेसणां
	शेत	शेतां
ओ	कोंगल	कोंगलां
	झोंप	झोंपां
	तोर	तोरां
	पोट	पोटां
	रोंप	रोंपां
	...	...

कांय नामांक एकवचनांतूच घोळपाची संवय आसा. तांकां एकवचनी नामां  
म्हणटात. तातूतलीं कांय अशीं:

पुरुशलिंग	स्त्रीलिंग	अलिंग
आनंद	कलय	तांबे
उजवाड	काळपाण	तूप
उजो	गोडसाण	दूद
कलकल	नमळाय	धन
कापूस	नसाय	धंय
काळोख	पसय	पितूळ
कोयर	येरादारी	भांगर
चिखोल	सया	रुणे
थरथरो	साकर	लोखंड

दंव	साय	लोणी	भविश्य (मुखा वयले)
परमात्मो	सासाय	...	ii अर्थः
पावस	हळशीक		विधानार्थ
रेबो	...		संकेतार्थ
...			आज्ञार्थ
			विध्यर्थ

टीपः i भांगरां अशें भोववचनी रूप घोळटा. तेन्ना तें भांगराच्यो वस्ती अश्या अर्थान आसता.  
लग्नाच्या हॉलांत फकत भांगरांचं पळोवपाचीं.

ii दुदां, तुपां अशीं भोववचनी रूपां आसतात तेन्ना तीं गिरेस्तकाय सुचोवपा खातीर आसतात.

तांच्या जाणटेल्यांगे दुदां, तुपां अशींच आसतालीं.

### काळ

#### अ

करणी फार्टी घडिल्ली आसता. ती आतां घडटा वा ती मुखार घडटली. हे खातीर क्रियापदाक काळ आसा अशें म्हणिटात. हे भायर क्रियापदाचीं आनीक जायर्ती रूपां भाशेंत घोळटात. तांकां अर्थ म्हणिटात. काळांत वावुरपी रुपांय अर्थात् सामाविलीं आसतात.

कोंकणीत क्रियापदाचे तीन काळ आनी चार अर्थ आसात.

#### i काळः

- वर्तमान (आतांचो)
- भूत (फाटलो)

क्रियापद वाक्यांत घोळटना कर्त्याक घेवन घोळटा. जायतेदां तें कर्माकूय बरोबर घेवन घोळटा. अशें घोळटना ताका कायं फावटीं कर्त्याक धरून चलचें पडटा जाल्यार कायं फावटीं कर्माक धरून चलचें पडटा.

कर्तो वा कर्म आसपी उतरांच्या मोर्डीक लागून क्रियापदाक आपणाले रूप थारावचें पडटा. ह्यो मोर्डी जावपाचें कारण म्हणल्यार कर्तो वा कर्म आसपी उतराक पुरुश, लिंग आनी वचन ह्या तीन आंगांक धरून चलचें पडटा.

तांची बारीकसाण अशीः

#### i पुरुशः

- पयलो पुरुश : हांव
- दुसरो पुरुश : तूं
- तिसरो पुरुश : तो

#### ii लिंगः

- पुरुशलिंग : तो
- स्त्रीलिंग : ती
- अलिंग : तें

#### iii वचनः

- एकवचन
- भोववचन

वर्तमानकाळ, भूतकाळ आनी भविश्यकाळ अश्या तीन काळांनी मेळून

क्रियापद सात मुखेल रूपांनी घोळटा. हीं रूपां अशीं:

क्रियापद : तिगप

धातू	वर्तमानकाळ	भूतकाळ	भविश्यकाळ
तिग-	1 तिगता	1 तिगतालो	1 तिगत
	2 तिगला	2 तिगलो	2 तिगतलो
		3 तिगिल्लो	

क्रियापदांच्या काळांचो अभ्यास करतना अकर्मक क्रियापदाचो आनी सकर्मक क्रियापदाचो असो वेगळो वेगळो करप बरें. हे प्रक्रियेक क्रियापदाची चलोवणी वा चाल म्हणाटात.

आ

अकर्मक क्रियापद : तिगप

धातू : तिग-

अपूर्णकाळी रूपां

वर्तमान : 1 : अपूर्ण

ए.व.

प	पु	हांव	तिगतां	आमी	तिगतात
दु	पु	तूं	तिगता	तुमी	तिगतात
ति	पु	तो		ते	
		ती	तिगता	त्यो	तिगतात
		तें		तीं	

धातू अपूर्ण धातूविशेशणी कुसां क्रियापदाचीं रूपां  
मुळावण

तिग-	तिगत	आं	तिगतां
		आ	तिगता
		आ	तिगता
		आत	तिगतात
		आत	तिगतात

आत तिगतात  
वर्तमान : 1 : अपूर्ण : ह्या काळांत क्रियापद कर्त्याचो पुरुश आनी वचन हांचे प्रमाण घोळटा.

भूत : 1 : अपूर्ण

ए.व.

पयलो	पुरुशः	हांव	पु	तिगतालों	आमी	पु	तिगताले
			स्त्री	तिगतालीं		स्त्री	तिगताल्यो
			अ	तिगताले		अ	तिगतालीं

दुसरो	पुरुशः	तूं	पु	तिगतालो	तुमी	पु	तिगताले
			स्त्री	तिगताली		स्त्री	तिगताल्यो
			अ	तिगताले		अ	तिगतालीं

तिसरो	पुरुशः	तो	तिगतालो	ते	तिगताले
		ती	तिगताली	त्यो	तिगताल्यो
		तें	तिगताले	तीं	तिगतालीं

धातू अपूर्ण धातूविशेशणी कुसां क्रियापदाचीं रूपां  
मुळावण

तिग- तिगत + आ

तिगता	लों-लीं-ले	तिगतालों-लीं-ले
	लो-ली-ले	तिगतालो-ली-ले
	लो-ली-ले	तिगतालो-ली-ले

भो.व.	भो.व.
ले-ल्यो-लीं	तिगताले-ल्यो-लीं
ले-ल्यो-लीं	तिगताले-ल्यो-लीं
ले-ल्यो-लीं	तिगताले-ल्यो-लीं

**भूत : 1 : अपूर्ण :** ह्या काळांत क्रियापद कर्त्याचो पुरुश, लिंग आनी वचन हांचे प्रमाण घोळटा.

**भविश्य : 2 : निश्चीत**

	ए.व.	भो.व.
पयलो पुरुशः	हांव पु तिगतलों	आमी पु तिगतले
स्त्री	तिगतलीं	स्त्री तिगतल्यो
अ	तिगतलें	अ तिगतलीं

दुसरो पुरुशः	तूं पु तिगतलो	तुमी पु तिगतले
	स्त्री तिगतली	स्त्री तिगतल्यो
	अ तिगतलें	अ तिगतलीं

तिसरो पुरुशः	तो तिगतलो	ते तिगतले
ती	तिगतली	त्यो तिगतल्यो
तें	तिगतलें	तीं तिगतलीं

धातू अपूर्ण धातूविशेषणी	कुसां	क्रियापदार्ची रूपां
मुळावण		

तिग-	तिगत	ए.व.	ए.व.
		लों-लीं-लें	तिगतलों-लीं-लें
		लो-ली-लें	तिगतलो-ली-लें
भो.व.	भो.व.	लो-ली-लें	तिगतलो-ली-लें
		ले-ल्यो-लीं	तिगतले-ल्यो-लीं
		ले-ल्यो-लीं	तिगतले-ल्यो-लीं
	ले-ल्यो-लीं	तिगतले-ल्यो-लीं	

**भविश्य : 2 : निश्चीत :** ह्या काळांत क्रियापद कर्त्याचो पुरुश, लिंग आनी वचन हांचे प्रमाण घोळटा.

**टीप:** भविश्यकाळ पूर्ण वा अपूर्ण आसूं नज. भविश्यकाळांत घडपाची करणी निश्चीत वा अनिश्चीत आसूं येता. पूण भविश्यकाळांत कितेंच निश्चीत नाशिल्ल्यान करणेक पुर्णत्व येवं नज. देखून ह्या काळाक अपूर्ण म्हणपाची चाल आसा. ह्या पुस्तकांत ह्या काळाक कर्तो निश्चयी आसा म्हणून निश्चीत भविश्यकाळ म्हणलां.

**वर्तमान, भूत आनी भविश्य ह्या तिनूय काळांतलीं अपूर्ण काळीं रूपां अपूर्ण धातुविशेषणी मुळावणाक कुसां लागून जातात.**

**पूर्णकाळी रूपां**

**वर्तमान : 2 : पूर्ण**

	ए.व.	भो.व.
पयलो पुरुशः	हांव पु तिगलां	आमी पु तिगल्यात
	स्त्री तिगल्यां	स्त्री तिगल्यात
	अ तिगलां	अ तिगल्यांत

दुसरो पुरुशः	तूं पु तिगला	तुमी पु तिगल्यात
	स्त्री तिगल्या	स्त्री तिगल्यात
	अ तिगलां	अ तिगल्यांत

तिसरो पुरुशः	तो तिगला	ते तिगल्यात
ती	तिगल्या	त्यो तिगल्यात
तें	तिगलां	तीं तिगल्यांत

धातू	अपूर्ण धातूविशेशणी	कुसां	धातू	ते	तिगलें	ती	तिगलें
क्रियापदार्ची रूपां	मुळावण		पूर्ण धातूविशेशणी	कुसां	क्रियापदार्ची रूपां	मुळावण	
तिग-	तिगल	ए.व.	तिगला-	ए.व.	तिग-	ए.व.	तिगलो-
		आं-यां-आं	ल्यां-लां			ओं-ई-एं	लीं-लें
		आ-या-आं	तिगला-ल्या-लां			ओ-ई-एं	तिगलो-ली-लें
		आ-या-आं	तिगला-ल्या-लां			ओ-ई-एं	तिगलो-ली-लें
		भो.व.	भो.व.		भो.व.	भो.व.	
		यात-यात-यांत	तिगल्यात-ल्यात-ल्यांत		ए-यो-ई	तिगले-ल्यो-लीं	
		यात-यात-यांत	तिगल्यात-ल्यात-ल्यांत		ए-यो-ई	तिगले-ल्यो-लीं	
		यात-यात-यांत	तिगल्यात-ल्यात-ल्यांत		ए-यो-ई	तिगले-ल्यो-लीं	

वर्तमान : 2 : पूर्ण : ह्या काळांत क्रियापदार्ची रूपां कर्त्याचो पुरुष, लिंग आनी वचन वचन हांचे प्रमाण जातात.

### भूत : 2 : पूर्ण

	ए.व.	भो.व.		
पयलो पुरुशः	हांव	पु तिगले	आमी पु तिगले	
	स्त्री	तिगली	स्त्री तिगल्यो	
	अ	तिगले	अ तिगलीं	
दुसरो पुरुशः	तूं	पु तिगले	तुमी पु तिगले	
	स्त्री	तिगली	स्त्री तिगल्यो	
	अ	तिगले	अ तिगलीं	
तिसरो पुरुशः	तो	तिगले	तिगले	
	ती			
	त्वे			

भूत : 2 : पूर्ण : ह्या काळांत क्रियापदार्ची रूपां कर्त्याचो पुरुष, लिंग आनी वचन हांचे प्रमाण जातात.

### भूत : 3 : अतिपूर्ण

	ए.व.	भो.व.		
पयलो पुरुशः	हांव	पु तिगिल्लो	आमी पु तिगिल्ले	
	स्त्री	तिगिल्ली	स्त्री तिगिल्ली	
	अ	तिगिल्ले	अ तिगिल्ली	
दुसरो पुरुशः	तूं	पु तिगिल्लो	तुमी पु तिगिल्ले	
	स्त्री	तिगिल्ली	स्त्री तिगिल्ल्यो	
	अ	तिगिल्ले	अ तिगिल्ली	
तिसरो पुरुशः	तो	तिगिल्लो	ते तिगिल्ले	
	ती	तिगिल्ली	त्यो तिगिल्ल्यो	
	त्वे	तिगिल्ले	तीं तिगिल्ली	

धातू पूर्ण धातूविशेषणी  
मुळावण

	कुसां	क्रियापदार्ची रूपां
	ए.व.	ए.व.
तिग-	तिगल ~ तिगिल	लों-लीं-लें
		तिगिल्लो-ल्लीं-ल्लें
		लो-ली-लें
		तिगिल्लो-ल्ली-ल्लें
	भो.व.	भो.व.
	ले-ल्यो-लीं	तिगिल्ले-ल्ल्यो-ल्लीं
	ले-ल्यो-लीं	तिगिल्ले-ल्ल्यो-ल्लीं
	ले-ल्यो-लीं	तिगिल्ले-ल्ल्यो-ल्लीं

टीप : तिगिल्ले हैं अतिपूर्णकाळी रूप तिगलें, तिगल्ले, तिगलें, तिगलों अशींय घोळटात.

भूत : 3 : अतिपूर्ण : ह्या काळांत क्रियापदार्ची रूपां कर्त्याचो पुरुष, लिंग आनी वचन हांचे प्रमाण जातात.

भविश्य : 1 : अनिश्चीत

ए.व.	भो.व.
पयलो पुरुष : हांव	तिगन
दुसरो पुरुष : तूं	तिगशी
तिसरो पुरुष : तो	
ती	तिगत
तें	
	आमी
	तुमी
	ते
	त्यो
	तीं

टीप: i कोंकर्णीत तिगुये अशेंय रूप घोळटा. हैं तृतीय निर्लिंगवचनी रूप.

ii करू येत, वचू येत अशेंय रूप घोळटा.  
हांगा कर्तो सविकरणी तिसरे विभक्तीत आसता आनी तिनूय लिंगांनी

आनी दोनूय वचनांनी तें तशेंच उरता.

धातू	कुसां	क्रियापदार्ची रूपां
ए.व.	ए.व.	ए.व.
तिग-	न	तिगन
	शी	तिगशी
	त	तिगत
भो.व.	भो.व.	भो.व.
ऊं	तिगूं	
शात		तिगशात
तीत		तिगतीत

टीप: कर्तो अनिश्चीत आशिल्ल्यान ह्या काळाक अनिश्चीत म्हणटात.

भविश्य : 1 : अनिश्चीत : ह्या काळांत क्रियापदार्ची रूपां कर्त्याचो पुरुष आनी वचन हांचे प्रमाण जातात.

आतां मेरेन पळयिल्ल्या क्रियापदाच्या रूपां वयल्यान कांय गजाली उकत्यो जातात. त्यो अश्यो:

1. क्रियापदार्चे अपूर्ण काळांतले रूप (भविश्यकाळ : 1 : निश्चीत धरून) अपूर्ण धातूविशेषणी मुळावणाचेर आदारिल्ले आसता.

क्रियापद	:	तिगप
धातूपूर्व रूप	:	तिग-
धातू	:	तिग-
अपूर्ण धातूविशेषणी रूप	:	तिगत

काळ

अपूर्ण वर्तमान                    अपूर्ण भूत                    निश्चीत भविश्य

तिगता तिगताले तिगतले  
 2. क्रियापदाचे पूर्ण काळांतले रूप पूर्ण धातुविशेषणी मुळावणाचेर आदारिल्ले  
 आसता.

क्रियापद	:	तिगप
धातूपूर्व रूप	:	तिग-
धातू	:	तिग-
पूर्ण धातूविशेषणी रूप	:	तिगल

१०

पूर्ण वर्तमान	पूर्ण भूत	अतिपूर्ण भूत
तिगलां	तिगलें	तिगिल्ले

३. भविश्यकाळ : २ : अनिश्चीत : हें रूप सरळ धातुकूच कुसां लागून जाता.

तिग- तिग + त ~ तिगत

4. वर्तमानकाळ : 1 : अपूर्ण आनी भविश्यकाळ : 1 : अनिश्चीत हे दोन काळ सोडले जाल्यार उरिल्ल्या पांच्यू काळांनी क्रियापद कर्त्याचो पुरुश, लिंग आनी वचन हांचे प्रमाण चलता जाल्यार दुसऱ्या दोन्यू काळांनी तें फकत पुरुश आनी वचन हांचे प्रमाण चलता.

i वर्तमान : पूर्ण, भूत : अपूर्ण, पूर्ण आनी अतिपूर्ण आनी भविश्य : निश्चीत अशया पांच काळांनी क्रियापद कर्त्याचो पुरुषा, लिंग आनी वचन हांचे प्रमाण रूपां घेता.

ii वर्तमान : अपूर्ण आनी भविश्य : अनिश्चीत ह्या दोन काळांनी क्रियापद फक्त कर्त्त्याचो पूरुष आनी वचन हांचे प्रमाण रूपां घेता.

**टीप:** जायते फावर्टी बायल आपलो उल्लेख अलिंगी जाल्ले वरी करता. तेन्हा

आपले मूळ स्त्रीलिंगी रूप कुशीक दवरून ती अलिंगी रूपां आपणायता.

**देख:** हांव आनीक जायर्तीं वर्सा तिगतलीं अशें स्त्रीलिंगी रूप, पूण आपल्याक अलिंगी वरी लेखिल्यान हें रूप तिगतले अशें जाता. ‘हांव आनीक जायर्तीं वर्सा तिगतलीं’ अशें म्हणपाचे सुवातेर ती ‘हांव आनीक जायर्तीं वर्सा तिगतले’ अशें म्हणटा. अशी ही गजाल हांव, तू आनी आमी, तुमी अशया स्त्रीलिंगी रूपां विशीं घडटा.

हांव	स्त्री	अ
आमी	तिगलीं	-लें
तूं	तिगल्यो	-लीं
तमी	तिगली	-लें
	तिगल्यो	-लीं

३

सकर्मक क्रियापदः मागप

धातूः माग-  
अपूर्णकाळी रूपां

वर्तमान : १ : अपूर्ण

	ए.व.		भो.व.
पयलो पुरुशः	हांब	मागतां	आमी
दुसरो पुरुशः	तूं	मागता	तुमी
तिसरो पुरुशः	तो		ते
	ती	मागता	त्यो
	तें		तीं

धातू	अपूर्ण धातूविशेषणी	कुसां	क्रियापदार्चीं रूपां		धातू	अपूर्ण धातूविशेषणी	कुसां	क्रियापदार्चीं रूपां	
मुळावण					मुळावण				
				ए.व.					ए.व.
माग-	मागत	आं	मागतां		माग-	मागत + आ	लों-लीं-लें	मागतालों-लीं-लें	
		आ	मागता				लो-ली-लें	मागतालो-ली-लें	
		आ	मागता				लो-ली-लें	मागतालो-ली-लें	
				भो.व.					भो.व.
		आत	मागतात				ले-ल्यो-लीं	मागताले-ल्यो-लीं	
		आत	मागतात				ले-ल्यो-लीं	मागताले-ल्यो-लीं	
		आत	मागतात				ले-ल्यो-लीं	मागताले-ल्यो-लीं	

**वर्तमान : 1 : अपूर्ण :** ह्या काळांत क्रियापदार्चीं रूपां कर्त्याचो पुरुश आनी वचन हांचे प्रमाण जातात.

**भूत : 1 : अपूर्ण :** ह्या काळांत क्रियापदार्चीं रूपां कर्त्याचो पुरुश, लिंग आनी वचन हांचे प्रमाण जातात.

### भूत : 1 : अपूर्ण

		ए.व.		भो.व.	
पयले पुरुशः	हांव	पु मागतालों	आमी	पु मागताले	
		स्त्री मागतालीं		स्त्री मागताल्यो	
		अ मागतालें	अ	मागतालीं	
दुसरो पुरुशः	तूं	पु मागतालो	तुमी	पु मागताले	
		स्त्री मागताली		स्त्री मागताल्यो	
		अ मागतालें	अ	मागतालीं	
तिसरो पुरुशः	तो	मागतालो	ते	मागताले	
ती		मागताली	त्यो	मागताल्यो	
तें		मागतालें	तीं	मागतालीं	

### भविश्य : 2 : निश्चीत

		ए.व.		भो.व.	
पयले पुरुशः	हांव	पु मागतालों	आमी	पु मागताले	
		स्त्री मागतालीं		स्त्री मागताल्यो	
		अ मागतालें	अ	मागतालीं	
दुसरो पुरुशः	तूं	पु मागतालो	तुमी	पु मागताले	
		स्त्री मागताली		स्त्री मागताल्यो	
		अ मागतालें	अ	मागतालीं	
तिसरो पुरुशः	तो	मागतालो	ते	मागताले	
ती		मागताली	त्यो	मागताल्यो	
तें		मागतालें	तीं	मागतालीं	

धातू	अपूर्ण धातूविशेषणी	कुसां	क्रियापदार्ची रूपां
	मुळावण		
	ए.व.	ए.व.	
माग-	मागत	लों-लीं-लें	मागतलों-लीं-लें
		लो-ली-लें	मागतलो-ली-लें
		लो-ली-लें	मागतलो-ली-लें
	भो.व.	भो.व.	
		ले-ल्यो-लीं	मागतले-ल्यो-लीं
		ले-ल्यो-लीं	मागतले-ल्यो-लीं
		ले-ल्यो-लीं	मागतले-ल्यो-लीं

वर्तमान : 2 : पूर्ण	ए.व. (कर्म)	भो.व. (कर्म)
पयलो पुरुषः हांवे आमी	मागला-ल्या-लां	मागल्यात-ल्यात-ल्यांत
दुसरो पुरुषः तुवे तुमी	मागला-ल्या-लां	मागल्यात-ल्यात-ल्यांत
तिसरो पुरुषः ताणे ताणी तिणे ताणी ताणे ताणी	मागला-ल्या-लां	मागल्यात-ल्यात-ल्यांत

भविश्य : 2 : निश्चीत : ह्या काळांत क्रियापदार्ची रूपां कर्त्याचो पुरुष, लिंग आनी वचन हांचे प्रमाण जातात.

### पूर्णकाळी रूपां

सकर्मक क्रियापदार्ची वेगळ्या वेगळ्या पूर्ण काळांतलीं रूपां जातात आसतना कांय म्हत्वाच्यो गजाली घडटात त्यो अशयो:

1. सकर्मक क्रियापदार्चे पूर्णकाळी रूप कर्माचें लिंग आनी वचन हांचे प्रमाण जाता. देखून कर्माक म्हत्व चड.

2. कर्माचें म्हत्व चड जाल्ल्यान आपसुकूच कर्त्याचें म्हत्व उणे जाता आनी देखुनूच हें कर्तो आसपी उतर तिसरे विभक्तीत वता.

हांव ह्या कर्त्याचें रूप हांवे जाता. हेच भशेन हेर पुरुशांचे जाता.

धातू	अपूर्ण धातूविशेषणी	कुसां	क्रियापदार्ची रूपां
	मुळावण		
	ए.व.	ए.व.	
माग-	मागल	ला-ल्या-लां	मागला-ल्या-लां
	भो.व.	भो.व.	
		ल्यात-ल्यात-ल्यांत	मागल्यात-ल्यात-
		ल्यांत	

वर्तमान : 2 : पूर्ण : ह्या काळांत क्रियापदार्ची रूपां कर्माचें लिंग आनी वचन हांचे प्रमाण जातात.

### भूत : 2 : पूर्ण

	ए.व. (कर्म)	भो.व. (कर्म)
पयलो पुरुषः हांवे आमी	मागलो-ली-लें	हांवे आमी मागले-ल्यो-लीं
दुसरो पुरुषः तुवे तुमी	मागलो-ली-लें	तुवे तुमी मागले-ल्यो-लीं
तिसरो पुरुषः ताणे ताणी		ताणे ताणी
तिणे मागलो-ली-लें ताणी		तिणे मागले-ल्यो-लीं ताणी
ताणे ताणी		ताणे ताणी
ताणे ताणी		ताणे ताणी

धातू	अपूर्ण धातूविशेषणी	कुसां	क्रियापदार्ची रूपां
	मुळावण		
माग-	मागल	ए.व.	ए.व.
		ओ-ई-ए-	मागलो-ली-लें
		भो.व.	भो.व.
		ए-यो-ई	मागले-ल्यो-लीं

### भूत : 3 : अतिपूर्ण

	ए.व. (कर्म)	भो.व. (कर्म)
पयलो पुरुषः हांवे आमी	मागिल्लो-ल्ली-ल्लें	हांवे आमी मागिल्ले-ल्ल्यो-ल्लीं
दुसरो पुरुषः तुवे तुमी	मागिल्लो-ल्ली-ल्लें	तुवे तुमी मागिल्ले-ल्ल्यो-ल्लीं
तिसरो पुरुषः ताणे ताणी		ताणे ताणी
तिणे मागिल्लो-ल्ली-ल्लें ताणी		तिणे मागिल्ले-ल्ल्यो-ल्लीं ताणी
ताणे ताणी		ताणे ताणी
ताणे ताणी		ताणे ताणी

धातू	अपूर्ण धातूविशेषणी	कुसां	क्रियापदार्ची रूपां
	मुळावण		
माग-	मागि-	ए.व. (कर्म)	ए.व. (कर्म)
	~मागिल-	लो-ली-लें	मागिल्लो-ल्ली-ल्लें
		भो.व. (कर्म)	भो.व.
		(कर्म)	ले-ल्यो-लीं
			मागिल्ले-ल्ल्यो-लीं

भूत : 3 : अतिपूर्ण : ह्या काळांत क्रियापदार्ची रूपां कर्माचैं लिंग आनी वचन हांचे प्रमाण जातात.

टीप: मागिल्ले हें अतिपूर्ण काळांतलें रूप मागलले, मागल्ले, मागलेले आनी मागलोलें अशेंय घोळटा.

भूत : 2 : पूर्ण: ह्या काळांत क्रियापदार्ची रूपां कर्माचैं लिंग आनी वचन हांचे प्रमाण जातात.

**भविश्य : 1 : अनिश्चीत**

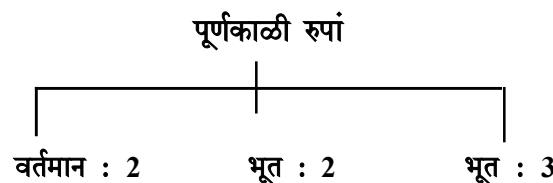
	ए.व.	भो.व.
पयलो पुरुषः	हांव	मागीन
दुसरो पुरुषः	तूं	मागशी
तिसरो पुरुषः	तो ती तें	आमी तुमी मागशात ते मागीत त्यो तीं

	कुसां	क्रियापदार्ची रूपां
माग-	न	मागीन
	शी	मागशी
	त	मागीत
	ऊं	मागूं
	शात	मागशात
	ईत	मागतीत

**टीप:** क्रियापद सकर्मक आसता तेन्नाच अशी गजाल घडटा.

**भविश्य : 1 : अनिश्चीत :** ह्या काळांत क्रियापदार्ची रूपां कर्त्याचो पुरुष आनी वचन हांचे प्रमाण जातात.

सकर्मक क्रियापदार्ची पूर्णकाळी रूपां:



i हीं रूपां कर्माचे लिंग आनी वचन हांचे प्रमाण घडटात.

ii कर्तों तिसरे विभक्तीत आसता.

### इ क्रियापद : आसप

तिनूय काळांतली अकर्मक आनी सकर्मक क्रियापदार्ची मुखेल रूपां कशीं घडटात हाचो विचार आमी आतां मेरेन केलो. क्रियापदार्ची आनिकूय रूपां आसात. तीं जातलीं जाल्यार तांकां आसप क्रियापदाचो पालव घेवचो पडटा.

आसप क्रियापदाचे दोन अर्थ जातात: 1 आसलेपण 2 आसतेपण

1

आसप क्रियापदाची चाल  
आसलेपण

**वर्तमान : 1 : अपूर्ण**

हांव	आसतां	आमी	आसतात
तूं	आसता	तुमी	आसतात
तो		ते	
ती	आसता	त्यो	आसतात
तें		तीं	

**वर्तमान : 2 : पूर्ण**

हांव	आसां	आमी	आसात
तूं	आसा	तुमी	आसात
तो		ते	
ती	आसा	त्यो	आसात
तें		तीं	

### भूत : 1 : अपूर्ण

हांव	आसतालों-लीं-लें	आमी	आसताले-ल्यो-
लीं			
तूं	आसतालो-ली-लें	तुमी	आसताले-ल्यो-
लीं			
तो	आसतालो	ते	आसताले
ती	आसताली	त्यो	आसताल्यो
तें	आसतालें	तीं	आसतालीं

### भूत : 2 : पूर्ण

हांव	आसलों-लीं-लें	आमी	आसले-ल्यो-लीं
तूं	आसलो-ली-लें	तुमी	आसले-ल्यो-लीं
तो	आसलो	ते	आसले
ती	आसली	त्यो	आसल्यो
तें	आसलें	तीं	आसलीं

### भूत : 3 : अतिपूर्ण

हांव	आशिल्लों-ल्लीं-ल्लें	आमी	आशिल्ले-ल्ल्यो-ल्लीं
तूं	आशिल्लो-ल्ली-ल्लें	तुमी	आशिल्ले-ल्ल्यो-ल्लीं
तो	आशिल्लो	ते	आशिल्ले
ती	आशिल्ली	त्यो	आशिल्ल्यो
तें	आशिल्लें	तीं	आशिल्लीं

### भविश्य : 1 : अनिश्चीत

हांव	आसन	आमी	आसूं
तूं	आसशी	तुमी	आसशात
तो		ते	
ती	आसत	त्यो	आसतीत
तें		तीं	

### भविश्य : 2 : निश्चीत

हांव	आसतलों-लीं-लें	आमी	आसतले-ल्यो-लीं
तूं	आसतलो-ली-लें	तुमी	आसतले-ल्यो-लीं
तो	आसतलो	ते	आसतले
ती	आसतली	त्यो	आसतल्यो
तें	आसतलें	तीं	आसतलीं

2

### आसप क्रियापदाची चाल

#### आसतेपण

आसतेपण ह्या अर्थान आसप उपकारायतात तेन्ना कर्तो हांव, म्हाका जाता आनी क्रियापदाचीं रूपां विधानपुरक (विपु) उत्तराच्या लिंग-वचना प्रमाण जातात.

### वर्तमान : 1 : अपूर्ण

प पु	म्हाका	आसता	ए.व. (विपु)
	आमकां	आसतात	भो.व.(विपु)
दु पु	तुका	आसता	ए.व. (विपु)
	तुमकां	आसतात	भो.व.(विपु)
ति पु	ताका	तांका	
	तांकां	तिका	आसता ए.व. (विपु)
		तांकां	आसतात भो.व.(विपु)

### वर्तमान : २ : पूर्ण

प पु	म्हाका	आसा	ए.व. (विपु)
	आमकां	आसात	भो.व.(विपु)
दु पु	तुका	आसा	ए.व. (विपु)
	तुमकां	आसात	भो.व.(विपु)
ति पु	ताका		
	तांकां		
	तिका	आसा	ए.व. (विपु)
	तांकां	आसात	भो.व.(विपु)
	ताका		
	तांकां		

\*\*\*\*\*

### पाठ ८ उजळणी

\*\*\*\*\*

### पाठ ९

#### विशेषण

विशेषण, विशेषणाच्यो तरा

अ

नामा विर्णीं जें उतर खास वा विशेष सांगता ताका विशेषण म्हणटात.

घर म्हणले की आमचे मुखार घराची एक आकृताय येता. ल्हान घर, व्हड घर म्हणटकच घराचे एक खाशेलेपण कळटा. हातूत ल्हान, व्हड ह्या उतरांक लागून त्या त्या घराचे खाशेलेपण कळटा.

विशेषण नामा वांगडा वा क्रियापदा वांगडा येता.

i नामा वांगडा विशेषणः

- 1 म्हजो व्हडले भाव मुंबयच्यान आज येतलो.
- 2 घट मनशाक भियेवपाची गरज ना.
- 3 तो ल्हान खोर्पींत रावतालो.

ii क्रियापदा वांगडा विशेषणः

- 1 हांगा भुरगीं शार्णी जातात.
- 2 घरचे जेवण सदांच गोड आसता.
- 3 दर एकले आवयक आपले भुरगे सुंदर दिसता.

जायते फावटीं विशेषण नाम कशें जावन येता. तेन्ना तें विशेषण उरना पूण नाम जाता.

ल्हान जाले म्हान.

ल्हान : नाम

म्हान : नाम

ह्या वाक्यांतं ल्हान म्हणल्यार ल्हान मनीस. म्हान म्हणल्यार म्हान मनीस.

विशेशण मुळाचे आसता. तशेच घडिल्लें आसता.

### मुळाचे

धर्वीं फुलां प्रसन्न दिसतात.

लांब माड मळबाक तेंकिल्ले वरी दिसतात.

तीख जेवण सगल्यांकूच मानवता अशें ना.

धर्वी, लांब, तीख हीं मुळाचीं विशेशणां.

### घडिल्ले

i सोबीत अक्षर वाचीनशें दिसता.

ही काळखी गात सोंपतलीच.

मोगाळ भुर्गे अपुरबायेचेंच जाता.

पिकाळ जमीन वगडायतात ते दुश्काळाक आमंत्रण दितात.

ह्या वाक्यांनी सोबीत, काळखी, मोगाळ, पिकाळ हीं विशेशणां सोब, काळोख, मोग, पीक ह्या नामां वयल्यान घडल्यांत.

ii केळ्याचो हालवो कोणाक नाका?

म्हजो भाव आनी तुजो भाव इशट.

ह्या वाक्यांनी केळ्याचो, म्हजो, तुजो हीं विशेशणां नामांची आनी सर्वनामांची सवी विभक्ती जावन घडल्यांत.

आमच्यांतले गडे तुमी व्हेले मरे?

आमच्यांतले हें रूप सवी विभक्ती आमचे, जाची सातवी विभक्ती आमच्यांत अशें जावन घडलां.

iii हें बन्याचे लक्षण न्हय आं!

तीखशे फोव ताका आवडीक जाय.

ते भानगडींत गिरेस्तांलीं भुर्गीं सांपडलीं.

ह्या वाक्यांनी बन्याचे, तीखशे, गिरेस्तांलीं हीं विशेशणां बरें, तीख, गिरेस्त ह्या विशेशणां पसून घडल्यांत.

iv ताका जेवणार तापिल्ले उदक जाय.

जेविल्ले जेवण ताका बरें लागना.

ह्या वाक्यांनी तापिल्ले आनी जेविल्ले हीं विशेशणां तापप, जेवप ह्या क्रियापदांच्या अतिपूर्णकाळी स्पांचीं जाल्यांत.

v ताचे अभ्यास करपाचे कुडींत वचूं नाका.

तांचे बसपाचे साल व्हडले.

करपाचे, बसपाचे हीं विशेशणां करप, बसप ह्या सादारण रूपाचीं जाल्यांत.

vi आपूण चलतो भोंवतो आसासर बरो.

ह्या वाक्यांत चलतो, भोंवतो हीं विशेशणां चलत, भोंवत ह्या रिती कृदंतां वयल्यान जाल्यांत.

vii कालचे गोय आज ना.

तांचे फाल्यांचे गोय कशें आसतले काय?

कालचे, फाल्यांचे हीं विशेशणां काल, फाल्यां ह्या क्रियाविशेशणां वयल्यान जाल्यांत.

मुळाचे विशेशण दोन तरांचे आसता.

क नामाचो गूण दाखोवपी. ताका गुणविशेशण म्हणटात.

1 ल्हान घरांत सूख आसताच अशें ना.

2 कश्ट करून तो गिरेस्त जालो.

3 निळे मळब आनी पाचवीं शेतां गोंयचे सुंदरकायेंत भर घालतात.

ख नामाची संख्या दाखोवपी. ताका संख्याविशेशण म्हणटात.

1 बत्तीस रुपया एका किलाक अशी आदीं च्याची दर आसली.

- 2 प्रवासी जावपाक दोन गजाली जाय.
- 3 मोगाक दुसरी भास समजना.
- 4 लोकांनी ह्या विशयार्ची खूब फकांडां मारलीं.

संख्याविशेशण नामाची संख्या दाखयता.

i ही संख्या पूर्ण आसू येता:

- 1 हांवे पोरसांत तीन केळी रोयल्यात.
- 2 फुटबॉल पंगडांत इकरा गडे आसतात.  
कबड्डींत सात गडे आसतात.
- 3 शंबर कौरव आनी पांच पांडव हांचे मर्दीं आकांताचें झूज जालें.

तीन, इकरा, सात, शंबर, पांच हीं पूर्ण संख्याविशेशणां. तांकां पुर्णांक विशेशणां म्हणटात.

ii ही संख्या अपूर्ण आसू येता:

- 1 बापायन आपणाले येणावळीचो पांचवो वांटो धुवेक दिलो.
- 2 बक्षिसाचो तिसरो वांटो आपणाक मेळ्यो म्हणून ताका खोस जाली.
- 3 भाटाच्या धाव्या वांट्यान ताका गिरेस्त केलो.

पांचवो, तिसरो, धावो हीं अपूर्ण संख्याविशेशणां. तांकां अपुर्णांक विशेशणां म्हणटात.

iii ही संख्या पांवडो दाखोवपी आसू येता:

- 1 आपलो पूत पयलो आयलो म्हणून आवय खुशालभरीत जाली.
- 2 धांवपाचे सर्तीत म्हजो चलो पांचवो आयलो.
- 3 आपलो पंगड चवथो आयलो म्हणून ताका वायट दिसलें.

पयलो, पांचवो, चवथो हीं उतरां क्रम दाखयतात. तांकां क्रमविशेशणां म्हणटात.

पाठ 10 / पाठ 11 / पाठ 13

### क्रियापद

- अ) धातू, धातू वेगळावप, क्रियापदाचें सादारण रूप
- ब) कर्तो, कर्म
- क) सकर्मक, अकर्मक, क्रियापद

अ

व्याकरणाचे नदरेन भाशेंत चड महत्वाचें उतर क्रियापद. कोणूय वा किंतेय जे करता, जे अवस्थेंत तें आसता वा तिचें जें जें घडटा तें उकतावपी उतराक क्रियापद म्हणटात.

- i गोंयकार नुस्ते खाता. नुस्त्या बगर ताका जेवण चलना.
- ii झाडार फुलां फुलतात तेना तीं कितलीं सोबीत दिसतात! पून तीं तोडटकच बावतात आनी सुकतात.
- iii उदकांत नुस्ते मेकळेपणान रावता.

वयल्या वाक्यांतर्लीं खाता, चलना, फुलतात, दिसतात, बावतात, सुकतात, रावता हीं उतरां क्रियापदां.

क्रियापदाक एक मूळ आसता. हें मूळ घेवन क्रियापद आपणाल्या वेगळ्या रूपांनी भाशेंत घोळटा. ह्या मुळाक धातू म्हणटात.

पावस पडटा तेना सगलीं धादोसभरीत जातात. पावस पडटकच सगल्याक थंडाय जाता. पावस सारको पडलो ना जाल्यार दुश्काळाची भिरांत आसता.

ह्या वाक्यांनी पडटा, पडटकच, पडलो ना अशीं वेगळीं वेगळीं क्रियार्थक रूपां आसात. ह्या सगळ्या रूपांनी पड हें मूळ आसा. तेंच त्या क्रियापदाचो धातू.

धातू कळटकच हेर रुपां वळखूंक वा घडोवंक सोंपें जाता. संस्कृत व्याकरणांत धातूंची वळेरीच दिल्ली आसता. तशी वळेरी कोंकणीत दिवपाची गरज ना. सामके सोंपे तरेन आमच्यांनी धातू वेगळावं येता.

कोंकणीत प अक्षरान सोंपपी क्रियापदाचें रूप आसा. ह्या रुपाचो फायदो घेवन आमच्यांनी धातू वेगळावंक जाता. प न सोंपपी अश्या रुपाक सादारण रूप म्हणिटात. चलप, पुसप, मेळप, मोडप, धांवप, रोवप, परतप, सरकटप...

सादारण रुपांत क्रियापद तीन वा चड अक्षरी आसता. सोंपतें प गळलें म्हणिटकच क्रियापदाचें उरता तें रूप म्हणल्यार एक खूंट. ताका आमच्यांनी धातूपूर्व रूप अशें म्हणूं येता.

क्रियापदाचें सादारण रूप	धातूपूर्व रूप	धातू
पडप	पड-	पड-
मागप	माग-	माग-
हांसप	हांस-	हांस-

कोंकणीत बन्याच क्रियापदांची सादारण रुपां व प अक्षरांनी सोंपतात:

धांवप, लावप, न्हावप, दिवप, चरचरावप, आशेवप...

अश्या क्रियापदांचे धातू वळखूंक चार तरा आसात. त्यो अश्यो:

i कांय क्रियापदांचे धातू विधान 5 हातूत दिल्ल्या नेमा प्रमाण वेगळावतात:

क्रियापदाचें सादारण रूप	धातूपूर्व रूप	धातू
धांवप	धांव-	धांव-
पावप	पाव-	पाव-
भोंवप	भोंव-	भोंव-

टीप: अशीं क्रियापदां चड करून अकर्मक क्रियापदां आसतात.

ii कांय क्रियापदांच्या सादारण रुपांतले सोंपतें प गळटा आनी व चें य जाता:

क्रियापदाचें सादारण रूप	धातूपूर्व रूप	धातू
लावप	लाव-	लाय-
खोवप	खोव-	खोय-
चोवप	चोव-	चोय-
रोवप	रोव-	रोय-

टीप: अशीं क्रियापदां चड करून सकर्मक क्रियापदां आसतात.

शिंवप, लुंवप अश्या क्रियापदांनी वचे आर्द्दं अनुस्वारीत अक्षरां आयर्लं जाल्यार क्रियापदां व राखून दवरतात.

iii अ कांय क्रियापदांच्या सादारण रुपांतलीं सोंपतीं व प हीं दोनूय अक्षरां गळून पडटात. हीं क्रियापदां अशे तरेचीं:

क्रियापदाचें सादारण रूप	धातूपूर्व रूप	धातू
खावप	खाव-	खा-
घेवप	घेव-	घे-
जावप	जाव-	जा-
दिवप	दिव-	दि-
न्हावप	न्हाव-	न्हा-
येवप	येव-	ये-

iii आ कांय क्रियापदांच्या सादारण रुपांतलीं व प हीं दोनूय अक्षरां गळून पडटात आनी धातू ए स्वरी उरता. हीं क्रियापदां अशे तरेचीं:

क्रियापदाचें सादारण रूप	धातूपूर्व रूप	धातू
आशेवप	आशेव-	आशे-
उफेवप	उफेव-	उफे-
खरशेवप	खरशेव-	खरशे-
जियेवप	जियेव-	जिये-
तेंवेवप	तेंवेव-	तेंवे-
धुंवेवप	धुंवेव-	धुंवे-
होंकेवप	होंकेव-	होंके-

**टीप:** पळेवप क्रियापदाचीं वप गळून पळे उरता आनी पळेता, पळेलो...  
अशीं रुपां जातात.

iv कांय क्रियापदांच्या सादारण रूपांतले व चें य जाल्ले दिश्टी पडटा. हीं क्रियापदां  
अशीं:

गावप	गाव-	गा-
		गाय-
धुवप	धुव-	धु-
		धुय-

**टीप:** पियेवप आनी पिवप हांचे पिये- आनी पि- अशे धातू जावन पियेला, पिला  
अशे तरेचीं रुपां घोळिल्लीं दिश्टी पडटात.

विधानां 5 आनी 6 हातूंत सांगिल्ल्या धातूंचे रूप आनी एकवचनांतल्या दुसऱ्या  
पुरुशाक आज्ञा करूंक उपकारायिल्ले रूप हीं दोनूय सारकींच.

क्रियापदाचे सादारण रूप	धातू	आज्ञा
खावप	खाव-	खा-
दिवप	दिव-	दि-
बसप	बस-	बस-
वचप	वच-	वच-
व्हरप	व्हर-	व्हर-
हाडप	हाड-	हाड-
धांवप	धांव-	धांव-
लावप	लाव-	लाय-
जियेवप	जियेव-	जिये-

**आडवाद:** येवप क्रियापदाचो धातू ये- जाल्यार ताचे दुसऱ्या पुरुशाक आज्ञा  
करूंक उपकारायिल्ले रूप यो जाता.

सकर्मक क्रियापदांचो धातू चड करून इ स्वरी जाता.

क्रियापदाचे सादारण रूप	धातूपूर्व रूप	धातू
i करप	कर-	करि-
हाडप	हाड-	हाडि-
माळप	माळ-	माळि-

**टीप:** व सोङ्गून हेर अक्षरांनी सोंपिल्ले धातूपूर्व रूप धातू जातना ह्यकारांत तशेंच  
उरता आनी न्ह्यकारांत ते इ स्वरीच उरता: करता; करिना.

ii तळसप	तळस-	तळशि-
परतप	परत-	परति-
फाफसप	फाफस-	फाफशि-

**टीप:** अशीं क्रियापदां अकर्मक आसतात तेना धातू, धातूपूर्व रूपा वरीच आसता.

अकर्मक: तळसता सकर्मक: तळशिता

iii घुसडावप	घुसडाव-	घुसडाय-
थारावप	थाराव-	थाराय-
धाडावप	धाडाव-	धाडाय-
फारावप	फाराव-	फाराय-
थिरावप	थिराव-	थिराय-
चिकटावप	चिकटाव-	चिकटाय-
पिटपिटावप	पिटपिटाव-	पिटपिटाय-
भेरावप	भेराव-	भेराय-
मेरावप	मेराव-	मेराय-
शेपडावप	शेपडाव-	शेपडाय-
रेवडावप	रेवडाव-	रेवडाय-
भोंवडावप	भोंवडाव-	भोंवडाय-

**टीप:** अश्या क्रियापदांतल्या धातूपूर्व रूपांतले व धातू जातना इ जाता, आनी होच  
इ अश्या क्रियापदांनी य जाता. अशीं क्रियापदां सकर्मक आसतात.

iv	बरोवप	बरोव-	बरय-
	चलोवप	चलोव-	चलय-
	हांसोवप	हांसोव-	हांसय-
	खेळोवप	खेलोव-	खेलय-

**टीप:** अश्या क्रियापदांतल्या ओव अशीं धातूपूर्व रूपां धातू जातना अय अशीं जातात. य हें इ स्वाराचेच रूप आनी अशीं क्रियापदां सकर्मक आसतात.

कांय क्रियापदांनी प गळटकच धातूंत मातसो बदल जाता. हीं क्रियापदां अशे तरेर्चीं:

क्रियापदाचें सादारण	धातूपूर्व	धातू	आज्ञा करूंक
रूप	रूप		उपकारायिल्ले रूप
आफडप	आफड-	आफुड-	आफूड
आमडप	आमड-	आमुड-	आमूड
आंवळप	आंवळ-	आंवुळ-	आंवूळ
पांगरप	पांगर-	पांगुर-	पांगूर
पिसडप	पिसड-	पिसुड-	पिसूड
फाफडप	फाफड-	फाफुड-	फाफूड

**टीप:** 1 ह्या क्रियापदांचो धातूंतीं सकर्मक जाल्ल्यान आफडि-, आमडि-, आंवळि-, पांगरि-, पिसडि-, फाफडि- अशींय जातात.

वावरप	वावर-	वावुर-	वावूर-
-------	-------	--------	--------

**टीप:** 2 वावरप क्रियापद अकर्मक जाल्ल्यान ताचो धातू वावुर- असोच उरता.

कोंकणी क्रियापदाचें सादारण रूप प न सोंपता. हें प गळळे म्हणटकच जें रूप उरता

ताका धातूपूर्व रूप म्हणटात. ह्याच रूपाचो आदार घेवन कांय कृदंतां आनी विध्यर्थी रूपां जातात. धातू वेगळावपाचे नदरेन कोंकणी क्रियापदाचीं सादारण रूपां आमच्यांनी पांच पंगडांनी बसोवं येतात. हे पंगड अशे:

1	2	3	4	5
करप	लावप	खावप	लजेवप	बरोवप
कर-	लाय-	खा-	लजे-	बरय-
आसप	पिसावप	दिवप	आशेवप	दाखोवप
आस-	पिसाय-	दि-	आशे-	दाखय-
चितारप	रेवडावप	घेवप	पियेवप	तिगोवप
चितार-	रेवडाय-	घे-	पिये-	तिगय-

धातूपूर्व रूपाक ऊं, ऊंक, ऊन कुसां लागून जाल्लीं कृदंतां आनी विध्यर्थी रूपां:

कर-	लाव-	आशेव-	दाखोव-
कर+ऊं: करूं	लाव+ऊं: लावूं	आशेव+ऊं: आशेवूं	दाखोव+ऊं: दाखोवूं
	लावं	आशेवं	दाखोवं
कर+ऊंक: करूंक	लाव+ऊंक: लावूंक	आशेव+ऊंक: आशेवूंक	दाखोव+ऊंक: दाखोवूंक
	लावंक	आशेवंक	दाखोवंक
कर+ऊन: करूंन	लाव+ऊन: लावूंन	आशेव+ऊन: आशेवूंन	दाखोव+ऊन: दाखोवूंन
	लावन	आशेवन	दाखोवन

खाव+ऊं:

खावूं

खावं

खाव+ऊंक:

खावूंक

खावंक

खाव+ऊन:

खावूंन

खावन

### विध्यर्थी रूप

खाव+चे :

कर+चे : करैचे लाव+चे : लावैचे आशेव+चे : आशेवैचे दाखोव+चे : दाखोवैचे

क्रियापदाचीं वेगळीं वेगळीं रूपां जावचे आर्द्धं धातूचीं दोन धातूविशेशणी मुळावणां जातात. तरीं अशीं:

i अपूर्ण काळ दाखोवंकं:

अत कूस लागून अपूर्ण धातूविशेशणी मुळावण जाता.

ii पूर्ण काळ दाखोवंकं:

ल कूस लागून पूर्ण धातूविशेशणी मुळावण जाता.

i क्रियापदाचें सादारण	धातूपूर्ण रूप	धातू	अपूर्ण धातूविशेशणी
रूप			मुळावण
नाचप	नाच	नाच-	नाचत
बसप	बस	बस-	बसत
रोवप	रोव	रोय-	रोयत
खावप	खाव	खा-	खात

ii क्रियापदाचें सादारण धातूपूर्ण रूप	धातू	पूर्ण धातूविशेशणी	
रूप		मुळावण	
नाचप	नाच	नाच-	नाचल
बसप	बस	बस-	बसल
रोवप	रोव	रोय-	रोयल
खावप	खाव	खा-	खाल

विधान करप हें क्रियापदाचें काम. कोणाय विशीं वा कित्याय विशीं तें कितें तरी सांगता. जाचे विशीं तें सांगता ताका कर्तों म्हणटात.

i भुर्गीं खेळटात.

ii भुर्गीं बाजारांत गेर्लीं.

iii भुर्गीं सगले कडेन भोंवन परतीं येतलीं.

ह्या वाक्यांनी भुर्गीं हें उतर कर्तो. ह्या उतरा विशीं खेळटात, गेर्लीं, घेतलीं ह्या क्रियापदाचीं वेगळीं वेगळीं विधानां केल्यांत.

जायत्या क्रियापदांची करणी कोणाचेर तरी वा कोणा खातीर तरी घडटा. जाचेर वा जाचे खातीर ती घडटा ताका कर्म म्हणटात.

i भुर्गीं लाडू खातात.

ह्या वाक्यांत खावपाची करणी लाडू ह्या उतराचेर जाता. देखून लाडू हें उतर खातात क्रियापदाचें कर्म.

ii आजी नातरांक काणी सांगता.

ह्या वाक्यांत सांगपाची करणी नातरां खातीर जात्या. देखून नातरां हें उतर सांगता क्रियापदाचें कर्म.

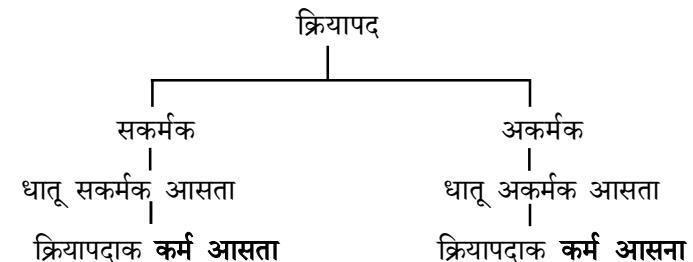
ज्या क्रियापदाची करणी कोणाचेर तरी वा कोणा खातीर तरी घडटा त्या क्रियापदाक कर्म आसा अशीं म्हणटात. आनी देखून अशया कर्म आशिल्ल्या क्रियापदाक सकर्मक क्रियापद म्हणटात.

कांय क्रियापदांची करणी कोणाचेरुच घडना. अशया क्रियापदांक कर्म ना अशीं म्हणटात. आनी अशया कर्म नाशिल्ल्या क्रियापदाक अकर्मक क्रियापद म्हणटात.

भुर्गीं नाचतात

ह्या वाक्यांत नाचपाची करणी कोणाचेरुच जावंक ना. देखून नाचतात हें अकर्मक क्रियापद.

टीप: क्रियापदाचें मूळ धातू जाल्ल्यान सकर्मक आनी अकर्मक क्रियापद म्हणपाचे सुवातेर जायते कडेन सकर्मक आनी अकर्मक धातू म्हणपाची चाल आसा.



## पाठ 12

### उजळणी

\*\*\*\*\*

## पाठ 14 आणि पाठ 15

### वाक्यरचनाकृ

- अ) दीसपट्ट्या वेब्हारांतलीं वाक्यां
- ब) प्रशासकी वेब्हारांतलीं वाक्यां

### Dialogues

#### OFFICER TO OFFICER कर्मचारी-कर्मचारी संवाद

What do you want? तुका किंते जाय?

I have come to inquire about the meeting. हांव बसके विशीं वासपूस करूनक आयलां.

The meeting is postponed. बसका मुखार धुकल्ल्या.

But they told me it is cancelled. पूण तांणी म्हाका ती रद्द जाल्ल्याचे सांगलां.

No. Note down the date and the timing properly. ना. तारीख आनी वेळ वेवस्थीत नोंद करून घे.

Has your department finished that task of preparing the report? तुमच्या खात्यान अहवाल तयार करपाचे काम पूर्ण केले?

We haven't yet. But the work is on. आमी अजून करूनक ना. पूण काम चालू आसा.

Is it possible to finish it within the stipulated time? थारायिल्ल्या वेळा भित्र तें सोंपोवप जमतलें?

We are trying our best. We will make it. आमी यत्न करीत आसात. आमी तें करतले.

Thank you. देव बरें करू.

What was the reason for the project being delayed? प्रकल्प लांबणेर पडपाचे कारण किंते?

My officials were entrusted with election duty. म्हज्या अधिकाऱ्यांक वैचणुकेचे काम दिल्ले.

Oh, I see. आं, अशे!

Can you give the reasons? तूं कारणां सांगशी?

Sorry, I can't. ना, म्हज्यान दिवं नजं.

Reasons are many. कारणां खूब आसात.

I cannot cite an exact reason. म्हज्यान नेमके कारण सांगू नजं.

Let us finish the work in time. हें काम वेळार पूर्ण करूया.

Sometimes we waste our time in too much planning. कांय खेपे आमी अती आंखणी करून आमचो वेळ वगडायतात.

No. Not at all. Planning is important but unnecessary discussions should be avoided during meetings. ना. केन्नाच ना. आंखणी म्हत्वाची पूण बसका वेळार नाका आशिल्ली भासाभास टाळूक जाय.

Shall we do it this way? तें आमी अशे तरेन करूया?

Yes. हय.

No. I have one suggestion. ना. म्हजे कडेन एक सुचोवणी आसा.

You are giving lame excuses. तूं पोकीं निमतां दिता.

No Sir, I was just explaining the difficulties. ना बाब, हांव फकत आडखळी स्पष्ट करतालों.

Did I bother you too much? हांवें तुमकां खूब त्रास दिले?

No. It's okay. ना आसू. कांय नजं.

How shall we inform them? आमी तांकां कशें कळीत करतले?

We will send letters. आमी पत्रां धाडुया.

Is he good at work? तो कामाक बरो आसा?

Yes. He is sincere. He likes to shoulder responsibilities. हय. तो प्रामाणीक आसा. ताका जबाबदाच्यो पेलूंक आवडटा.

Will you be able to spare time to finish this additional work? हें आलायते काम पूर्ण करूंक तुका वेळ मेळत?

I will manage my time properly. हांच म्हजो वेळ वेवस्थीत अंखतलो.

The article published in the newspaper is controversial. खबरेपत्रांत उजवाडाक आयिल्लो लेख वादग्रस्त आसा.

Yes sir. It has needlessly maligned the image of our department. हय बाब. ताका लागून आमच्या खात्याची प्रतिमा विनाकारण खतावल्या.

Shall we give an explanation to the editor? आमी संपादकाक स्पर्शटीकरण दिवया?

Yes, prepare the draft. I will go through it. We will send the letter. हय. तुमी मसुदो तयार करात. हांच तो पळयतां. आमी पत्र धाडुया.

We got the result before the deadline. थारायिले मुजती पयलीं आमी तें साध्य केले.

But you must have told me this fact before the meeting. पूण तुमी ही गजाल म्हाका बसके पयलीं सांगपाची.

Sorry, sir. चुकले, बाब.

Don't be panicky. Relax, Let us do the job slowly and accurately. हुस्को नाका. निश्चीत राव. तें काम लहू लहू आनी अचूकपणान करूया.

Thank you sir. देव बरें करूं बाब.

So many suggestions have come. कितल्योश्योच सुचोवण्यो आयल्यात.

There are also recommendation from the appointed committiees. नियुक्त समित्यां कडल्यानूय शिफारसी आसात.

Is there any substance in it? तातूंत किंते अर्थपूर्ण अशें आसा?

Yes. There are valid points in most of it. हय. तातूंत चडशया भागांनी म्हत्वाचे मुददे आसात.

Go and find out from the secretariat. वचात आनी सचिवालयांतल्यान खबर हाडात.

But the officer is on leave. पूण अधिकारी रजेर आसा.

That's not an excuse. We want the information immediately. तें निमित्त दिवं नाका. आमकां ती माहिती बेगोबेग जाय.

Okay sir. I promise to submit it in the evening. बरें बाब. हांच तें सांजे मेरेन दिवपाचें उतर दितां.

Get the documents required. गरजेचीं कागदपत्रां हाड.

We will send him a message. आमी ताका रेकाद धाडटले.

But how will you manage such a large budget? पूण येदें व्हड बजेट तुमी कशें साध्य करतले?

We will ask for some grant from the department. आमी खात्या कडल्यान थोडो निधी मागून घेतले.

The people are staging a demonstration. लोक निर्दर्शनां करीत आसात.

We will pacify them. Call their delegation to meet me. आमी तांकां थड करूया. तांच्या शिश्टमंडळाक म्हाका मेळूंक सांग.

There is no point in what they say. ते किंते सांगतात तातूंत कांयच अर्थ ना. Then take the appropriate legal action against them. मागीर तांचे आड फावोशी कायदेशीर कारवाय करात.

I had warned you earlier not to launch this project. हो प्रकल्प लागू करू नाकात अशें हांचे तुमकां आर्दीच शिटकायिलें.

I never could imagine it would create such a big problem. तो येदी व्हड समस्या निर्माण करीत हाची मातूय कल्पना म्हाका नाशिल्ली.

## OFFICER TO VISITING PEOPLE

कर्मचारी-जनता संवाद

What's the matter? Why have you come? किंते काम आसा? तूं कित्याक आयला?

I am Khushali Gawade from Mardol. They have demolished my hut saying it is illegal. But it is legal. हांव खुशाली गावडे. म्हाइडोळचो. तांणी म्हजी खोंप बेकायदेशीर म्हूण मोडल्या. पूण ती कायदेशीर आसा.

Do you have documents to support it? तुजे कडेन ताका पुश्टी दिवपाक कागदपत्रां आसात?

Yes Sir. हय बाब.

Then submit an application along with the photocopies of these supporting papers. जाल्यार खात्री दिवपी कागदांच्या फोटोप्रतीं सयत अर्ज सादर कर.

I will look into the matter. हांव तातूंत लक्ष घालता.

My problem is different. म्हजी समस्या वेगळी.

Explain in brief. थोडे भितर स्पष्ट कर.

The water of my well is polluted owing to mining work which is going on in the vicinity. म्हजे बांयचे उदक शेजरा चलिल्या खणकामाक लागून प्रदुशीत जाला.

Did you complain to the grampanchayat? तुवें ग्रामपंचायतीक कागाळ केली?

I did. They have done nothing. हांवें केली. तांणी कांयच केलें ना.

Did you lodge a complaint to the pollution board? तुवें प्रदुशण मंडळा कडेन कागाळ केली?

Yes. It turned useless too. हय. ताचेय कायं फायदो जालो ना.

Then what did you do finally? मागीर अखेरेक तुवें कितें केलें?

I met my MLA and apprised him of the situation. हांव म्हज्या आमदाराक मेळळों आनी ताका परिस्थिती विशीं कल्पना दिली.

What action did he take? ताणें कितें कारवाय केली?

He came to see the well along with the officers. Then he asked me to meet you. तो अधिकाऱ्यां वांगडा बांय पळोवपाक आयलो. मागीर ताणें म्हाका मेळळक सांगलें.

Alright, I will study your case and take appropriate action. बरें आसा.

तुजे केशीचो हांव अभ्यास करतां आनी योग्य कारवाय करतां.

I have come to see my file. I want some time to study it. म्हाका तुजी फायल मेळळ्या. म्हाका ती वाचपाक थोडो वेळ जाय.

Will it not be possible to expedite it before the Chavath? चवथी पयलीं तें सोंपोवप शक्य आसा काय कितें?

I will try my best. But I am quite busy, loaded with lots of work. हांव म्हजे सगले यत्न करतां. पूण सध्या हांव कामाच्या चेपणाक लागून खूब व्यस्त आसां. Did you talk to the minister? तूं मंत्र्या कडेन उल्यलो?

Yes sir. हय बाब.

There was no need to do so. अशें करपाची गरज ना.

The law will take its own course. कायद्या प्रमाण सगळे वेवस्थीत जातलें.

Don't take the law in your hands. कायदो तुज्या हातांत घेवं नाका.

Everything goes smoothly if we follow rules and go through the proper channel. आमी जर नेमांक पाळो दिलो आनी थारायिल्या मार्गानि गेले जाल्यार सगळे सुरक्षीत जाता.

Can you help me in this situation? हे परिस्थितींत तुमच्यांनी म्हाका मदत करूं येता?

It is beyond my jurisdiction. तें म्हज्या अधिकार क्षेत्रा भायर आसा.

You will have to go to the irrigation department. तुमकां शिंपणावळ खात्या कडेन वच्चे पडटलें.

When did the problem arise? समस्या केन्ना उपरासली?

That was before the monsoons. हें पावसा पयलीं जालें.

Then why did you delay in complaining? मागीर तुमी कागाळ करपाक कळाव कित्याक केलो?

I tried other means to solve the issue. हांवे हो मुद्दो सुटावो करपाक हेर उपाय आपणावन जालें.

That's not the way to handle the problem. समस्या सुटावी करपाचो हो मार्ग न्हय.

But they told me so. पूण तांणी म्हाका तर्शे सांगलें.

Now listen. Act as per my suggestions. आतां आयक. म्हज्या सुचोवण्यां प्रमाणे वाग.

Will you take the decision at the next meeting? फुडले बसकेंत तुमी हाचेर निर्णय घेतले?

Depends. The minister is out of station and the meeting will take place only if he comes before Monday. पळोवया. मंत्री सध्या गोंयांत ना आनी तो सोमारा पर्यांत आयलो जाल्यारूच बसका जातली.

I can't take the decision myself. I will have to consult the secretary and talathi. हांव हो निर्णय स्वता घेवंक शकना. म्हाका सचिवाक आनी तलाठ्याक विचारचे पडलें.

Give me a written complaint. म्हाका लेखी कागाळ दी.

What was the need to do it? तें करपाची गरज कितें?

The problems are many. समस्या खूब आसात.

You must complete these formalities. तुमी हे सोपस्कार पूर्ण करचे पडले.

There was a misunderstanding. गैरसमज जाला.

Now try to understand. Listen carefully. आतां समजून घेवपाचो यत्न कर. बारीकसाणीन आयक.

## MISCELLANEOUS DIALOGUES

### प्रशासना भायले लोकसंपर्क संवाद

Hello, who is speaking? हॅलो, कोण उल्यता?

Sir, I am Mahesh speaking. सर, हांव महेश उल्यतां.

Mahesh, where are you right now? महेश, सध्या तूं खंय आसा?

Sir, I am at the Philips Electronics shop. They have repaired our projector. सर, हांव फिलिप्स इलॅक्ट्रॉनिक्स शॉपार आसां. तांणी आमचो प्रॉजेक्टर सारको केला.

Okay. You just wait there. I will send John with our office car. बरें

आसा. तूं थंयच राव. हांव जॉनाक ऑफिसाची गाडी घेवन धाडटां.

Thank you sir. देव बरें करू बाब.

How are you now? आतां तुमी कशे आसात? तूं कसो आसा?

I am improving now. हांव आतां निवळटां.

They informed me that you were sick. What happened? तांणी म्हाका सांगले की तूं दुयेंत आसा. कितें जालें?

It was severe arthritis and the doctor has advised me rest for a week. आकांताचो संधीवात जालो आनी दोतोरांनी म्हाका सप्तकभराचो विसव घेवंक सांगलां.

How do you feel now? तुका आतां कशें दिसता?

Fine. Treatment is on. बरें दिसता. वरखदां चालू आसात.

When will you resume duty? तूं कामार रुजू केन्ना जातलो?

Probably on Monday. चड करून सोमारा.

What fish did you eat today? तुवें आयज कसले नुस्ते खालें?

Prawn curry, mackerel and king fish. सुंगटांचे हुमण, बांगडे आनी विसवण.

Is it costly these days? हालीं तें म्हारग आसता?

Yes. The fish is very costly and you don't get variety. हय. नुस्ते बरेंच म्हारग आसा. विवीधताय मेळना.

Where are you going? तूं खंय वतां?

I am going to Jose. His father expired last week. हांव जुझेगेर वतां. ताचो बापूय फाटल्या सप्तकांत भायर पडलो.

Sir, when are you coming to our village? You had promised to come with your family to see the natural beauty and farms. बाब, तुमी आमच्या गांवांत केन्ना येतले? तुमी तुमच्या कुटुंबा वांगडा सैमीक सौंदर्य आनी भाटा पळोवपाक येतां म्हून सांगिल्ले.

My family is arriving on Thursday. Then I will decide accordingly. But I will surely come. म्हजें कुटुंब बिरेस्तारा येतलें. ते प्रमाणे हांव थारायतलों. पूण हांव येतलोंच.

Are they coming by train? तीं कर्शी येतात ? रेलगाड्येन ?

No. They are coming by plane. I have told Sachin to pick them up from the Dabolim Airport. ना. तीं विमानान येतात. हांवे सचीनाक तांकां दाबोळी विमानतळा वयल्यान घेवपाक सांगला.

Will he recognise them? तो तांकां वळखतलो ?

Yes, of course. He has met them many a time before. हय. केन्नाय. तो तांकां आदीं खूब खेपे मेळला.

Sir, did you get the results of your daughter? बाब, तुमचे धुवेचो रिझल्ट आयलो ?

Yes, she scored 88 per cent. हय, तिका 88 प्रतिशें पडले.

In which stream does she intend to take admission? ती खंयच्या फांट्यांत प्रवेश घेवंक सोदता ?

She will join the commerce stream. ती कॉर्मस फांट्यांत शिकप घेतली.

What is her ambition? तिची म्हत्वाकांक्षा कितें ?

To become a Chartered Accountant. चार्टर्ड अँकावण्टण्ट जावप.

It was raining heavily. I could not go. खूब पावस पडटालो. हांव वचूक शकलों ना.

It is quite warm today. The AC is also not working. आयज बरीच गरमी जाता. एसीय चलना.

It was terribly cold. I had to wear a sweater while riding the bike. कुडकुड्याचे शीं पडिल्ले. मोटारसायकल चलयतना म्हाका स्वेटर घालचो पडलो.

Take care. Drive slowly. There is no haste. सुशेगाद, जतनायेन, सवकास चलय. ताकतीक नाका.

But the programme starts at 10 and we have to reach in time. Isn't it? पूण कार्यावळ 10 वरांचेर सुरु जाता आनी आमकां वेळार पावंक जाय. हय मूळे?

But my lecture will be followed by the keynote address. पूण म्हजें व्याख्यान सुत्रउलोवपा फाटल्यान जातले.

The road is bumpy. रस्तो खडबडीत आसा.

There was a breakdown in the car and we reached late. गाडी मोडली आनी ताका लागून आमी उसरां पावले.

Can you get me four tickets of the Konkan Kanya Express? तूं म्हाका कोंकण कन्या एक्सप्रेस गाडयेच्यो चार तिकेटी हाडशी ?

Of which date? खंयचे तारखेच्यो ?

Tomorrow's. फाल्यांच्यो.

Do you want AC? तुका एसी तिकेटी जाय ?

Yes. First try three tier AC. If it is not available then try two tier AC. हय. पयलीं तीन टियरांची एसी पळय. मेळना जाल्यार मागीर दोन टियर एसी घे.

Did you like Goa? तुमकां गोंय आवडले ?

Yes. I am in love with Goa. हय. हांव गोंयच्या मोगांत पडलां.

What did you like most? तुमकां कितें चड आवडले ?

Natural beauty, beaches, churches, temples and most importantly peace loving and hospitable Goans. सैमीक सोबीतकाय, दर्यावेळो, देवळां आनी विशेश म्हणल्यार शांतीप्रीय आनी आदरसत्कारी गोंयकार.

Do you understand Konkani? तुमकां कोंकणी कळटा ?

Yes. a bit. I am learning. हय. मातशी. हांव शिकतां.

Is somebody training you for this purpose? हे खातीर तुमकां कोण शिकोवपाक येता ?

Yes. Right now I am learning conversational skills. हय. सध्या हांव उलोवपाचे कसब शिकतां.

You can also try to read Konkani literature. तुमी कोंकणी साहित्य वाचपाचोय यत्न करचो.

Yes. I have heard that Konkani literature is quite rich. हय. कोंकणी साहित्य भोव गिरेस्त हें हांवे आयकलां.

Would you like to settle in Goa? तूं गोंयांत कायमचो रावपाक सोदता ?

I have already planned to stay in Goa after retirement. हांवे ती येवजण आदींच केल्या. निवृत्ती उपरांत गोंयांत रावपाची.

I have already bought a plot in Canacona. हांवे आर्दीच काणकोणां एक प्लॉट विकतो घेतला.

In summer we must wear cotton clothes. गिमाच्या दिसांनी आमी सुती कपडे घालूक जाय.

There are some variations in Konkani speaking style. The accents vary slightly in Salcete. कॉंकणी उलोवपाचे शैलेंत मातशे बदल आसात. उच्चार साश्टर्टिंग मातशे बदलतात.

The tea is too hot. च्या खूब गरम आसा.

We must stress on cleanliness both at the office and in our house. आमी आमच्या घरांत आनी ऑफिसांत नितळसाणीचे भर दिवंक जाय.

More industries may create a threat to environment in Goa. चड उद्योग गोंयच्या पर्यावरणाक धोक्याचे थारतले.

Private buses do not issue tickets. खाजगी बशी तिकेटी दिनात.

I wish to visit Pednem to see the rural life. हांव पेडण्यां गांवगिरी जीण पळोवपा खातीर वचूक सोदतां.

The farmers are very hard working. शेतकार हे खूब कश्टी लोक.

Reach Babu to school. बाबूक स्कुलांत पावय.

Did you prepare his tiffin? तुवें ताचें टिफीन तयार केलें?

Send these clothes to the laundry. हे कपडे लॉड्रिंग धाड.

Where were you when I called home? हांवे घरा फोन केल्लो तेन्ना तूं खंय आशिल्लो?

I was in the bathroom, sir. हांव मान्यांत आशिल्लो, बाब.

I am going out and anyone calls me over the phone, tell them I will be in the office. हांव भायर वतां, कोणेय फोन केल्यार ताका सांग हांव ऑफिसांत आसतलों.

Fold it properly. ताची नीट घडी कर.

Clean the room. कूड निवळ कर.

Why didn't you get milk today? तुवें आयज दूद किद्याक हाडले ना?

Did you store the water in different containers and buckets? तुवें उदक वेगळ्या वेगळ्या आयदनांनी आनी बालांदांनी सांठयले?

Don't go out till we come back. आमी परतीं ये म्हणसर भायर वचूं नाका.

We are going for a programme to Margao. आमी मडगांवां एके कार्यावळीक वतात.

Call the watchman immediately. गुरुख्याक बेगीन आपय.

## CONVERSATION WITH SERVANT AT HOME

### कर्मचारी-घरगडी संवाद

Open the door. दार उगड.

I am resting now, do attend the phone. आतां हांव मातसो विस्व घेतां, फोन आयल्यार घे.

Cut the vegetable into pieces. भाजी शीन.

Did you clean the fish? तुवें नुस्ते उजरायले?

Get me the newspaper. म्हाका पेपर हाड.

Keep it properly. तें सारके दवर.

Accompany madam to market. मँडमी वांगडा बाजारांत वच.

## CONVERSATION WITH SHOPKEEPERS

### AND MARKET VENDORS

### कर्मचारी-पसरकार संवाद

How much for these prawns? हीं सुंगटां कशीं?

50 rupees for this much. वांग्याक 50 रुपया.

Give me two parts then. म्हाका दोन वांटे दी.

I don't have change of Rs. 1000. म्हजे कडेन हजार रुपयांची मोड ना.

Alright. I'll give you 10 notes of 10 rupees each. बरें आसा. तुका हांव धा रुपयांच्यो धा नोटी दितां.

Are these crabs? हो कुल्ल्यो?

Yes. हय.

How much for it? कश्यो दिल्यात?

Rs. 150. देडशे रुपया.

Can you give for Rs. 100? शंबरांक दिता?

Please don't bargain even for a rupee. उपकार करून रुपयाचे लेगीत वाणपण करू नाका.

What is the cost of mangoes? आंब्यांची दर कशी?

Rs. 100 for a dozen. डझनाक शंबर रुपया.

Are they Mancurad? ते मानकुराद?

No. They are Xavier. ना. ते शावियेर.

Can you give me one good incense stick pack? म्हाका एक बरो उजवाती पुडो दिता?

This one Kobra is of Rs. 60. This Vasu agarbatti costs Rs. 25. हो कोब्रा, साठ रुपया. वासू अगरबत्ती पुऱ्याक पंचवीस रुपया.

Do you have papads? तुमचे कडेन पापड आसात?

Yes. There are three varieties. हय. तीन प्रकार आसात.

No. I don't want jackfruit cake. I want mango cake. नाका. म्हाका पणसाचे साठ नाका. म्हाका आंब्याचे साठ जाय.

I don't have one. The next shopkeeper may have. Please try. म्हजे कडेन ना. मुखा वयल्या पसरकारा कडेन आसू येता. मातशे पळ्य.

What is the cost of mango cake? आंब्यांसाठाची दर कितें?

Rs. 120 for a kilogram? किलाक एकशे वीस रुपया.

Is it fresh? ते ताजे आसा?

Of course yes. Prepared in this season. हय तर. ह्याच हंगामांत तयार केलां. Give me two kilos sugar. And one kilo jagree. म्हाका दोन कील साकर दी आनी एक कील गोड दी.

What is the cost of eggs? तांत्यांची दर कितें?

Rs. 9 per dozen. णव रुपया डझन.

So cheap? इतर्लीं सवाय?

Yes. They were costly earlier. हय. पयर्लीं तीं म्हारग आशिल्लीं.

\*\*\*\*\*

## पाठ 16 उजळणी

\*\*\*\*\*

What is the price of this garland? हो हार कसो?

Rs. 30. तीस रुपया.

I want some spare marigold flowers. म्हाका थोडीं मेकळीं रोजां जाय.

Okay. Rs. 50 for 100 flowers. बरे शंबर फुलांक पन्नास रुपया.

Give me 25 flowers. म्हाका पंचवीस फुलां दी.

Is this a pack of jasmine flowers? हो जायांचो पुडो?

Yes. हय.

What is the cost? दर कितें?

Rs. 30. तीस रुपया.

## पाठ 17 , पाठ 18 आनी पाठ 19 प्रशासकी उत्तरावळ आनी वाक्यांश

संदर्भ : 1) कारबारी कोंकणी, भूषण भावे/प्रकाश वज्रीकार/प्रकाश पर्येकार  
2) सरकारी कर्मचारी कोंकणी प्रशिक्षण अभ्यासक्रम,  
राजभाशा संचालनालय, पणजी, गोंय (स.क.कों.प्र.अ.)

\*\*\*\*\*

## पाठ 20 उजळणी

\*\*\*\*\*

## पाठ 21 पदनामां

### प्रशासकी हुद्दे

Accountant	- लेखापाल
Administrator	- प्रशासक
Aide de camp (ADC)	- परिसहाय्यक
Analyst	- विश्लेशक
Apprentice	- शिकपी
Architect	- वास्तुशिल्पशास्त्रज्ञ
Assistant	- सहाय्यक
Attendant	- परिचर / सहाय्यक
Bacteriologist	- जिवाणूशास्त्रज्ञ

BDO	- गट विकास अधिकारी
Botanist	- बनस्पतीशास्त्रज्ञ
Cleaner	- सफाई कर्मचारी
Clerk	- लिपीक/कारकून
Chancellor	- कुलपती
Chemist	- रसायनिक
Commissioner	- आयुक्त
Compositor	- कम्पोजिटर
Compounder	- मिश्रक
Controller	- नियंत्रक
Custodian	- ताबेदार
Dean	- डीन
Doctor	- दोतोर/वैज
Draftsman	- आरेखक
Driver	- चालक
Engineer	- अभियंतो
Entomologist	- किडीशास्त्रज्ञ
Executive	- कार्याधिकारी
Enumerator	- प्रगणक
Epidemiologist	- धामशास्त्रज्ञ
Field Worker	- क्षेत्र कार्यकर्तों/र्ती
Fireman	- उजो पालोवपी
Forest Guard	- रानारक्षक
Guide	- मार्गदर्शक
Headmaster	- मुख्याध्यापक
Headmistress	- मुख्याध्यापिका
Inspector	- निरक्षक
Interpreter	- दुभाशी
Instructor	- प्रशिक्षक

Joint Secretary	- जोड सचीव	Surgeon	- शल्यचिकित्सक
Judge	- न्यायाधीश	Surveyor	- भुसर्वेक्षक
Land acquisition officer	- भूय संपादन अधिकारी	Servant	- सेवक
Land survey	- भूय सर्वेक्षण	Sweeper	- सान्त्र मारपी
Language teacher	- भाषा शिक्षक	Teacher	- शिक्षक
LDC	- कनिशठ कारकून	Translator	- अणकारपी
Librarian	- ग्रंथपाल	Typesetter	- टायपसेटर
Machineman	- यंत्रचालक	UDC	- वरिशठ कारकून
Magistrate	- दंडाधिकारी	Under Secretary	- अवर सचीव
Mamlatdar	- मामलतदार		
Manager	- वेवस्थापक		*****
Mechanic	- यंत्रीक		
Nutrition Officer	- पोशणाधिकारी		
Officer	- अधिकारी		
Offset	- प्रतिरूप		
Peon/Servant	- सेवक		
Principal	- प्राचार्य		
Professor	- प्राध्यापक	1. Administrative Tribunal प्रशासकी लवाद	
Prosecutor	- अभियोक्तो	2. Administrator of Communidades कोमुनिदादी प्रशासक	
Printer	- मुद्रक	3. Bal Bhavan बाल भवन	
Reader	- प्रपाठक	4. Captain of Ports बंदरांचो कॅप्टन	
Registrar	- निबंधक	5. Custodian of Evacuee Property स्थलांतरितांचे मालमत्ता ताबेदार	
Registrar (University)	- कुलसचीव	6. Chief Electoral Officer मुखेल वेंचणूक अधिकारी	
Statistician	- सांख्यिकी	7. Chief Electrical Engineer मुखेल वीज अभियंतो	
Secretary	- सचीव	8. Commissioner of Labour कामगार आयुक्त	
Stenographer	- लघुलेखक	9. Commissioner of Excise अबकारी आयुक्त	
Trustee	- विश्वस्त	10. Commissioner of Sales Tax & Ent. Tax विक्रीकर आनी मनरिजवण कर आयुक्त	
Superintendent	- अधिक्षक		
Supervisor	- पर्यवेक्षक		

**पाठ 22 आनी पाठ 23**  
**खात्यांची नांवां, विभाग नांवां**

1. Administrative Tribunal प्रशासकी लवाद
2. Administrator of Communidades कोमुनिदादी प्रशासक
3. Bal Bhavan बाल भवन
4. Captain of Ports बंदरांचो कॅप्टन
5. Custodian of Evacuee Property स्थलांतरितांचे मालमत्ता ताबेदार
6. Chief Electoral Officer मुखेल वेंचणूक अधिकारी
7. Chief Electrical Engineer मुखेल वीज अभियंतो
8. Commissioner of Labour कामगार आयुक्त
9. Commissioner of Excise अबकारी आयुक्त
10. Commissioner of Sales Tax & Ent. Tax विक्रीकर आनी मनरिजवण कर आयुक्त

11. Conservator of Forests रानां संरक्षक
12. Chief Town Planner मुखेल नगर नियोजक
13. Collectorate जिल्ल्याधिकाऱ्याची कचेरी
14. College of Engineering अभियांत्रिकी म्हाविद्यालय
15. Controller, Legal Metrology वजनां – मापांचो नियंत्रक
16. Department of Accounts लेखा खाते
17. Department of Agriculture शेती खाते
18. Department of Art & Culture कला आनी संस्कृती खाते
19. Directorate of Archives & Archaeology पुरातन आनी पोरणावळ संचालनालय
20. Department of Animal Husbandary & Veterinary Services जनावरां संवर्धन आनी पशू सेवा खाते
21. Department of Civil Supplies & Price Control नागरी पुरवण आनी मोल नियंत्रण खाते
22. Dist. Registrar cum Head of Registers and Notary Services जिल्लो प्रबंधक आनी नोंदचोपड्यो आनी नोटरी सेवांचो मुखेली
23. Directorate of Estates मालमत्ता संचालनालय
24. Directorate of Education शिक्षण संचालनालय
25. Directorate of Fisheries नुस्तेकारी संचालनालय
26. Directorate of Technical Education तंत्रीक शिक्षण संचालनालय
27. Directorate of Health Services भलायकी सेवा संचालनालय
28. Directorate of Information & Publicity म्हायती आनी प्रसिद्धी संचालनालय
29. Directorate of Industries & Mines उद्देग आनी खण संचालनालय
30. Directorate of Municipal Administration पालिका प्रशासन संचालनालय
31. Office of Directorate General of Police पुलीस म्हासंचालनालय
32. Directorate of Prosecution अभियोग संचालनालय
33. Directorate of Panchayats पंचायत संचालनालय
34. Director (Admn.) River Navigation Dept. न्हंय येरादारी खाते (संचालक – प्रशासन)
35. Directorate of Sports खेळां संचालनालय
36. Directorate of Youth Affairs युवक वेब्हार संचालनालय
37. Directorate of Human Development/Social Welfare मानव विकास / समाज कल्याण संचालनालय
38. Directorate of State Lotteries राज्य सोर्टी संचालनालय
39. Directorate of Scienc, Tech. & Environment विज्ञान, तंत्रज्ञान आनी पर्यावरण खाते
40. Directorate of Tourism पर्यटन संचालनालय
41. Directorate of Transport येरादार संचालनालय
42. Directorate of Vigilance दक्षताय संचालनालय
43. Department of Sainik Welfare सैनीक कल्याण खाते
44. Directorate of Higher Education उच्च शिक्षण संचालनालय
45. Department of Public Grievances भौशीक गाराणी खाते
46. Directorate of Official Language राजभाशा संचालनालय
47. Directorate of Museum गोंय राज्य वस्तू संग्रहालय संचालनालय
48. Employment Exchange रोजगार विनियम केंद्र
49. Economic Development Corporation अर्थीक विकास म्हामंडळ
50. Food & Drugs Administration अन्न आनी वखदां प्रशासन
51. Fire & Emergency Services उजो पालोवपी दळ आनी आणिबाणीची सेवा
52. Advocate General सरकारी वकील
53. Goa College of Pharmacy गोंय फार्मासी म्हाविद्यालय
54. Government Polytechnic सरकारी तंत्रिनिकेतन
55. Goa Medical College गोंय वैजकी म्हाविद्यालय
56. Goa Dental College गोंय दांतांवैजकी म्हाविद्यालय
57. Goa College of Architecture गोंय वास्तुशिल्प म्हाविद्यालय
58. Goa Home Science गोंय घरविज्ञान म्हाविद्यालय
59. Goa College of Art गोंय कला म्हाविद्यालय

60. Goa Housing Board गोंय घरबांदणी मंडळ
61. Goa Gazetteer Department गोंय गेजेटियर खाते
62. Goa Konkani Akademi गोवा कोंकणी अकादेमी
63. Goa University गोंय विद्यापीठ
64. Goa Public Service Commission गोंय लोकसेवा आयोग
65. Goa Khadi & Village Industrial Board गोंय खादी आनी ग्रामोद्योग मंडळ
66. Goa Industrial Development Corporation गोंय उद्योगीक विकास महामंडळ
67. Goa Handicrafts and Rural Small Scale Industries Development Corporation गोंय हस्तकला आनी ग्रामीण ल्हान उद्योग विकास महामंडळ
68. Goa Construction Housing & Finance Corporation गोंय बांदकाम घरबांदणी आनी वित्त म्हामंडळ
69. Goa State Commission for Backward Classes गोंय राज्य फाटसार वर्ग आयोग
70. Goa Horticulture & Plantation Development Corporation गोंय बागायत आनी लागवड विकास म्हामंडळ
71. Goa Meat Complex गोंय मास प्रकल्प
72. Goa Contract Labour Supply Society गोंय कंत्राटी कामगार पुरवण सोसायटी
73. Goa State Urban Development Agency गोंय राज्य शारी विकास यंत्रणा
74. Goa State SC & OBC Finance 7 Dev. Corp. Ltd. गोंय राज्य अ.जा. आनी हे.फा.जा. वित्त आनी विकास महामंडळ मर्यादीत
75. Goa State Infrastructure Development Corporation Ltd. गोंय राज्य सॉपेण्यां विकास म्हामंडळ मर्यादीत
76. Gomantak Ayurveda Mahavidhyalaya & Research Centre गोमंतक आयुर्वेद म्हाविद्यालय आनी संशोधन केंद्र
77. Goa State Commission for Women गोंय राज्य अस्तुच्यां आयोग
78. Health Education भलायकी शिक्षण
79. Inspectorate of Factories & Boilers कारखाने आनी वाफकांचे निरिक्षकालय
80. Institute of Psychiatry & Human Behaviour मानसशास्त्र आनी मनीस वागणूक संस्था
81. Inspector General of Prisons बंदखण्ठी म्हानिरिक्षक
82. Institute of Public Assistance (Provedoria) भौशीक आदार संस्था (प्रोवेदोरीय)
83. Information & Technology Department म्हायती आनी तंत्रगिन्यान खाते
84. Irrigation Department शिंपणावळ खाते
85. Kadamba Transport Corporation कदंब येरादारी म्हामंडळ
86. Kala Academy कला अकादमी
87. Printing & Stationery छापणावळ आनी लेखनसामग्री
88. Planning, Statistics & Evaluation नियोजन, आंकडेशास्त्र आनी मोलावणी
89. Public Works Department भौशीक बांदकाम खाते
90. Planning & Development Authority येवजण आनी विकास प्राधिकरण
91. Registrar of Births & Deaths जल्म आनी मरण निबंधक
92. Registrar of Co-op. Societies सहकारी संस्था निबंधक
93. Rural Development Agency ग्रामीण विकास यंत्रणा
94. Raj Bhavan राज भवन
95. State Director of Craftsmen Training राज्य कारागीर प्रशिक्षण संचालक
96. State Social Welfare Advisory Board राज्य समाज कल्याण सल्लागार मंडळ
97. Settlement & Land Records वसणूक आनी जमनीच्यो नोंदी
98. Sports Authority of Goa गोंय खेळा प्राधिकरण
99. State Election Commission राज्य वेचणूक आयोग
100. Tourism Development Corporation पर्यटन विकास म्हामंडळ
101. Water Resources Department उदका संसाधन खाते

\*\*\*\*\*

## **पाठ 24**

### **उजळणी**

\*\*\*\*\*

#### **पाठ 25, पाठ 26 आनी पाठ 27**

#### **शेरे / टिप्पणी**

1. As per budgetary provisions अर्थसंकल्पी तरतुदी प्रमाण
2. Ask for endorsement अनुमोदन माग
3. Check the financial implications अर्थीक परिणाम तपासून पलोवचे
4. Checked तपासले
5. Checked in detail पुरायेन तपासले
6. Compensation clause in case of default to be included घालपणाच्या प्रकरणात लुकसाण भरपायेचे कलम आसपावन घेवक जाय
7. Despatched to wrong section चुकीच्या विभागाक धाडलां
8. Does not fit into service rules and conditions सेवेच्या नेमांनी आनी अटींनी बसना
9. Does/does not fit under existing government rules तुर्ताच्या सरकारी नेमांनी बसता/बसना
10. Highly confidential अती गोपनीय
11. Keep matter in abeyance प्रकरण अनिर्णीत दवर
12. Keep pending निर्णया खातीर दवर
13. Leave not granted/granted रजा नामंजूर/मंजूर
14. Matter to be placed for discussion/meeting प्रकरण चर्चे खातीर/ बसके मुख्यार दवरचे
15. May be permitted परवानगी दिवं येता
16. May be sanctioned मान्यताय दिवं येता

17. Necessary documents not submitted गरजेचीं कागदपत्रां जोडूक नात
18. Not submitted through proper channel योग्य मार्गातल्यान धाडूक ना
19. Not sanctioned मान्यताय ना
20. Not as per the setback/height rules दुर्गा कडल्यान इमारतीच्या / उंचायेच्या नेमां प्रमाण ना
21. Please expedite उपकार करून ताकतीक कर.
22. Previous sanction necessary आदली मान्यताय गरजेची
23. Recommendation for necessary action फावो ते कारवाये खातीर सुचोवणी
24. Submit to the minister concerned संबंदीत मंत्र्या कडेन धाडून दी.
25. Seek government approval सरकाराची मंजुरी घेवची.
26. Seen पळ्यले
27. Submitted after time limit वेळाचे मर्यादि उपरांत दिलां.
28. Submitted to higher authorities for declaration/recommendation वयले अधिकाऱ्यांनी कडेन निर्णया खातीर / शिफारसी खातीर धाडलां
29. To be discussed when time permits वेळ मेळटा तेन्ना चर्चा करपाचे
30. To be studied further अदीक अभ्यास करूक जाय
31. Top secret/secret अती गुपीत/गुपीत
32. Undertaking to be submitted जापसालदारकी घेतां म्हणून सांगूक जाय

\*\*\*\*\*

## **पाठ 28**

### **उजळणी**

\*\*\*\*\*

## पाठ 29 आनी पाठ 30 आनी पाठ 31

### प्रशासकी कार्यपद्‌दत

\*\*\*\*\*

### टिपणीं आनी मसुदे

**टिपणी म्हणल्यार कसलेय गजाली विशीं (प्रकरणा विशीं)** तिचो विलो/ निकाल लावपाचे नदरेन नोंदयिल्ले शेर/मत. तातूंत

1. आदल्या दस्तावेजांची लक्ष पुर्वक केल्ली तपासणी
2. निर्णय करपाच्या प्रस्तावांचे विश्लेशण वा विधान
3. कारवाये खातीर गरजेच्यो सुचोवण्यो आनी
4. ताचेर दिल्ले / काडिल्ले अंतीम आदेश हांचो आसपाव जाता.

**फायल म्हणल्यार एका विशिष्ट विशयाचेर आदारिल्ल्या, काळा प्रमाण/ तारखे प्रमाण रचिल्ल्या कागदपत्रांचो संग्रह, जाका एक नंबर दिल्लो आसता आनी तातूंत सकयल दिल्ल्या वांट्यांचो आसपाव जाता.**

- अ) टिपणी  
आ) पत्रवेब्हार  
इ) पत्रवेब्हाराचे परिशिष्ट

### मार्गदर्शक सुचोवण्यो

1. सगलीं टिपणीं संक्षिप्त आनी मुद्याक धरून आसप गरजेचें. सुमारा भायर टिपण बरोवप टाळचें.
2. बरोवपा खातीर सोंपे आनी सरळ भाशेचो उपेग करचो. घुस्पागोंदळाची आनी

दुबावी भास वापरप टाळचें.

3. सामान्यपणान टिपणीं आनी आदेश टिपण-पत्राचेर बरोवचे.
4. सर्दींच्या दिसपट्ट्या विशयांचो आडवाद सोडून, थेट पावतेचेर - प्राप्त पत्राचेर टिपणीं घालचीं न्हय.
5. विचारार्थ कागदपत्रांचे (विकाप) शब्दशा लिखाण वा तेच फायलींत नोंद केल्ले टिपणाचे वेगळ्या उतरांनी लिखाण करचे न्हय.
6. जेन्ना घडणुकांचो धांवतो नियाळ फायलींत उपलब्ध आसता तेन्ना तातूंतलोच वांटो आपल्या टिपणांत परतून बरयनासतना, ताचोच संदर्भ दिवचो.
7. टिपणीं सदांच वेब्हारीक भाशेंत बरोवचीं. स्पष्टपणान दिसपी चुकी वा चुकीचीं विधानां दाखोवन दिवपार्चीं आसल्यार लेगीत वा तातूंतल्या खंयच्याय विधानाचेर टिका करपाची आसल्यार लेगीत, वैयक्तीक शेरेबाजी कुशीक दवरून आपलीं निरक्षणां नमळायेन आनी संयमी भाशेंत नोंदोवचीं.
8. फांट्याच्या वा वरिश्ठ अधिकाऱ्यान नोंद केल्लीं टिपणीं आसत जाल्यार सारांश बरोवचे आदीं तांचो उल्लेख करचो.
9. आदेश दितना वा सुचोवण्यो करतना अधिकाऱ्यान तांचे टिपण ताच्या प्रस्तावीत मुद्यां पुरतेंच शिमीत करचे. आदल्या टिपणांनी मांडिलीच भुमिका / धोरण परतून बरोवचे न्हय वा ताची पुनरावृत्ती करची न्हय. फक्त निशाणी करून समर्थन करचे.
10. मंत्री/प्राधिकाऱ्याक फायल धाडटना तिचे वांगडा सदांच त्या प्रकरणाचे स्वयंस्पष्ट सारांश जोडचो. त्या सारांशांत, थोडे भितर पूण स्पष्टपणान संबंदीत सगलीं तथ्यां, सल्लो मागिल्ल्या हेर खात्यांनी उक्तायलीं मतां (आसल्यार) तशेंच मंत्री/निर्णयक अधिकाऱ्याक डल्यान अपेक्षीत आदेशां खातीरचे मुद्दे दिवंचे.
11. जेन्ना विकाप वर्कीं साबार म्हत्वाचे प्रश्न उपस्थीत केल्ले आसतात आनी तांचे खोलायेन स्पष्टीकरण आनी दरेका मुद्याविशीं (वा मुद्यांच्या गटांविशीं) अनुक्रमीक आदेश गरजेचे आसता तेन्ना ते आदेश वेगळेकडेन अनुभागीय टिपणांत नोंद करचो. तशे तरेच्या अनुभागीय टिपणांची सुरवात हाताळिल्ल्या मुखेल मुद्यांचे वळेरेन जावची.

- संबंदीत डिलींग कर्मचारी टिपणाचे दावे वटेन तारखे सयत आपली पुराय निशाणी करतलो. अधिकारी टिपणाचे उजवे वटेन आपलें नांव, हुद्दो/पद आनी तारखे प्रमाण पुराय निशाणी करतलो.
- गरजे प्रमाण टिपण परिच्छेदांनी वांटचे. परिच्छेदांक अनुक्रमांक घालचे आनी गरज आसल्यार संक्षिप्त माथाळे दिवचे.

## टिपण प्रकरणांचे प्रकार आनी प्रमाण

टिपण संक्षिप्तपणान बरयिल्ले आसचें. तें वेवस्थीत आनी वेब्हार्य आसचें. टिपण प्रकरणांच्या साबार गटां खातीर सक्यल दिल्लो दृश्टीकोण आपणावचो.

### 1. अल्पकालीक प्रकरण (Ephemeral)

तशे तेरेच्या प्रकरणांनी मुखा वयले कारवायेची गरज कित्याक ना हाचीं कारणां दिवन टपाल पांवड्याचेर अनुभाग अधिकान्यान वा डॅस्क कर्मचान्यान तें फायलीक घालचे. ह्या प्रकरणांत टिपण ना प्रकरणां अशेय म्हणिटात. दर वर्सा 31 डिसेंबरा दिसा हीं प्रकरणां बंद करचीं.

### 2. दीसपटटीं वा आवृत्ती प्रकरण

अशे तेरो टिपणां खातीर एक प्रमाण प्रक्रियापत्र म्हणल्यार तपासणी करपाचे पूर्वनियोजीत मुद्दे आशिल्लो एक प्रमाण आराखडो तयार करचो. हे तेरेच्या प्रकरणांनी टिपण घालिनासतना सरळ फावो ती जाप घालची.

### 3. पत्र-वेब्हारांतर्लीं कारवाय प्रकरण

हांकांय बी खोलायेन टिपण बरोवपाची गरज ना. विचारार्थ प्रकरण आनी सुचीत केल्ली कारवाय हांचो निर्देश करून एक ल्हानशें टिपण (एक वा दोन परिच्छेद) घालचे.

### 4. प्रस्न सोडोवपी / समस्या निवारक प्रकरण

ह्या प्रकरणांनी दरेका गजालीचेर चडांत चड माहिती दिवपी टिपण गरजेचें. तरी लेगीत तें संक्षिप्त अकनी मुद्द्याक धरून आसचें. तातूत सक्यल दिल्ल्या आंगांचो आसपाव जावचो:

अ. प्रस्न किंते / कसले आसा ?

आ. तो कसो निर्माण जाला ?

इ. ते विशीं नेम, धोरण वा पूर्व उदाहरण किंते आसा ?

ई. संभाव्य (शक्य) उपाय कसले आसात ?

उ. सगल्यांत बरो उपाय खंयचो ? कित्याक ?

ऊ. प्रस्तावीत उपाय (केल्यार) ताचे परिणाम किंते जातले ?

## मसुदो लिखाण

संबंदीत अधिकान्यान मान्यताय मेळटकच जारी करपाचो संदेश / पत्रवेब्हार / कलोवणी हांचो कच्चो आराखडो म्हणल्यार मसुदो.

- मसुदो गरजेचो आसा व्हय ?
- कोणाक उद्देशून बरोवपाचो आनी निशाणी कोणे करपाची ?
- धाडपी आनी प्राप्त करपी हांचे मदलें नातें कसलें ?
- ताची रचणूक कशी आसची ?
- ताचे वर्वीं कसलीय गजाल सुचीत करपाची आसता वा किंतेय मागोवपाचें आसता ?
- सगले तपशील उपलब्ध आसात व्हय ?
- निर्णयाचो हेतू किंते ?
- प्राप्त करप्याची प्रतिक्रिया किंते आसतली ?
- वापरिल्ली भास फावोशी (संवादी) आसा व्हय ?
- संदर्भ तपासल्यात व्हय ?
- तें तर्कनिश्ठ रितीन रचलां / मांडलां व्हय ?
- तें ताकतिकेचें आसा व्हय ?

## मसुदो लेखना खातीर कांय म्हत्वाचे मुद्रे

- मसुद्या वर्वीं फावो तो संदेश / सुचोवणी पावप गरजेचें.
- तो स्पश्ट, थोडे भितर आनी गैरसमज पातळावपी आसूक फावोना.
- तो सुबोध, सरळ, संक्षिप्त आनी स्वयंपूर्ण आसूक जाय.
- प्राप्त करतल्या कडल्यान ताका इच्छीत / अपेक्षीत प्रतिक्रिया / जाप मेलूंक जाय.
- मांडिल्या विचारांच्या तार्कीक अनुक्रमा प्रमाण तो परिच्छेदांनी वांटचो. तातूंतल्या विचारां मर्दीं सुसंगती आसूक जाय.
- ताचे आर्दीच्या पत्रवेब्हारा कडेन (आसल्यार) ताचो संदर्भ आसूक जाय.

- प्राप्तकर्तों व धाडपी हांचे कडल्यान हे माळेंतल्या निमाण्या संपर्काचो / वेब्हाराचो क्रमांक आनी तारीख.
- निवळायिल्ल्या पत्राक जोडपाच्यो जोडण्यो. (समासांत एक तिरपी वळ मारतकच ह्यो प्रती निवळायिल्ल्या पत्रा वांगडा धाडपाच्यो आसात हें होलमता).
- निमणे, अभिवादन (तुमचें विस्वासू बी) गरज आसल्यार.
- धाडपाचे साधन (रजिस्टर्ड पोस्टान, खाशेल्या दुता वर्वीं, बी) सगल्यांत वयल्या उजव्या कोनशांत.
- ताकतिकेची श्रेणी (गरज आसल्यार).
- गरज थंय पानांकन.

## संपर्काचे प्रकार

### मसुदो लेखनाचीं कौशल्यां

सोदून काडात / थारायात - धाडपी.  
वापरात / आपणायात - फावो ती रचणूक.  
चिंतात - प्रतिक्रिया.  
उक्तायात - स्पश्टपणान, सातत्यान, समानतायेन.  
टाळात - अतिरिक, शब्दजंजाळपण, पुनरावृत्ती.

1. पत्र.
2. निम्नसरकारी.
3. कार्यालयीन जाणपत्र.
4. आंतरकार्यालयीन टिप्पण.
5. थाराव.
6. परिपत्रक / घोळटेपत्र.
7. जायरात.

## धाडपाची पद्दत

### मसुद्या खातीर तपासणे वक्लेरी

- फायल क्रमांक.
- धाडपी संस्थेचें नांव, पद, फोन क्रमांक आनी पुराय नामो.
- प्राप्तकर्त्याचें नांव / पद ताच्या नाम्या सयत.
- गरज थंय अभिवादन / येवकार (नमस्कार, भोवमानेस्त, मानादीक, बी).
- विशय.

1. फॅक्स.
2. रजिस्टर्ड पोस्टान / रजिस्टर्ड एडी.
3. स्पिडपोस्ट.
4. ईमेल.

**पाठ 32**  
**प्रशासकी कामकाज (लेख)**

\*\*\*\*\*

**पाठ 33 आनी पाठ 34**  
**परिपत्रक**

संदर्भ : कारबारी कोंकणी, भूषण भावे/प्रकाश वजरीकार/प्रकाश पर्यंकार

\*\*\*\*\*

**पाठ 35**  
**आदेश**

संदर्भ : कारबारी कोंकणी, भूषण भावे/प्रकाश वजरीकार/प्रकाश पर्यंकार

\*\*\*\*\*

**पाठ 36**  
**उजळणी**

\*\*\*\*\*

**पाठ 37 आनी पाठ 38**  
**प्रशासकी अर्जलिखाण**

संदर्भ : कारबारी कोंकणी, भूषण भावे/प्रकाश वजरीकार/प्रकाश पर्यंकार

**पाठ 39**  
**अर्जांक जापे**

रजा घेवपा खातीर वा रजेंत वाड करपा खातीर अर्ज

1. अर्जदाराचे नांव -----
2. हुद्ददे -----
3. खातें / कचेरी आनी विभाग -----
4. पगार -----
5. सध्याच्या हुद्दयाचेर मेळटा तें घरभाडे आनी हेर भरपाय भते -----
6. अर्ज केल्ले रजेचो प्रकार आनी कालावधी आनी रजा केन्ना सावन जाय ती तारीख -----
7. रजेचे सुरवातीक वा अखेरेक जोडून आयतार वा सुटी आसत जाल्यार -----
8. रजेक अर्ज करपा फाटले कारण -----
9. हे आर्दींचे निमाणे रजे सावन परतून आयिल्ल्याची तारीख, रजेचो प्रकार आनी काळ -----
10. फुडले रजा गट वर्सा खातीरचे सुटयेतले भोंवडी सवलतीचो फायदो घेवंक सोदता/सोदिना -----
11. रजेर आसतनाचो पत्तो -----

अर्जदाराची निशाणी आनी तारीख

121. नियंत्रण अधिकाऱ्याचो शेरो आनी/वा शिफारस

निशाणी -----  
हुद्दो -----  
तारीख -----

**रजेक मान्यताय दिल्ल्याचें प्रमाणपत्र**

13. केंद्रीय नागरी सेवा (रजा) नेम, 1972 चो नेम ----- खाला

-----सावन ----- मेरेन ----- (रजेचो प्रकार)  
मान्य केल्या अशें हांव प्रमाणीत करतां.

**निमित्तीक रजा/निर्बंधीत सुटी/बदली/विशेष सुट्ये खातीर अर्ज**

1. अर्जदाराचें नांव: -----
2. हुद्दो : -----
3. खातें/कचेरी आनी विभाग: -----
4. रजेचो/चे दीस: -----
5. ----- दिसा निर्बंधीत सुटी/बदली/विशेष सुटी
6. अर्ज करपा फाटलें कारण: -----

(अर्जदाराची निशाणी)

तारीख:

नियंत्रण अधिकाऱ्याचो शेरो आनी शिफारस

14. रजा मंजूर करपी सक्षम अधिकाऱ्याचो आदेश -----

निशाणी आनी तारीख -----  
हुद्दो -----

**कचेरेच्या वापरा खातीर**

----- ह्या कर्मचाऱ्याच्या नांवार आशिल्लो निमित्तीक  
रजांचो आंकडो: ----- निमित्तीक रजेक मान्यताय दिल्या/दिवंक ना.

संचालक

\*\*\*\*\*

## पाठ 40

### उजळणी

\*\*\*\*\*

## पाठ 41

### आमंत्रण पत्रां

संदर्भ : कारबारी कोंकणी, भूषण भावे/प्रकाश वजरीकार/प्रकाश पर्येकार

\*\*\*\*\*

## पाठ 42 आनी पाठ 43

### भेटपत्रां/परबीं पत्रां

संदर्भ : कारबारी कोंकणी, भूषण भावे/प्रकाश वजरीकार/प्रकाश पर्येकार

### भावना प्रकटन

मनीस म्हणून आमी समाजांत जगतना आमकां आपल्यो भावना दुसऱ्यां कडेन प्रकट करप गरजेच्यो आसतात. आमी कुटुंब वा समाज हांचे कडेन व्यक्त जायनासतना जंगूक शकनात. आमकां संवाद गरजेचो आसता. होच नेम आमच्या कार्यालयांतूय लागू पडटा. कार्यालयांत प्रत्यक्ष वा अप्रत्यक्षणान आमचो जायत्या जाणां लागीं संवाद जाता. हो संवाद घडटना ‘काळजांतली भास’ ओंठार आसत जाल्यार कामकाजांत ‘दुराय’ आनी ‘गैरसमज’ निर्माण जावचे नात. देखुनूच राजभाशेंतल्यान केल्या वेब्हाराक खेरीत महत्व फावो जाता.

भावना प्रकटन: मनीस आपल्यो भावना प्रकट करतना उत्स्फूर्तपणान काळजांतली भास उपकारायता. सुखाचो खीण आसूं वा दुख्खाचो खीण आसूं, मनीस काळजांतले भाशेंतल्यान व्यक्त जाता तेन्ना तातूत ‘कृतीमपण’ येना. कार्यालयीन पांवङ्घार लेगीत आपल्यो भावना प्रकट करतना राजभाशेचो (थळाब्या लोकांचे आवयभाशेचो – गोंयांत, कोंकणीचो) वापर करप देखुनूच महत्वाचें थरता. कारबारी पांवङ्घार मुखेलपणान स (6) माध्यमांतल्यान भावना प्रकटन जाता.

1. भेटकार्ड (greeting cards)
2. आमंत्रण पत्रां / कार्ड (invitation letters / cards)
3. परबीं पत्रां (congratulatory cards)
4. मानपत्रां आनी प्रमाणपत्रां (scroll of honour and certificates)
5. शोकसंदेश / बुजवण पत्रां / दुखवट्याचीं पत्रां (condolence letters)
6. कार्यावर्ळीचीं सुत्र-संचालनां (compering)

1. **भेटकार्ड (greeting cards)** : कार्यालयीन पांवङ्घार जरी भेटकार्डाची वापर उणो जाता आसलो तरी दरेका कर्मचाऱ्यान कोंकणीतल्यान भेटकार्ड धाडपाची संवय लावन घेत जाल्यार तें ताच्या स्वाभिमानांत भर घालपी थरतलें. घरगुती पांवङ्घार जेन्ना आमी कोणाकूऱ्य भेटकार्ड धाडटात तेन्ना तीं चडावत प्रमाणांत इंग्लीश आनी उपरांत मराठी भाशेंतल्यान धाडटात. कोंकणीतल्यान भेटकार्ड धाडिनासपा फाटल्यान ‘भाशाद्वेश वा भाशीक वाद’ बी असलें कांय नासता. हातूत मुखेल अडचण आसता ती बाजारांत कोंकणीतल्यान भेटकार्डाच उपलब्ध नासतात. देखून जायत्या फावटीं मनांत आसुनूय कांय जाणांक नाउपाय जावन परकी भाशेंतलें भेटकार्ड धाडचें पडटा. हाचेर उपाय कितें? तात्पुरतो, सादो आनी सोंपो उपाय म्हणल्यार उपलब्ध आशिल्लें परकी भाशेंतलें भेटकार्ड घेवन तातूत आशिल्ले मेकळे सुवातेंत आपणे कोंकणीतल्यान मजकूर बरोवप. हो मजकूर दीसपट्टे कोंकणीतल्यान आसूं येता. तातूत सोबाय हाडचे खातीर आपलो वा हेर कोंकणी लेखकांचो गद्य वा पद्य मजकूर उपकारावं येता.

आयच्या काळावेली तरणाटी पिळगी ही ‘कम्प्युटर सॅवी’. हे पिळगेक कम्प्युटराचें बन्या पैकीं गिन्यान आसा. तें वापरून तांणी नवीं भेटकार्ड तयार (‘डिजायन’) करू येतात. प्रिंटिंगाचो वेवसाय आशिल्ल्या कडेन उलोवर्णी करून

कोंकणींतलीं भेटकार्ड बाजारांत घालूं येतात. सुरवातीक लोकांक तें ‘विचित्र आनी वेगळे’शें दिसत. पूण उपरांत वचत थंय कोंकणींतलीं भेटकार्ड पळ्यतकीच लोकांक तें ‘संवकळीचे’ जातले. कोंकणी नाटकां, कोंकणींतल्यान कार्यावळी, कोंकणी म्युझीक आल्बम, कोंकणी टिवी आनी रेडियो चॅनल हांचीय बी सुरवात अशीच जालली. आयज लोकांक हें संवकळीचे जालां. गरज आसा ती सुरवात करपाची, चालीक लावपाची.

सादारणणान आमी चार स्वरूपांचीं भेटकार्ड वापरतात.

अ) **व्यक्तीगत स्वरूपाचीं भेटकार्ड :** आमी आमच्या इशट परिवाराक व्यक्तीगत पांवऱ्यार परबीं भेट्यतना अशीं भेटकार्ड वापरतात, हातूंत परबीं भेटोवपी आनी स्विकारपी व्यक्तीगत पांवऱ्यार तीं दिता आनी स्विकारता. वाडदीस, लग्न, लग्नाची वर्सपुर्ती, भुगयाच्या जलमा निमतान, परिक्षेत वा हेर सर्तीनी येस जोडिलले खातीर आदी समयार आमी परबीं भेट्यतना व्यक्तीगत स्वरूपाचीं भेटकार्ड उपकारायतात. देखी खातीर कम्प्युटराचेर ‘फोटोशॉप’ वापरून केल्लो सकयल दिल्लो नमुनो पळोवंचो.



ब) **धर्मीक सण-परबां निमतान:** गोंयांतलो कोंकणी समाज हिंदू आनी क्रिस्तांव धर्मानी विभागला. ह्या दोनूय धर्मानी जायत्यो सण-परबो आसात ज्या समयार आमी (मौखीक रुपान) एकामेकांक परबीं भेट्यतात. देखीक: नातलां, सांज्यांव, नवें वर्स,

संवसार पाडवो, चवथ, दिवाळी, मकर संक्रांत, शिगमो, होळी... बी. हातूंतल्यो कांय परबो थळाव्यो आशिल्ल्यान तशा आशयांचीं भेटकार्ड परकी भाशेंतूय उपलब्ध आसनात. देखून आमी भेटकार्ड धाडचे सुवातेर मौखीक रुपांतूच परबीं भेट्यत आयल्यात. आमी कोंकणींतल्यान भेटकार्ड निर्माण केलीं जाल्यार ह्यो गजाली मर्तीत घेवच्यो पडटल्यो.



क) **खाशेल्या वर्सुक्या दिसां खातीर :** समाजीक पांवऱ्यार आमी कांय वर्सुके दीस मनयत आयल्यात. हातूंतूय कांय थळावे (नीज गोंयचे) दीस आसात. अशा दिसां खातीरचीं भेटकार्ड उपलब्ध नाशिल्ल्यान आमी मौखीक रुपांतूच परबीं भेट्यतात. देखी खातीर कांय खाशेले वर्सुके दीस म्हणल्यार शिक्षक दीस, मातृ दीस, बालदीस, राजभास दीस, अस्मिताय दीस, कामगार दीस, गोंय सुटके दीस, प्रजासत्ताक दीस, क्रांती दीस...बी.



ड) कांय खाशेल्या योगदानां खातीर : समाजीक पांवऱ्याचर परबीं भेटोवपाच्यो जायत्यो घडणुको घडटात. ह्या घडणुकांक समान (कॉमन) भेटकार्डी तयार करू येतात. कार्ड धाडटना तें तें योगदान मर्तीत घेवन तो तो मजकूर बरयतल्यान भित्र नमूद करू येता. देखी खातीर कांय खाशेलीं योगदानां म्हणल्यार शाळांचो बरो वर्सुको निकाल, पंचायतीची खाशेली लोकयेवजण, संस्थांचें समाजीक कार्य, बी.



कोंकणींतीलीं भेटकार्डी व्यक्तीगत पांवऱ्याचे धाडपाक सुरवात जातकच 'धाडपी' आनी 'स्विकारपी' हांकांय तें संवकळीचें जातलें. ते आपूण जावन राजभासेंतल्यान कार्यालयीन वेळ्हाराची मागणी करून लागतले. निदान विरोध तरी करचे नात. देखुनूच 'कोंकणींतीलीं भेटकार्डी' बाजारांत येवप आमच्याच हिताचें. पूण चालीक लागपा खातीर बाजारांतल्या भेटकार्डाची वाट पळयनासतना आपणे स्वता (वा जाणकाराचे मजतीन) कम्प्युटराचे 'फोटोशॉप' वापरून कोंकणी भेटकार्ड 'डिजायन' करचें आनी वळखिच्यांक धाडचें.

**2. आमंत्रण पत्रां/कार्डां:** कसलीय कार्यावळ आयोजीत करतना आमकां दुसऱ्यांक आपोवणे दिवचें पडटा. दुसऱ्यांच्या सहभागा बगर खंयचीय कार्यावळ पुर्णत्वाक पावना. देखून आमंत्रणपत्रांक वा कार्डांक म्हत्व फावो जाता. कार्यावळ घरगुती आसू वा भौशीक आसू, आमंत्रणपत्रां विणे ती पुराय जावंक पावना. मात कार्यावळीच्या

(घरगुती आनी भौशीक) स्वरूपा प्रमाणे आमंत्रणपत्रांची मांडणी बदलता. ह्या दोन्यू प्रकारांचो आशय मर्तीत धरून तातूंतली भास आनी भास शैली बदलता.

**घरगुती स्वरूपाचीं आमंत्रणपत्रां**  
देखीकः लग्न, पुजा, मूज, वाडदीस, बारसो, घरप्रवेश, पन्नाशी, साठी, शंबरी...

**भौशीक स्वरूपाचीं आमंत्रणपत्रां**  
देखीकः उकतावणा, प्रदर्शनां, भोवमान, पदवीप्रदान सुवाळो, स्नेह संमेलनां...

### भास शैली

- दीसपटूया वेळ्हारांतली घरगुती भास
- अनुपचारीक (informal) भास
- भावनीक वलसाणीची भास

### भास शैली

- वस्तुनिश्ठ स्वरूपाची कार्यालयीन भास
- उपचारीक (formal) भास
- कार्य, तारीख - वेळ, थळ, वक्ते हांचेर ठळकपणान लक्ष ओडपी भास (तशेंच फॉटोटांक लक्ष ओडपी रंग)

॥ श्री देव चव्हाटो वाणी आजोवा प्रसान्न ॥  
॥ श्री सांतेंद्र केलवाया प्रसान्न ॥

नगरकार,

॥ श्री ॥

हे आमच्या घराचे नांव  
मना-कालजांतलें, स्वाक्षील भाव विश्वातलें घर  
आकाशक आयालां. भोवभाशीक भारतांतल्या  
कोंकणी-मराठी-कानडी-राजस्थानी-बंगाली-  
ऊर्ध्व आदी श्रमजीवी - कशी लोकांनी तें  
उवाचाक योगदान दिलां. तुमच्या आशिर्वादान  
तें पुर्णत्वाक आयला.

ह्या घरांत आमी 23 एप्रिलाक मित्र रसतात.  
त्या सुंदर अणवाचे वांटेकार जावापाक आमी  
तुमच्या येवाकारक रावतात.

सुवात : विठ्ठल नगी,

वामन हॉटेला लागी -कारापूर रित्क, सांगवळी  
मो. 9422643093

सोमार ता. 23/4/2007 वेळ: सोंजे 4.30 ते 8.30 वरां.

श्री. प्रकाश व्याकांत वजरीकार आनी घर्यी.

उपकार कलन भेटवस्त हडवी नह्य.

कला आनी संस्कृती संचालनालय  
(अस्त्र. रु. १००१-२००२, अस्त्र. रु. १५०१-२००३, अस्त्र. रु. २००१-२०१,  
अस्त्र. रु. २५०१-२००३, अस्त्र. रु. ३००१-२००२, अस्त्र. रु. ३५०१-२००३, प्राप्तपत्र इत्या)  
संस्कृती भास, पाठी, पाठीनी - गोय  
गरिबद्ध केन्द्र संस्कृतक केन्द्र उर्माया,  
कला अकादमी - गोय  
गोय क्रिडा प्राधिकरण - गोय  
पणजी महानगरसालिका  
आयोजित  
लोकोत्सव - २०१४  
(लोककाळ महासंवेद) - ७ जानेवारी २०१४  
या रात्रीय लोककाळ महोसवाक तुमकां मायेमाणाचे आयोजन दितात.  
ही कायद्यक दरवर्षीम, कला अकादमी संकुल, कॉपाल,  
पाणजी - गोय हांगा सादर जातात.  
उर्माया सुवात  
गोंगार ता. ७ जानेवारी २०१४ संधे ६.०० रात्रेवर जातात.  
उर्माया कार्यालयीक  
श्री. भरत वैर वांश्यु (भी. राजव्याल गोया राज्य)  
मुख्य शोषणे म्हण हड्डीजर आयोजित.  
तारीख  
श्री. दयानंद भाटेकर (भी. कला आनी संस्कृती मंडी, गोय सरकार)  
श्री. विष्णु वाघ (भी. आमदार, सांतांडे मतदार संघ, आमी अध्यक्ष, कला अकादमी,  
गोय),  
श्री. शी. विजयन (मुख्य संचिव, गोय सरकार)  
आमी  
श्री. फेंजी ओ. शास्त्री (संचिव, कला आनी संस्कृती, गोय सरकार)  
कायद्यकाळीक हांगीर रातात.  
उर्माया सुवात उपरांत लोकनृत्य आणि लोकसंगीताची रंगरागाळी कायद्यक जातात.



## गोवा विधानसभा भांगरा उत्सव समिती

गोवा विधानसभेच्या भांगरा उत्सवी वटाच्या समाप्तीपैकी सुवाळ्याक  
तुमकां मायेमोगाचे आपोवणे

श्रीमती मीरा कुमार - मा. सभापती, लोकसभा  
मुखेल सोयन्यो आसतल्यो

श्री. भारतवीर वांच्छू - मा. राज्यपाल, गोंय  
अध्यक्ष स्थानाचेर आसतले

श्री. मनोहर पर्णिकार - मा. मुख्यमंत्री, गोंय  
श्री. फ्रांसिस डिसोजा - मा. उपमुख्यमंत्री, गोंय  
श्री. प्रतापसिंह राणे - मा. विरोधी पक्ष नेता, गोंय  
सन्माननीय सोयरे आसतले

हो सुवाळो ता. 9 जानेवारी 2014 दिक्षा शांजे 4.00 वकांचेक मा. दिनानाथ  
मंगोळक कलामंदीक, कला अकादमी, पणजी हांगा जातलो.

निळकंठ सुभेदर	अनंत शेट	राजेंद्र आर्लेंकर
सचिव, गोंय विधानसभा	उप-सभापती, गोंय विधानसभा	सभापती, गोंय विधानसभा

**3. परबीं पत्रां :** आमंत्रणपत्रां भेशेनूच परबींपत्रांय घरगुती आनी भौशीक स्वरूपाचीं आसतात. दुसऱ्याक कसलेंय येस मेळटकीच वा बरी गजाल घडटकीच परबीं भेटोवप हो मनशाचो सभावगूण. ह्या परबीं पत्रांतली भास तातूंतल्या आशया प्रमाणे बदलता. परबीं पत्रांच्या (घरगुती आनी भौशीक) ह्या दोन्यु प्रकारांतली भास शैली आनी रचनात्मक मांडणीय तातूंतल्या आशयाक मर्तींत धरून बदलता.

घरगुती स्वरूपाचीं परबीं पत्रां  
देखीक: लग्न, घर प्रवेश, पन्नाशी,  
साठी, शंबरी...

भौशीक स्वरूपाचीं परबीं पत्रां  
देखीक: भोवमान, सण-परबां खातीर...

### भास शैली

- म्होंवी, फुलार आशिल्ली भास
- भाशेची काव्यात्म अलंकारीक मांडणी

देखीक: 1) इश्टाक ताचें लग्न थरिल्ले खातीर परबीं भेटोवपी घरगुती स्वरूपाचें पत्र.

### भास शैली

- कार्यालयीन स्वरूपाची उपचारीक भास
- थरावीक सांच्यांतली आशय मांडणी

राजय पवार  
बोरी, फोंडे - गोंय  
ता. 21 मार्च 2015

मोगाळ हेमंत

नमस्कार,

तुज्या लग्नाची व्होंवळीक आयजच हातांत पडली. 'लग्न हें उतर म्हज्या शब्दकोशांत ना' अशें हड्डें फुलोवन सांगपी म्हजो इश्ट आतां बाशींग बांदून लग्नाच्या माटवांत माळ घेवन उबो रावतलो ही अजापाची पूण तितलीच खोसदिणी गजाल. इश्टा, तुका तुज्या लग्ना खातीर मना-काळजा सावन परबीं भेट्यां.

इश्टा, तुका 'लग्न जा, लग्न जा' म्हणून सांगून तुज्या घरच्यां वांगडा हांवूय अर्दों जालों. कॉलेजींत शिकतना 'खूब खातां रे, मोटोच जायना' अशी तुजी कागाळ आसताली. आतां बायलेच्या हातचें जेवण जेवतकीच कसो आंग गुठलायता पळ्य तू!

तुजी लग्नीक जीण सुखाची आनी खोसयाळी थरू. लग्ना उपरांतचे जिणेची वाट समर्थपणान चलपाची तांक तुमकां दोगांकूय मेळूं अशें देवा लार्गीं मागतां. बॅचलर्स पार्टी जाय आं. तुका खारांत घालपाक बाकीच्यांकूय घेवन येतां. बेगिनूच मेळया.

बरें मागून,

तुजो इश्ट,  
राजय

2) दिवाळेचीं परबीं भेटोवपी मुखेलमंत्रांचे भौशीक स्वरुपाचे परबीं पत्र

### दिवाळेचीं परबीं

#### भौ. मुख्यमंत्रांचो संदेश

गोंय राज्यांतले जनतेच्या कुटुंबांनी सूख समाधान घेवन येवपी दिवाळी सगळ्यांक उमेदीची वचू, अशें मागून समस्त सरकाराचे वतीन परबीं भेट्यतां.

गोंयच्या सर्वांगीण विकासाक हातभार लावपी जन-कल्याणाच्यो येवजणे चालीक लायतना तुमच्योय तेंको मेळचो अशें मागतां. दिवाळेच्या शूभ म्हुर्तार तुमचे आमचे कल्पनेतलें गोंय एक आदर्श राज्य घडोवपाचे सपन पुराय करपाचे दिकेन पावलां मारपाचो हे घटकेक निश्चेव करया.

देव बरें करू.

(म्हायती आनी प्रसार खात्याचे वतीन प्रसिद्द. गोंय सरकार, पणजी)

4. मानपत्रां आनी प्रमाणपत्रां : कांय खात्यांच्या कार्यालयीन कारबारांत जायत्या फावटीं कार्यशाळो, परिसंवाद, सर्ती हांचेंय आयोजन जाता. अशा वेळार वांटेकारांक आनी जैतवंतांक प्रमाणपत्रां दिवर्चीं पडटात. ह्या प्रमाणपत्रांतले मजकूर आनी भास शैली हांचे विशीं सादूरताय बाळगप गरजेचें आसता. कारण हीं प्रमाणपत्रां कोणाच्या तरी फायलींनी उरतात, दुसऱ्यां मेरेन पावतात. कांय खातीं संबंदीत मळाचेर भरीव योगदान दिवाळ्यांचो सत्कार घडोवन हाडटात. अशा वेळार मानपत्रांय भेट्यतात. ह्या मानपत्रांतले मजकूर आनी तातूंतली भास शैली हांचे विशीं सादूरताय बाळगप गरजेचें थरता.

जायत्या फावटीं साबार सर्ती खातीर एकूच फॉर्मटांतलीं प्रमाणपत्रां छापतात. अर्थीक कारण हें एक मुखेल कारण आसता. पूण हातूंत 'अमूक अमूक वा अमूक अमूक वा अमूक अमूक...' हाची इतली गीचमीड जाता की त्या प्रमाणपत्रांचे सौंदर्य इबादून वता.

ह्या प्रमाणपत्रांतली तर्शेच मानपत्रांतली भास स्पश्ट आनी सुटसुटीत आसची. तातूंत गरज थंय बरवणेचो (कॅलिग्राफीचो) वापर करत्चो. मुखेल म्हणल्यार तातूंतल्या मसुद्याचेर चड लक्ष दिवचें.

अ) मानपत्रांतलो मसुदो : हातूंतलो मसुदो तयार करतना संबंदीत सत्कारमुर्तीच्या कार्याचो योग्य आनी आदरपुर्वक उल्लेख करपी भास आसची. तर्शेच तातूंत 'आमी तुमकां मान भेट्यतात' अशी भावना आसचे सुवातेर 'तुमकां मान भेटोवन आमचो मान वाडला' अशी भावना आसची.

ब) प्रमाणपत्रांतलो मसुदो : हातूंतलो मसुदो रचतना संबंदीत कार्यावलीचो स्पश्ट उल्लेख, कार्यावलीचें थळ, तारीख, बी गजालींचेर विशेश लक्ष दिवचें. अर्थीक नदरेन शक्य आसल्यार वेगळ्या वेगळ्या कार्यशाळांक, परिसंवादांक, सर्तीक वेगळीं वेगळीं प्रमाणपत्रां आसचीं.

हेर मुखेल अशो सुचोवण्यो म्हणल्यार प्रमाणपत्रां वा मानपत्रां छापतना ताची फाटभूय, संस्थेचो लोगो, पदाधिकाऱ्यांचीं नांवां-पदां हांचेस्य लक्ष दिवचें. मसुद्यांत वापरिल्लो फॉण्ट दोळ्यांक थाकाय दिवपी आसचो. बॉर्डरी थरयतना संबंदीत आशयाक सोब सारकी बॉर्डर आसची. अती झागमगाट टाळचो. प्रमाणपत्रांत वा मानपत्रांत पदाधिकाऱ्याची सय फाटभूयेचो रंग मर्तीत घेवन मार्कर पॅनान केल्ली आसची. हाका लागून केल्ल्या वावराक एक उंचाय फावो जाता.

5. शोक संदेश / बुजवण पत्रां / दुखवट्याचीं पत्रां : समाजांत आयिल्ले आपत्तेचेर जायत्या फावटीं सरकारी खात्यांक शोक प्रकट करपी वा बुजवण दिवपी पत्रां प्रसिद्द करचीं पडटात. अशा वेळार तातूंतल्या मजकुराचेर आनी वापरिल्ले भासशैलेचेर गंभीरतायेन लक्ष दिवचें पडटा. हांगा दुर्लक्ष जायत जाल्यार लोकांच्यो भावना दुखवपाचो भयं आसता.

सादारणपणान तीन प्रकारच्या घडणुकां वेळार जाल्या जिवाच्या आनी मालमत्तेच्या लुकसाणाचेर सरकाराक शोक संदेश दिवचे पडटात.

अ) सैमीक आपत्ती - देखीक: काणकोणचो हुंवार, भुंयकांप, झुनामी, वादळां, दुकळ, बी.

- ब) असैमीक आपत्ती - देखीक : मांडवी पूल मोडप, कालवी बस अपघात, अन्न विखबादा... बी.  
 क) खंयच्याय फुडाच्याचे, लेखक - कलाकाराचे मरण.

अशा शोकसंदेशांतली भास ही दुख्ख त्वच करपी, मानसीक आदार दिवपी अशी आसची पडटा.  
 देखीक : काणकोणच्या हुंवार पिडेस्तांक उल्लेखून काडिल्ले बुजवण पत्र.

### मुख्यमंत्र्यांचो शोक संदेश

गोंय सरकार  
 मुख्यमंत्र्यांची कचेरी  
 ता. 3 ऑक्टोबर 2009

समस्त काणकोणकारांक,

काल 2 ऑक्टोबर ह्या दिसा काणकोणां ढगफुटीक लागून आयिल्ल्या हुंवारान काणकोणकारांचे जायतें लुकसाण जाला. समेस्त काणकोणकारांचे आयिल्ल्या ह्या सैमीक संकटाचो धपको पुराय गोंयचे जनतेक बसला. ह्या हुंवाराक लागून जायत्या जाणांच्या घरांनी उदक भरला, तरेंच जायतीं घरां, गोरवा, शेतां-भाटां व्हांवन गेल्यांत. हे अर्थीक लुकसाणीच्या धपक्यांतल्यान सांवरूक तुमकां मानसीक बळगे लाबचे अशें देवालागीं मागतां.

हे सैमीक आपत्तेन गोंयचे जनतेचें आनी खासा करून तुमचें काणकोणकारांचे जाल्ले लुकसाण भरून येवंक बरोच कळाव लागतलो. पूण अशा ह्या संकट काळार तुमच्या आदाराक तुमचे वांगडा गोंयची जनता तर आसाच पूण सांगाताक गोंय सरकारुय आसा हाची खात्री बाळगुची. तुमचेर आयिल्ले हे आपत्तेचेर गोंय सरकार शोक प्रगटायता. समेस्त गोंयची जनता आनी गोंय सरकार तुमच्या दुखांत सहभागी आसा.

तुमचो,

(निशाणी)  
 कचेरो शिक्को

**6. कार्यावळींची सुत्र-संचालनां :** सरकारी आस्थापनांनी जायत्यो कार्यावळी जातात तेन्ना सुत्रसंचालन ही एक मुखेल जबाबदारी आसता. ही जबाबदारी जरी मौखीक रूपांतल्यान लोकां सामकार येता आसली तरी लेगीत तातूंतल्यान कर्मचाऱ्याचे भाशीक प्रभुत्व व्यक्त जाता. आयकुप्यांचेर हाचो नकळटां प्रभाव पडटाच. राजभाशेचो मान राखतना हे मौखीक जबाबदारेचीय जाण आसप गरजेचें.

गोंयांत राजभाशेंतल्यान सुत्रसंचालन करतना मुखेलपणान 3 गजालीं कडेन लक्ष दिवप गरजेचें.

**अ) कोंकणीची भाशीक प्रकृती:** कोंकणीचे मुळावे व्याकरण आनी भास विज्ञानीक खाशेलेपणां जाणून घेवप गरजेचें. भाशेच्या सभावगुणां प्रमाणे उच्चारण करप महत्वपूर्ण थरता. जायत्या फावटीं कोंकणीतल्यान सुत्रसंचालन करतना सरकारी पांवङ्घार 'इनामां दिलीं गेलीं, मडगांव हांगा, उपकार आठयता' अशी मराठी व्याकरणान घुसपल्ली शब्दावळ आयकूक मेळटा. कोंकणीत 'दिलीं गेलीं' अशी जोड क्रियापदां वापरिनात. देखून 'इनामां दिलीं, मडगांवां, उपकार मानता' अशी नीज कोंकणी शब्दावळ वापरून राजभाशेचें वैभव तिगोवपांत भर घालूं येता.

**ब) कोंकणीचे बोली वैभव:** हेर भाशां वरीच कोंकणीच्योय जायत्यो बोलयो आसात. मुखेलपणान हिंदूची आनी क्रिस्तांवांची कोंकणी अशो दोन मौखीक बोली आयकूक मेळटात. सगळ्यो बोली समान आसतात देखून मौखीक पांवङ्घार भास उल्यतना ते ते बोलयेक 'व्यक्त जावपाचे स्वातंत्र्य आसाच'. अशा वेळार सुत्रसंचालन करतना दुसरे बोलयेचें अनुकरण करचे परस स्वताचे बोलयेंत व्यक्त जावप चड बरें.

**क) उपचारीक भाशेची जाण:** कोंकणीचे खंयचेय बोलयेंत सुत्रसंचालन करतना सुत्र संचालकान उपचारीक भाशेची जाण दवरपूय गरजेचें आसता. दीसपट्टी भास आनी कार्यावळीची भास हो फरक ताका खबर आसूक जाय. देखून खंयचेय बोलयेंतल्यान उल्यतना मानेस्तांचो अनादर जावचो ना हाची काळजी घेवप गरजेचें आसता. भोवमानेस्त, मानादीक अर्शी उतरां वापरचीं. तरेंच मानेस्तांचो एकेरी उल्लेख टाळचो. हातूंतल्यान अप्रत्यक्षपणान राजभाशेचोय मान वाडटा.

राजभास चालीक लायतनाच्यो साद्यो पूण परिणामकारी गजाली. कोंकणी राजभास कायदो चालीक लायतना 'माड पयलीं काय नाल्ल पयलीं' अशी घुसपागोंदळाची अवस्था जाताली. कायदो चालीक लावप काय सगळीं पुस्तकां पयलीं तयार करप? पूण गरजेंतल्यान सगळ्यो गजाली मुखार वतात. देखून कायदो चालीक लावप बरें. जशी जशी गरज निर्माण जायत वतली तशी तशी गरज भागोवपाचीय वेवस्था मुखार वतली. नाजाल्यार आमी (गोंयकार) फाटींच उरतले.

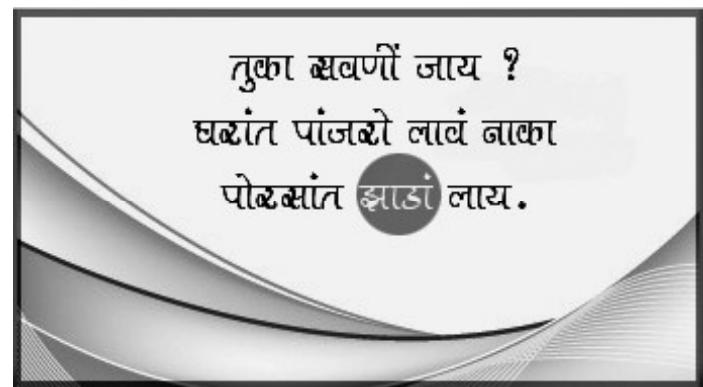
आमी खंयच्याय सरकारी खात्यांत वतकीच 'म्हजी फायल मुखार धाडल्या?' अशें कोंकणींतल्यानूच विचारीत आयल्यात. मौखीक रुपांतल्यान चलपी हो कोंकणींतलो वेब्हार आतां कागदाचेर येवपाची गरज आसा. आतां जायत्या अधिकाच्यांनी 'फायल मुखार धाडची' असो शेरो मारपाकूय सुरवात केल्या.

जांकां अजून हें वर्जेंशें दिसता तांणी निदान आपल्या मेजावेली पाटी तरी कोंकणींतल्यान करून घेवची. येवपी वचपी निदान रावून वाचतलो आनी ताची नोंद घेतलो. जे अधिकारी (आनी खासा करून बिगर कोंकणी अधिकारी) जांकां सुरवातीक हो वावर कठीण लागतासो दिसता तांणी निदान आपलें व्हिजिटिंग कार्ड तरी कोंकणींतल्यान करून राजभाशो कडली लागणूक दाखोवन दिवची. हातूंत जायत्यो कल्पकतायो वापरु येतात. कोंकणींतल्या भाशीक (वा लोकभाशीक) साहित्याचोय वापर हातूंत करू येता.

देखीक: एका रान अधिकाच्यांचें व्हिजिटिंग कार्ड फुडले वटेन अशें आसुं येता.



आनी त्या कार्डचे फाटले वटेन कवितेच्यो वळी वापरून आपली कोंकणी साहित्या कडली लागणूक दाखोवं येता.



जे कर्मचारी निवृत्तीक लागीं पावल्यात तांणी आपल्या कार्यालयांत एक तरी ड्राफ्ट कोंकणींतल्यान करून निवृत्त जावपाचो ध्यास धरचो. घडये कोंकणींतल्यान वेब्हार करपी तुमी त्या कार्यालयांतले पयले कर्मचारी थरूं येतात. येवपी कर्मचाच्यांक तुमी एक आदर्श थरूं येतात. कार्यालयांतल्यो, टेबला वयल्यो साद्यो साद्यो पाट्यो तरी कोंकणींतल्यान करपांत कसली अडचण आसची न्ह्य. कळाव नाका. लागुया वावराक.

\*\*\*\*\*

**पाठ 44**  
**उजळणी**

\*\*\*\*\*

## पाठ 45 आनी पाठ 46

अणकार

म्हणी आनी ओपारी

- अ) इंग्लीशीतल्यान कोंकणीत पारिभाशीक उतरां/वाक्यांश बरयात.
- ब) कोंकणीतल्यान इंग्लीशीत पारिभाशीक उतरां/वाक्यांश बरयात.

\*\*\*\*\*

## पाठ 47

विधानसभा कामकाज नमुने

प्रस्नावळ

\*\*\*\*\*

## पाठ 48

उजळणी

\*\*\*\*\*

## पाठ 49

मुद्रीत शोधन (Proof Reading) धांवती वळख

अनुक्र.	कुरु	कुरुवेचो अर्थ	देख	कुरुवेचो वापर
1	—	वळ सरळ करात	कोंकणी ही <u>एक</u> म्होवाळ भास.	—/
2	#	शब्द तोडात. स्पेस दिवचो. अंतर सॉडचे	बाप्पाया <del>ता</del> आनी पुढवेण्या.	#/#/
3	ଟୁ	काढून उडयात आनी शब्द जोडात.	तुमी मुजर <del>रत</del> येवचे.	ଟୁ
4	ଧ	डिलीट / काढून उडयात	हे म्हजें <del>न</del> घर.	ଧ
5	ଟ	कानो दियात	कोंकणी नटक आनी तियाव	ଟ/
6	ଠ	आडी आनी अनुस्वार दियात	वेदवेण्य गिन्यान लोकक मेळचे.	ଠ/
7	ଫ	हस्य तोपी घालची	बेशीस्त चलची ना.	ଫ/
8	ଫି	दीर्घ तोपी घालची	समाजिक आनि अर्थक	ଫି/
9	ତ୍ତ	हस्य उकार घालची	गुण म्हान आसता.	ତ୍ତ/
10	ର୍ହ	दीर्घ उकार घालची	धा <u>गुण</u> दिवचे.	ର୍ହ/
11	Run on	मुख्यार चालू दवरचे	ताणे पुरायजिविद्यु देशाखातीर वेंचले, इतलेंव न्हय तर बलिदान लेपीत दिलें.	२
12	ତ୍ତ୍ତ	मात्रा घालची	व्याकरणाचे धडे/	ତ୍ତ୍ତ/
13	ତ୍ତ୍ତ୍ତ	मात्रा आनी अनुस्वार घालची	अशे आनी तशे/	ତ୍ତ୍ତ୍ତ/

अनुक्र.	कुरु	कुरवेचो अर्थ	देख्र	कुरवेचो वापर
14	f	रफार घालचो	मीगाचो पावस	f/
15	,	स्वल्पविराम घालचो	कोंकणी मनीस मोगाळ/ म्होऱ्याळ/ रसाळ	/
16	;	अल्पविराम घालचो	तो आयलो/ ताणे पल्यलैं/ ताणे जिग्गलैं	:/
17	.	पूर्णविराम घालचो	व्हड मनशांक भोवमान दिवचो/	/०
18	?	प्रस्तुचिन्न घालचे	संकश्टा वेळा कोण पावता/	/?
19	!	उदगारचिन्न घालचे	किंतुं तो आवाज/ किंतुं तो रुबाब/	!/!
20	:	विसर्ग घालचो	समीर// गमान/ म्हाका मान्य ना.	:/
21	-	संयोगचिन्न घालचे	पणजी/ मडगांव रस्त्याचेर	-/
22	—	डॅश घालची	कालचे सभेत अरों थरलैं/	/—
23	◎	अनुस्यार काढून उडोवयो	कशळोक आनी कशळभेस	◎
24	◎	उतराची सुवात बदलची	कोलो/ भोलो/ बुददीन/	◎
25		कंस घालचो	12/ बारा/ म्हयने	◎
26	wf	चुकीचो टायप / रँग फॉण्ट	म्हजो देस म्हन.	wf/wf/
27	❧	ठळक टायप करचो	अधिसुचोवणी	❧
28	◎	अक्षर सुरफाटें करचे	साहिल संमेज	◎
29	सॅटर	मर्दी घेवचे	॥श्रीसांतेर प्रसन्न॥	॥सॅटर॥
30	❧	नवो परिच्छेद करचो	धाँक्तां धाँतां तें पशुस् पावळे/ त्विजं झांजळं....	❧
31	~	नवे / उरिल्ले अक्षर घालचे	मगां म्हणत्यार गोडर्श.	~
32	◎	अक्षरां जोडून घेयात / एक शब्द करात.	साहित्य आनी संमाज	◎

\*\*\*\*\*

## पाठ 50 कार्यशाळा, अभ्यासक्रमाक धरून

\*\*\*\*\*

## पाठ 51

- स्वाध्याय\* - उतरावळ  
 - आमंत्रणा, परबीं, भेटकार्ड  
 - टिपण  
 - सुचोवणी

\*\*\*\*\*

## पाठ 52 उजळणी

\*\*\*\*\*

**पाठ 53 आनी पाठ 54**  
**परिक्षा**  
**परिक्षे खातीरचे प्रस्नपत्रिकेचो नमुने**

गोंय सरकार  
राजभाशा संचालनालय  
कोंकणी भाषेचे प्रशिक्षण  
(सरकारी कर्मचाऱ्यां खातीर)

ता.: वेळ: सांजे 2.30 ते 4.30  
गूण : 80+20=100 वेळ : 2 वरां (लेखी परिक्षा)

प्र.1 कोंकणी भाषेचो इतिहास- खंयच्याय एका प्रस्नाची जाप बरोवची. 10

- 1) कोंकणी भाषेच्या इतिहासा वयलो एक प्रस्न
- 2) कोंकणी भाषेच्या इतिहासा वयलो एक प्रस्न

प्र.2 खंयच्याय दोन प्रस्नांच्यो जापो बरोवच्यो 16

- 1) खाशेले उच्चार / स्वर / व्यंजनां
- 2) क्रियापद
- 3) लिंग
- 4) वचन / काळ / सामान्यरूप

प्र.3 खंयच्याय दोन प्रस्नांच्यो जापो बरोवच्यो 12

- 1) आंकडे / बारा म्हयने
- 2) पदनामां / विभागनामां
- 3) मुद्रितां सोदप (निवळावन बरयात)

प्र.4 खंयच्याय दोन प्रस्नांच्यो जापो बरोवच्यो  
1) आमंत्रणां / भेटकार्ड / पर्बी पत्रां  
2) अर्जी लिखाण  
3) प्रशासकी कार्यपद्धत

प्र.5 खंयच्याय दोन प्रस्नांच्यो जापो बरोवच्यो  
1) परिपत्रक / आदेश  
2) प्रशासकी परिच्छेदाचो अणकार  
3) टिप्पणी / शेरे

प्र.6 खंयच्याय 12 उतरांक कोंकणी परिभाशीक समानार्थी उतरां बरोवचीं. 12  
(पंदरा उतरां विचारचीं)

प्र.7 संभाशण / वाचन 06

प्र.8 स्वाध्याय / Assignment 20

\*\*\*\*\*

**पाठ 55 आनी पाठ 56  
संकलन आनी मोलावणी**

केंद्र संयोजकान पुराय 13 दिसांच्या प्रशिक्षणाची मोलावणी करची.

\*\*\*\*\*

**पाठ 57  
प्रशिक्षणार्थाचे अणभव कथन**

\*\*\*\*\*

**पाठ 58 आनी पाठ 59  
जाणकार व्यक्तींचे मार्गदर्शन**

\*\*\*\*\*

**पाठ 60  
प्रमाणपत्रां वांटप / समारोप**

\*\*\*\*\*